

# Diario de Burgos



FUNDADO en 1891

MARTES, 14 DE FEBRERO DE 1978  
PRECIO DEL EJEMPLAR  
QUINCE PESETAS  
AÑO LXXXVIII. — N.º 56.820  
DEP. LEGAL: BU-5-1958



EMPRESA EDITORA:  
DIARIO DE BURGOS, S. A.  
DIRECTOR:  
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:  
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34  
DELEGACION ADMINISTRACION. VITORIA, 13  
TELF. { REDACCION: 201280  
ADMINISTRACION: 207148-49  
DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO  
DE  
CORREOS  
N.º 46

## ENTREVISTA DE SADAT CON S. S. PABLO VI

«La próxima iniciativa de paz corresponde a EE. UU.»

París (Efe). — El jefe del Estado egipcio, Anwar el Sadat, desmintió hoy tajantemente haber pedido, durante las entrevistas que mantuvo con el presidente Giscard, armamento francés.

«No solicité armas —dijo— ni se discutió de este tema en nuestra entrevista», manifestó a los periodistas en una rueda de Prensa.

Sadat subrayó que las conversaciones que mantuvo durante la audiencia de casi dos horas y la cena con el presidente de la República Francesa habían tenido como temas principales el conflicto arábigo-israelí y la situación en África.

Refiriéndose al «cuerno de África», en particular al conflicto armado entre Etiopía y Somalia, señaló que la principal preocupación, tanto suya como del jefe del Estado francés, era «que el territorio somalí no sea invadido por los cubanos y los diversos elementos soviéticos que combaten actualmente para tratar de invadirlo».

Anwar el Sadat ha manifestado que la próxima iniciativa en las conversaciones de paz sobre Oriente Medio corresponde a Estados Unidos, que deberá solventar las diferencias existentes entre Egipto e Israel.

Resaltó que la consecución de un tratado de paz dependía de las gestiones que inicie próximamente entre Israel y Egipto el subsecretario norteamericano de Estado Alfred Atherton.

«Hasta que haya desaparecido la brecha existente entre Egipto e Israel, no tengo pensado nada en concreto acerca de una nueva visita mía a Israel o de una visita a Egipto del primer ministro Menachem Begin».

«Una vez que sea redactada por los dos países una declaración de principios, estoy convencido de que podremos llegar a un acuerdo en cuestión de una semana».

Antes de abandonar París para reunirse en Italia con el primer ministro Giulio Andreotti y de ser recibido por el Papa Pablo VI en la última etapa de su gira mundial en la que expondrá su criterio, el presidente egipcio dijo: «Francamente estoy muy animado por mi viaje a Norteamérica, Inglaterra, Austria y Rumanía. Cuando ini-

(Pasa a la página 14)

## CALVO SOTELO SE POSESIONA, ANTE EL REY, DE SU CARGO DE "MR. EUROPA"

Mantuvo ayer su primera reunión con Natali quien antes conversó con los ministros del Exterior y de Agricultura

Madrid (Colpisa). — Esta mañana tomaba posesión de su cargo el nuevo ministro adjunto para las relaciones con la Comunidad Europea y al mediodía ya almorzaba con el hombre que tiene en su mano la negociación entre la CEE y España: Lorenzo Natali. El nuevo ministro habrá pasado el fin de semana estudiando atentamente el punto en que se encuentran las relaciones entre España y la CEE. En su casa de Somosaguas ha estado el embajador de España ante las Comunidades, don Raimundo Bassols, y tuvieron tiempo para intercambiar impresiones sobre la situación española respecto a Europa y la futura entrada en el Mercado Común.

Tomó posesión el nuevo ministro a media mañana, en el palacio de la Zarzuela, en presencia del Rey don Juan Carlos y del Gobierno.

Antes de almorzar con Natali, el nuevo ministro ha hecho unas declaraciones a Televisión en las que, de forma muy optimista, afirmaba que España podría integrarse dentro de cuatro o cinco años en la CEE.

«El presidente Suárez —ha declarado— me ha encargado una tarea, a la vez muy atractiva y muy difícil; la negociación de la adhesión de España al tratado de Roma. Y, digo que es una tarea muy atractiva porque

ingresar en el Mercado Común es una aspiración antigua de una gran mayoría de los españoles, independientes de cuál sea su afiliación política».

Los principales líderes políticos se han manifestado favorablemente a este ingreso; se trata, por tanto, de una tarea que yo me atrevería a calificar de nacional. Naturalmente, y en el momento oportuno, esta aspiración de los españoles a ingresar en la Comunidad, deberá precisarse y determinarse en un debate en el Parlamento».

(Pasa a la página 14)



Madrid. — Lorenzo Natali, vicepresidente de la Comunidad Europea y responsable de la ampliación de la C.E.E., ha llegado a Madrid para mantener diversas conversaciones. El Sr. Natali fue recibido en el aeropuerto de Barajas por el subsecretario de Asuntos Exteriores español, Sr. Solano y otras personalidades. — (Foto EFE).

## EL GOBIERNO Y U. C. D. AUNAN CRITERIOS SOBRE LA FUTURA CONSTITUCION

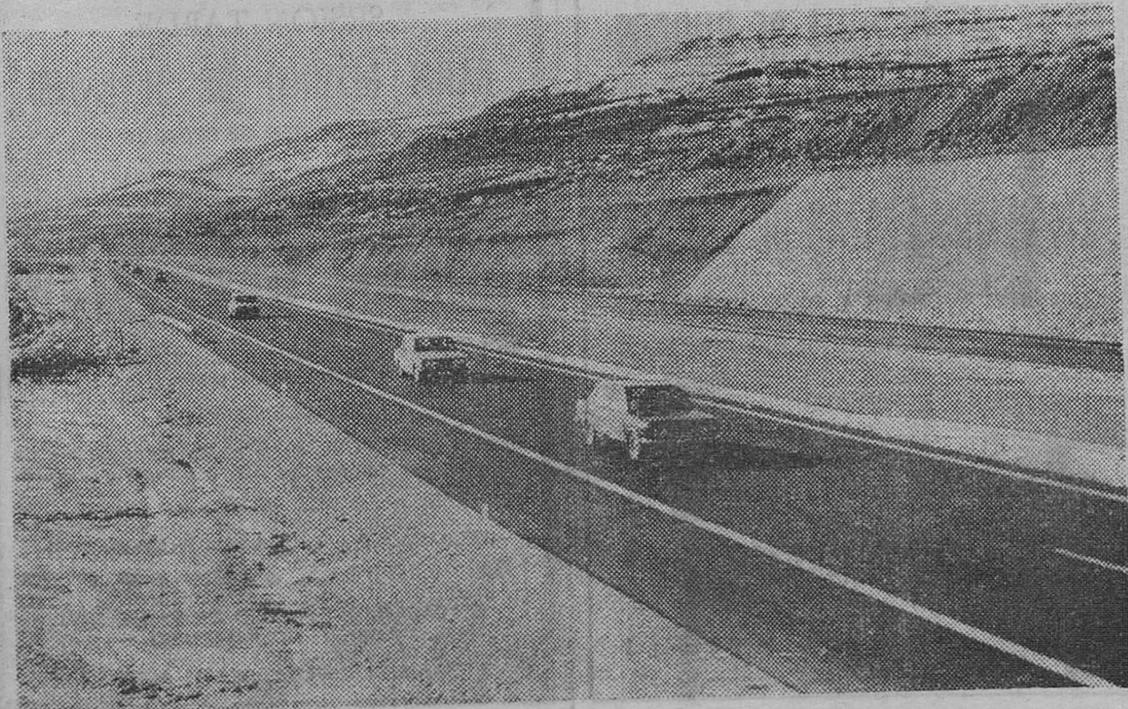
«El Estado tiene recursos para lograr que el sistema eléctrico funcione con la máxima eficacia al servicio nacional»

Madrid (Logos). — El presidente ha recibido esta mañana a los vicepresidentes primero y segundo, señores teniente general Gutiérrez Mellado y Fuentes Quintana, respectivamente. Con quienes despachó por separado.

Para el próximo miércoles ha sido convocada la comisión de subsecretarios a fin de preparar el orden del día del Consejo de ministros que probablemente se celebre el viernes próximo.

(Pasa a la página 19)

## INAUGURACION DEL TRAMO DE AUTOPISTA ENTRE RUBENA Y BRIVIESCA



Ayer entró en servicio el tramo Rubena-Briviesca de la autopista Burgos-Málaga. Nuestro fotógrafo captó con su objetivo esta panorámica de la caravana inaugural, deslizándose a través de la ruta, camino de la capital de la Bureba, en las inmediaciones de «La Brújula» (Información en página 10). — Foto FEDE

## Mañana, en el Congreso (macht) PSCE - UCD sobre el acuerdo pesquero

Van a crearse cerca de 1.500 plazas de nuevos inspectores de Hacienda y 1.150 auxiliares

Ha muerto el obispo de Palencia Dr. Granados García

(INFORMACION, EN PAGINAS INTERIORES)

## DE DOMINGO A MARTES

**F**RIO. Todo el que le ha dado la gana a este mesecillo que parece querer pasar dejando una huella histórica. Podía irse con sus aficiones donde todos estamos pensando. Y además de frío, un montón de cosas que vamos a procurar sintetizar.

La Hermandad de la División Azul, bajo la presidencia del capitán general, celebró una serie de actos y ahora ya tiene nueva Junta y nuevo presidente. Hay cosas, instituciones o como haya que llamarlas, de las que habrá que ocuparse con cierto detenimiento. Una de ellas es la Hermandad de la División Azul, a la que admiramos, dicho sea para que las antipatías de algunos hacia nosotros sigan en su sitio.

Celebró su fiesta la peña "Santa María la Mayor". Tenemos simpatía, mucha simpatía, a todos los que la componen. No insistimos porque lo saben de sobra. Añadimos que el señor alcalde estuvo por allá.

Y otra simpatía fundamental y muy cariñosa es la que tenemos y sentimos por los fotógrafos, que celebraron su fiesta patronal. Nuestra más cordial enhorabuena.

Va a haber que ocuparse de los que el domingo, con ese espíritu que nos gustaría ver en todos los sitios, se lanzaron a la lucha contra el hambre en el Mundo. Los vimos por el Espolón y nos emocionó su forma de hacer.

Y habrá, antes que muchas otras cosas, que insistir en la necesidad de que cada español tenga su puesto de trabajo. Cordialmente estamos unidos a los de la manifestación del domingo, a los de CYFISA: claro que sí, menos despidos y más puestos de trabajo. Totalmente de acuerdo. hermanos.

El gobernador civil inauguró un comedor social en Aranda de Duero. Por ahí estará la noticia que relata lo que hubo sobre este tema.

Otro ladrón de coches que cae en manos de la Policía Municipal y que acaba donde tienen que acabar todos los que se dedican a esta labor. tan de moda en los últimos tiempos.

La política y sus conferencias siguen estando de moda y no se van a salir de ella. Es lógico. Ahora apuntamos la que el domingo tuvo el P.T.E. en Gamonal. con su coloquio.

Habrà quedado abierto el tramo de autopista entre Rubena y Briviesca. Así sabemos que se hace más fácil llegar hasta la hermosa ciudad, la que nos atrae tanto y tanto. Nos alegramos que estén más cerca de nosotros. O nosotros de ellos. que tanto da.

Por lo demás, sigue el frío y la nieve, que quieren ser los testigos esenciales de un invierno pasado por todos los elementos, con su seguridad completa, menos en un extremo: en cuándo será el momento que se marche con su viento fresco.

**BURGENSE**

## TELEVISION ESPAÑOLA

MARTES	
13,45	Carta de ajuste
14,00	Apertura
14,01	Avance telediario
14,05	Programa regional simultáneo
14,30	Telediario
15,20	Harry O
16,15	Los escritores
16,45	Gente
17,15	Despedida y cierre
18,00	Carta de ajuste
18,15	Apertura
18,16	Avance telediario
18,20	Un globo, dos globos, tres globos
19,30	Las reglas del juego
20,30	Telediario
21,05	Los ríos
21,40	Mundo noche
22,45	Última hora

### U. H. F.

18,30	Carta de ajuste
19,00	Apertura
19,01	Avance informativo
19,05	Polideportivo
19,30	Encuentros con las Letras
21,15	Redacción de noche

### MIÉRCOLES

13,45	Carta de ajuste
14,00	Apertura
14,01	Avance telediario
14,05	Programa regional simultáneo
14,30	Telediario
15,20	El largo viaje
16,15	Café concierto
16,45	Gente
18,00	Carta de ajuste
18,15	Apertura
18,16	Avance telediario
18,20	Un globo, dos globos, tres globos

**Emerson**

El televisor del futuro  
**COMERCIAL VELO - MOTO**

LOCAL COMERCIAL  
**150 m<sup>2</sup>**  
**SE VENDE**

CENTRICO  
Informes: Tno. 201045 46

# QUISICOSAS

El frío —tema actual— no fue obstáculo el domingo para que, de nuevo, al son de la dulzaina, los amantes de la jota trenzaran sus alegres bailes en la Llana de Afuera, y para que muchos aficionados a la natación acudieran a la piscina climatizada municipal de «El Plantío», despreciando las bajas temperaturas exteriores.

En treinta años Burgos ciudad ha duplicado su censo de población. En el

año 1947 la capital contaba con una población de hecho de 70.014 habitantes.

Sí, no hace falta acudir a la estadística para apreciar el fuerte estrón vecinal.

La Caja de Ahorros Municipal ha anunciado su propósito de iniciar el proceso previsto en sus Estatutos en aplicación del Real Decreto del Ministerio de Economía para designar tres mil compromisarios, como paso previo, a la elección por éstos, de 150

consejeros generales que en la Asamblea general representarán a los impositores.

Nada, que la democracia llega hasta las Cajas de Ahorro.

Buena noticia esa de que Burgos contará este año con 4.400 nuevos puestos de Educación General Básica, estimándose suficiente este número para la demanda de matriculas escolares que existe en la actualidad y su tendencia.

La creación de esos puestos escolares llevará aparejado la convocatoria de 12.000 plazas para profesores de E.G.B. además de 1.400 plazas de cátedras de Instituto y de 11.300 para profesores agregados de Instituto.

A ver si el profesorado acaba por despejar su incierta situación.

El gerente el Polo acaba de informar en el Gobierno civil que durante el pasado año se crearon en Burgos-ciudad 600 nuevos puestos de trabajo.

Algunos observadores estiman, sin embargo, que no se han dicho los puestos de trabajo que durante el año 1977 se liquidaron por reajustes de plantillas. Vamos, los trabajados que han quedado en paro.

De vez en cuando se perfeccionan —dentro de lo que permiten las circunstancias— los criterios ordenadores del tráfico urbano. Algunas medidas han dado buenos resultados.

En lo que afecta a la calle de Vitoria una de las que mayores problemas crean, un profesional del volante advierte sobre la conveniencia de corregir ciertas anomalías que hoy son causa de embotellamientos.

Así hace notar la incoherencia que supone el prohibir en los viajes de subida a Gamonal, los giros a la izquierda —como

sucede a la altura de «Barrios», de la calle San Nicolás y de la parte de la Academia de Ingenieros, y no se imponga análoga prohibición en los viajes de descenso desde Gamonal al centro de la ciudad.

También pide se restablezca la señal de prohibición que se colocó hace algún tiempo en San Bruno-Santiago y que desautorizaba entrar por la calle de Vitoria para salir a la carretera de Logroño.

Entiende que se evitarán atascos.

## Martinillos

**Mesón de los Infantes**  
ESPECIALIDADES

Olla Podrida  
Cochinillo Asado  
Rabo de Buey  
Perdiz Cazadora

servicio domicilio

**AUTO ESCUELA R U V E**

**REGALOS SAN VALENTIN EN PERFUMERIAS ORIENTE**



**Biotherm**

Pone a su disposición una Consejera. Dérmica que examinará su piel, indicándole los productos necesarios para la conservación y embellecimiento de la misma en:

**PERFUMERIA ALOYA**

Del 13 al 18 de Febrero  
Pza. Cruzada, 2  
BURGOS

**EN LA MEJOR ZONA DE BURGOS URBANIZACION «LAS BERNARDAS»**

**VENDEMOS PLAZAS DE GARAJE**  
AMPLIOS ACCESOS Y DEPENDENCIAS  
INTERESANTES BENEFICIOS FISCALES

INFORMES:



**CONSTRUCCIONES ARRANZ ACINAS, S. A.**

Plaza de la Cruzada, 1

**ARMSTRONG**  
DISCOTECA

**HOY**  
**DIA DE LOS ENAMORADOS**  
SESION TARDE  
**BAILE RITMICO DE JUVENTUD**  
CON SORTEO DE REGALOS  
— ★ —  
ESPECIAL NOCHE

**¡¡GRAN VERBENA!!**

En homenaje a los enamorados, las señoras y señoritas, entrada gratis.

¡GRANDES REGALOS!

Disfrute esta NOCHE en el marco incomparable de ARMSTRONG con nuestra LUZ, CONFORT y SONIDO.

— ★ —  
¡FELICIDADES A TODOS LOS ENAMORADOS!

— ★ —  
ENTRADA CON DERECHO A CONSUMICION AMBIENTE CLIMATIZADO  
RIGUROSO MAYORES 18 AÑOS

# Una versión que toca fondo

Por Antonio VALENCIA

Las novedades teatrales postnavideñas que renuevan la cartelera madrileña han tocado a su fin con el estreno de otra adaptación de «La Celestina» dirigida esta vez por Tamayo (que si había patrocinado la versión anterior, hecho por Casona en 1965 en su teatro Bellas Artes, no lo había dirigido) ha presentado ahora, bajo su dirección, la versión realizada por Cela. Como se sabe, o quizás como no se sabe, porque ahora la obra de Fernando de Rojas vive sobre todo bajo especie teatral y cinematográfica, se trata de una novela dialogada de largas dimensiones. Menéndez Pelayo decía que si bien en la sazón de su aparición, en pleno reinado de los Reyes Católicos y hasta aún en el teatro de su tiempo «La Celestina» era irrepresentable, pero insistía ¿quién nos asegura que esa obra de genio, cuyo autor, adelantándose a su siglo, entrevió una forma dramática casi perfecta, no ha de llegar a ser, corriendo el tiempo, capaz de representarse en un teatro que tolere una amplitud y un desarrollo no conocidos hasta hoy?»

Ese tiempo ha llegado casi por entero y por no contar sino desde la guerra aquí, hay varias versiones representadas. La de Tomás Borrás, que dirigió en El Español Felipe Luch en 1942, la de Pérez de la Ossa, que dirigió Luis Escobar en 1957 en Esclava y la anterior citada son las más importantes españolas presentadas en Madrid. Cada versión difiere porque «La Celestina» es como una inmensa mina literaria y teatral en donde cada autor de versión ha de acotar y escoger necesariamente, pues la genial obra tiene muchos planos y matices. Cervantes decía que será libro «a mi entender divino, si encubriese más lo humano» y el autor del «Quijote» entendía por lo humano el realismo crudo, desahogado en su vuelo, que constituye el contrapunto idealista de los amores de Calixto y Melibea, al que acaba destrozando con la tragedia que convierte todo en llanto y cenizas. De 1955, es la versión que en París estrenó Anouilh, porque ¿qué obra habría más fiel al espíritu pesimista del autor francés y de tantas obras que vienen a probar el poder corrosivo y destructor del amor? El eje conductor de «La Celestina» es moral y contiene un pesimismo cósmico.

En la versión de Cela y Tamayo, este sentido axial de la obra de Rojas desaparece porque se dedican a etrear las «humanidades» realistas de la obra. En la elección selección obligada para una pieza que ha de abreviarse, los autores han prescindido de todo lo que no sea realista fuerte y erótico en primer término.

La versión idiomática de Cela es buena, como corresponde a tan buen prosista. No mejora a Rojas, claro, pero lo abrevia y aclara dignamente por lo común y el sonido clásico no desmerece ni se empasticha. Por lo demás, no ahorra taco (que en tiempos de Rojas no lo eran, sino verba popular) erótico rasgo ni «cincitativo melindres», porque para eso es el representante de estas materias en la Real Academia y especialista de la cuestión. Por su parte, Tamayo ha metido en la obra desnudos integrales como si de otro modo podía no hacer pensar al público que la versión correspondía plenamente a la fecha. Nos parece así que las versiones teatrales de «La Celestina» han tocado fondo en lo que a lo «humano» cervantino respecta: ya no hay más allá, a no ser que se la hagan empalmes con obras seguidoras de «La Celestina» en la materia, de «La lozano andaluza» para abajo o con las segundas y terceras partes de la obra matriz es decir, con una conexión con el mundo literario lupanario.

Pero, en cambio hay que esperar versiones (a ser posible acordes con una época menos erotizada) de obra tan capital de nuestra Literatura y la universal que señalen no sólo lo «divino» (para seguir aún a Cervantes) sino además al psicologismo de los caracteres, que es fabuloso, como el lenguaje una vez podado de disquisiciones renacentistas. El porvenir teatral de «La Celestina» está ahí, en el trasluz de sus personajes, que las más de las versiones saltan por encima buscando sólo el bulto de sus acciones.

Como cada versión es diferente, cada «Celestina» retrata un personaje distinto. La de Irene Gutiérrez Caba no se parece a la de su predecesora Milagros Leal, ni ésta a la anterior de Irene López Heredia, no sólo porque el arte interpretativo tiene, si es de ley, una última diferencia personal, sino porque cada versión elige también para el intérprete principal unos rasgos dominantes de la totalidad que tiene a su alcance. La actual es una Celestina esmerpentizada en ciertos relieves, que reino sobre un paisaje arábigo y erotizado circundante y que pocos actores de la formación sobrepasan, cada uno en su registro, a no ser una actriz entera y bien tallada como Terele Pavez, lo más dramático y señalado del escenario.

En fin que si «La Celestina» en versión de Cela y Tamayo con contradicciones internas en la presentación de su gran espectáculo, ha llegado a tocar fondo en algunos matices nos deja la esperanza de que la progresión de la obra de Fernando de Rojas hacia el Teatro, que ya adivinó el sagacísimo Menéndez Pelayo desde su forma original se oriente hacia otras versiones en sus preferencias se llenen por aspectos más desdeñados e importantes y que bien por el lado de la complejidad o del equilibrio sigan investigando en zonas que esta brillante y actual versión llena de tipos actuales en el Teatro, ha desdeñado y ha desnudado a la vez.

# EL LUCRATIVO NEGOCIO DE LOS ESQUELETOS

En dos años, los precios han subido un 150 por ciento en el mercado londinense

- ◇ La India, principal país proveedor de la mercancía
- ◇ La escasez de esqueletos auténticos han provocado un fuerte auge de la fabricación de esqueletos de plástico

Por John WITHEROW

El precio de los esqueletos ha subido en el Mundo entero. Sencillamente, no hay huesos suficientes para satisfacer la demanda, a pesar de las 10.000 osamentas humanas que circulan anualmente entre diversos países.

En la actualidad, un esqueleto sano puede costar hasta 250 libras esterlinas en Gran Bretaña (39.000 pesetas), en tanto que se pagaban sólo 100 libras hace dos años.

Un cráneo con toda la dentadura costaba 45 libras en 1975 y ahora se vende por 74 (11.500 pesetas). El precio de una mano o de un pie es de 14 libras.

Según Malcolm Freigh, osteólogo de Londres, «la demanda supera a la oferta. Hay nuevas Facultades de Medicina en Oriente Medio y los países del Tercer Mundo que necesitan huesos humanos para la enseñanza. Y, por si fuera poco, la India ha prohibido recientemente las «exportaciones».

## ESCASEZ MUNDIAL

«Sin esqueletos es imposible enseñar anatomía —dice Freigh—. En cuanto a los de plástico son algo horrible, absolutamente inútiles. Carecen de autenticidad y de detalles y sólo pueden interesar a los estudiantes de primer curso.

India, principal exportador mundial, prohibió la venta de esqueletos entre 1976 y 1977. Esto produjo una escasez general y cuando se anuló la restricción hubo carreras para adquirir huesos, por si volvían a interrumpirse las exportaciones.

Graham Fowler, directivo de Rouilly Limited, la única empresa londinense dedicada a la importación y exportación de esqueletos, declaró: «En un tema muy delicado. El Gobierno indio no dio explicaciones de ningún tipo, pero supongo que es una cuestión de principio y es muy posible que se imponga de nuevo la prohibición».

India domina totalmente este

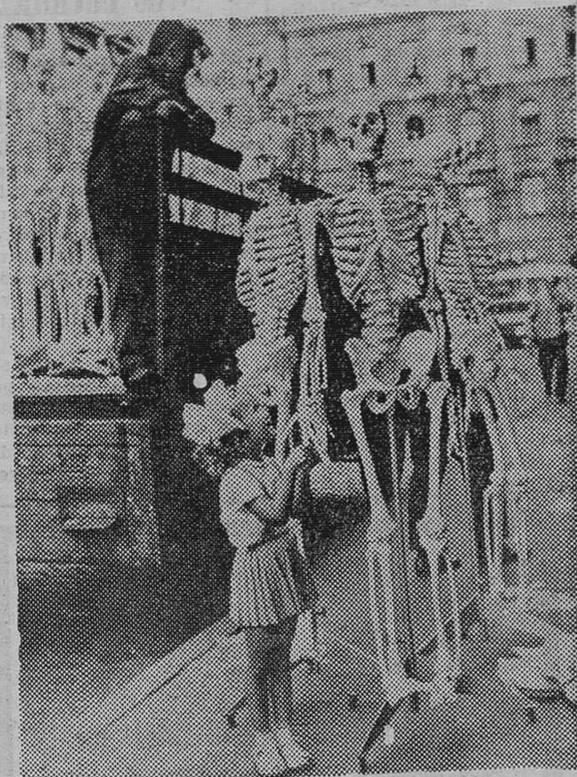
lucrativo mercado. («Todos los esqueletos que he visto, y he visto muchísimos —dice Freigh— eran «indios», pero ni las autoridades británicas ni las indias pueden explicar por qué. Otros proveedores importantes son Pakistán y uno o dos países del Este de Europa.

## DIEZ AÑOS DE VIDA

Según parece poco después de la revolución rusa llegaban muchos esqueletos procedentes de la Unión Soviética. Un médico de Londres asegura que las colonias penitenciarias francesas también eran grandes proveedoras.

Pero en numerosos países, la ley o la religión prohíben que se utilicen esqueletos humanos para la investigación médica. En Gran Bretaña está autorizada la disección de los cadáveres, pero es preciso enterrarlos o incinerarlos en un plazo de dos años desde que se produjo el fallecimiento. Una ley más reciente autoriza que se donen permanentemente partes del cuerpo para el estudio científico.

Un esqueleto utilizado regularmente para la enseñanza de la Medicina tiene una vida muy limitada. Aunque se tomen todas las precauciones y se aplique una capa de poliuretano



Los esqueletos de plástico, como los que son tan efusivamente saludados por la niña de nuestra fotografía, son absolutamente inútiles para enseñar anatomía. Y existe una creciente escasez de esqueletos auténticos. — (Foto EFE-FIEL).

no para protegerlos, casi todos los esqueletos se estropean en unos diez años.

Rouilly Limited importa en Gran Bretaña alrededor de mil esqueletos anuales. Se envían los huesos sueltos y las 206 partes se montan en el país.

«Son de excelente calidad —dice Fowler— y nunca hay dos iguales. El fundador de la firma, un francés llamado Guy Rouilly, ya fallecido, adoptó como marca de fábrica una calavera humana que grababa en la esquina superior izquierda de sus

tarjetas de visita, normales en todos los demás aspectos.

## UN MERCADO RESTRINGIDO

La escasez del artículo genuino ha tenido como consecuencia el auge de la industria de los huesos de plástico. Una empresa británica vende un esqueleto de plástico por 17.000 pesetas, un cráneo por 4.500, un pie por 1.500 y un modelo de los órganos genitales masculinos por 2.300 pesetas.

La empresa cree que puede satisfacer la creciente demanda. A fin de cuentas, dice su directora, «es un mercado restringido que no interesa a todo el mundo.

Los esqueletos de plástico gustan también mucho a los productores de películas de miedo. «Muchos de nuestros «actores» se hacen famosos», dice el director cinematográfico Arthur Edwards.

Aunque los esqueletos humanos parezcan caros, lo cierto es que son relativamente baratos cuando se conoce el precio de un esqueleto de gorila, que puede llegar a las 450.000 pesetas, o más.

¿Cuál es la razón? «Los gorilas escasean», explica Malcolm Freigh.

(FIEL-Servicios Especiales de EFE-REUTER).

## PLAZAS DE GARAJES

Interesados en adquisición de plazas de garajes, en Zona de SANTA CLARA Y ZATORRE. Llamar por las tardes de 5 a 8, en días laborables. Tfno. 228350.

Recibo de

**TELEGRAMA**

A LAS AMAS DE CASA DE BURGOS

SAN PABLO SIMPIONI BLANCA

SIGUE EXITO VENTA CAMPAÑA BLANCA-STOP-GRACIAS

**Simeón**

# INFORMACION RELIGIOSA

## SANTORAL

### SANTOS DE HOY

Ss. Cirilo y Metodio, ap. de los esclavos; Valentín, pb.; Adolfo, cf.; Cirión, Nostriano, Eleucadio, obs.; Vidal, Cenón, Felicea, Baso, Ammonio, Antonio, Petrólico, Basiano, Agatón, Moisés, Dionisio, Prócuro, Filemón, mrs.; Antonino y Auxencio, abades.

Misa: de Feria. De los Ss. Cirilo y Metodio, (M.L.).

### SANTOS DE MAÑANA

Ss. Saturnino, Cratón, Cástulo, Lucio, Magno, Agape, Cástula y Dominna, Faustino y Jovita, mrs.; Quindio, Decoroso, obs.; Severo, pb.; José, dc.; Georgia, vg.; Bto. Claudio de la Colombiere.

Misa: de Feria.

## Interesante ciclo de conferencias sobre "Educación - Familia"

Se celebrará a partir del próximo día 24, organizado por el Club de Bachilleres «Arlanza»

El Club de Bachilleres «Arlanza» ha organizado un interesante ciclo de conferencias sobre el sugestivo tema «Educación - Familia», con disertaciones que correrán a cargo de destacadas personalidades que desarrollarán diversos aspectos de ese trascendental problema, que con tanta atención como profundidad requiere ser valorado por la sociedad entera.

El mencionado ciclo, segundo de los organizados por «Arlanza», tendrá como marco el salón de conferencias de la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros,

plaza de la Cruzada, y tendrá lugar a las ocho de la noche, ajustándose al programa siguiente:

Día 24. «Ideologías actuales y valores permanentes en la familia», por el Ilmo. Sr. D. Tomás Alvira, doctor en Ciencias, catedrático y miembro de la Junta de Gobierno del I.C.E. de la Universidad Complutense de Madrid.

Día 3 de Marzo. — «Libertad y Fe en la Educación», por D. Antonio Vázquez, orientador familiar.

Día 10 de Marzo. — «Los padres, primeros educadores», por D. Mariano Villalón, doctor en Ciencias, orientador familiar y director de la Secretaría Permanente de las Asociaciones de Padres.

Día 17 de Marzo. — «La libertad de enseñanza y el futuro de la Educación», por el Excmo. Sr. D. Víctor García de Hoz, catedrático de Pedagogía de la Universidad de Madrid.

## REAL HERMANDAD DEL SANTISIMO CRISTO DE BURGOS

Hoy, día 14, a las ocho de la tarde, en la capilla de la Catedral: rosario, preces y misa con homilía que predicará el abad de la Hermandad muy ilustre señor don Isidoro Díaz Murugarrén, finalizándose con la Bendición con el Santísimo.

# FIESTA DE LOS FOTOGRAFOS



El domingo, los fotógrafos profesionales celebraron la festividad de su Patrona, Santa Verónica. Asistieron a una misa que se celebró a las once y media de la mañana en la capilla de la Facultad de Teología, y que ofició don Justino Losa, rezándose al final un responso por los fotógrafos fallecidos.

Presidió la Junta directiva de la agrupación, con su presidente, don José Pineda. A continuación, los asistentes se reunieron en una comida de hermandad, que tuvo lugar en el Hotel Fernán González.

## «A todos debe unirnos el amor y el servicio de España» proclama el capitán general de la Región

Actos de la Hermandad de la División Azul que elige nueva Junta y presidente de la misma a don Fernando Arciniega Cerrada

El domingo tuvieron lugar en nuestra ciudad solemnes actos conmemorativos de la batalla de Krasnij-Boor en Rusia y Junta general de la Hermandad de la División Azul.

Comenzaron con una misa en la parroquia de San Gil Abad, que fue celebrada por el párroco don José Cerreda Tilla, que pronunció una homilía relacionada con la gesta de la División Azul. El altar se hallaba primorosamente adornado y en él resataba el guión de la Hermandad. Al final se cantó una salve ante la Virgen.

En la presidencia tomaron asiento el general gobernador militar señor Hernández Ballesteros, presidente de la Hermandad don Guillermo Lima Paredes, presidentes de varias Hermandades, miembros de la Junta directiva y antiguos presidentes de la Hermandad. Más de doscientos divisionarios ocupaban las naves del templo acompañados de sus familias.

A continuación tuvo lugar la Junta general en la que se tomaron diversos acuerdos, entre ellos el de enviar un telegrama de adhesión al diario «El Alcázar», con motivo del homenaje que ayer se le ofreció en Madrid por diversas fuerzas políticas y sociales, por su labor al servicio de España.

A la una de la tarde en los locales de la Hermandad de Alférez provisionalmente tuvo lugar un vino de honor, obsequió a los familiares de los divisionarios.

Presidió el acto el capitán general de la VI Región teniente general Olliete Sánchez, acompañado del gobernador militar, secretario general del Gobierno Civil don Casto Pérez de Arévalo, presidentes de Hermandades y Junta directiva.

El presidente de la Hermandad pronunció unas palabras recordando a los camaradas muertos en Rusia por la España una, grande y libre, diciendo que la División estuvo formada por militares, profesionales, estudiantes, campesinos y obreros que propugnaban la Patria, el pan y la justicia: una hermosa revolución al servicio solamente de los españoles.

El capitán general contestó en elocuentes frases diciendo que a todos debe unirnos el amor y el servicio de España.

La Junta directiva ha quedado constituida así:

Presidente: don Fernando Arciniega Cerrada.

Vicepresidente: don Guillermo Lima Paredes.

Secretario: don Julio García Sáez.

Tesorero: don Zacarías Hernández García.

Vocales: don Quintiliano de la Fuente, don Santiago Gil Martín y don José Izquierdo Ibáñez.

## LIBERTAD DE ENSEÑANZA PARA TODOS

Petición de la Federación Diocesana de Padres de Alumnos

La Federación Diocesana de Padres de Alumnos de Burgos, en asamblea general celebrada recientemente, acordó sumarse a las peticiones que a escala nacional y provincial han hecho las Federaciones Diocesanas de Asociaciones de Padres de Alumnos y reiterar su adhesión al acto celebrado en Madrid por la Federación Católica de Padres de Alumnos. En la petición de libertad de enseñanza para todos, se pide que de forma concreta conste en la futura Constitución.

Entre los acuerdos adoptados figura también el de prestar su total adhesión a las aspiraciones de la Cámara de Industria y Comercio y pueblo de Burgos, respecto a la urgencia de que se convierta el C.U.A. en dos Facultades: una de Letras y otra de Ciencias. Creación de un Colegio Universitario de Medicina y una Escuela Superior de Ingenieros Industriales y reclama de las autoridades locales que den cuenta de cuantas gestiones han llevado a cabo para conseguir la Universidad.

## VENTA DE PISOS

CONSTRUCCION DE LUJO

### LLAVES MANO

VISITELOS EN:

HEROES DE LA DIVISION AZUL, 5

(DE 10 A 1 Y DE 4 A 6)

✠

PRIMER ANIVERSARIO DE EL SEÑOR

**Don José María Lozano Bustamante**

Que falleció el día 15 de Febrero de 1977 y en recuerdo de su esposa

**Doña María del Moral Marquina**

que falleció el día 17 de Enero de 1973. (Q. E. P. D.)

SUS HIJOS Y DEMAS FAMILIA

RUEGAN una oración por el eterno descanso de sus almas y la asistencia al funeral que se celebrará mañana, miércoles, día 15, a las nueve de la noche, en la iglesia parroquial de la Anunciación de Nuestra Señora por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos

Burgos, 14 de Febrero de 1978

✠

EL SEÑOR

**D. VICENTE GARCIA CONDE**

Falleció en Madrid, el día 13 del presente, habiendo recibido los Auxilios Espirituales, a los 75 años de edad

Q. E. P. D.

Su apenada esposa, doña Carmen Busnadiego; hija, doña María del Carmen; madre política, doña Petra Martínez Domínguez; hermanos, don Amando y don Isaac; hermanos políticos, sobrinos, demás familia y amigos

RUEGAN UNA ORACION POR EU ALMA

Las horas fúnebres y funeral se celebrarán MAÑANA, MIERCOLES, a las DIEZ, en la capilla del cementerio de San José, actos de caridad por los que anticipan las más sinceras gracias.

Burgos, 14 de Febrero de 1978

Funeraria "San José"

✠

EL SEÑOR

**DON JOSE CORBAL FRANZA**

Falleció el día 12, a los 55 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su resignada esposa, doña María Ascensión Ubierna; hijos, Eduardo y José Manuel; hermanos, Otilia y Argimiro; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN ORACIONES POR EL ALMA DEL FINADO

El entierro y funeral se celebrarán HOY, MARTES, a las DOCE, en la parroquia de SAN GIL, ABAD, seguidamente la conducción del cadáver al cementerio de San José, actos por los que anticipan las gracias

Vivía: Parque San Francisco, 1.  
Capilla ardiente: Sala "A" en Funeraria San José, San Francisco, 129.

Burgos, 14 de Febrero de 1978

## INFORMACION OFICIAL

### INFORMACION MILITAR

**DESTINOS.** — Subteniente de la Guardia Civil D. Tomás García Valencia, del Subsector de la Agrupación de Tráfico de la Guardia Civil de Burgos, al de Valencia. Brigada músico D. Domingo Martínez Borrajo, clarinete, del Regimiento San Marcial al de Artillería de Campaña número 28, en La Coruña.

## SE ALQUILAN EN PALENCIA

### LOCALES COMERCIALES

3.000 metros cuadrados. Zona centricísima. Gran Avenida.

Informes: Teléfono 722792 Palencia. (Horas oficinas).

## Cartelera

## de ESPECTACULOS

**AVENIDA.** — Hoy, 5.30, 7.45 y 10.30. Estreno extraordinario. La sátira más mordaz, burlesca y carcajante, sobre la obsesión de erotismo que tomara el mundo: «Erase una vez un trasero» (3 R.) Pierre Richard. El film más divertido del año! Una avalancha de carcajadas! (Rigurosamente mayores de 18 años).

**CALATRAVAS (204161).** — 5.15, 7.45 y 10.30. Con Terence Hill y Bud Spencer llegan los puñetazos y las carcajadas más sonoras que imaginarse pueda en el divertidísimo estreno: «Dos super-pollojas». Color. Con ellos no se está seguro a ningún lado de la ley. Un film jocosísimo para toda la familia. (Tolerada MENORES).

**CONDAL.** — Continúa de 4 a 12. Último día. Un gran programa. Rossana Podestá y Lando Buzzanca, en El cura casado (3 R.) El calvario de un cura de pueblo en Roma, entre parroquianas moralmente perdidas. Y Clint Eastwood y George Kennedy, en una película de acción vertiginosa: Licencia para matar (3 R.). May 18 años.

**CONSULADO.** — Hoy, en sesiones de 5.30, 7.45 y 10.30, colosal estreno. Queta Claver y Angel Pardo, en La Corea. Una historia desarrollada en el «Madrid prohibido» de nuestros días. (Autorizada mayores de 18 años).

**CORDON (207037).** — 5, 7.45 y 10.30. Otro gran estreno! Dirigidas por Robert Altman, tres actrices sensacionales, dan vida a unos personajes llenos de maravillosa naturalidad. «Tres mujeres» (3 R.). Color. Shelley Duvall — premio interpretación femenina en Cannes — Sissy Spacek y Janice Rule. (May. 13 y 14 acompañados).

**DUCAL.** — Hoy, de 4 a 12, doble colosal. Oklahoma, Año 10 (3). George G. Scott. Faye Dunaway.

## Campana contra el Hambre

## RECOGIDA DE PAPEL

Una recogida masiva de papel por los domicilios con ayuda de 21 vehículos cedidos por el Ejército y empresas particulares, con la cooperación de jóvenes y adultos voluntarios, una postulación por las calles y colecta en todos los templos formaron parte el domingo de las actividades de la Campaña mundial contra el Hambre.

En la postulación colaboraron niñas de los Colegios y ante el palacio provincial se formó la mesa peñitoria presidida por la esposa del capitán general, señora de Ollate Sánchez, esposas de otras autoridades y delegada de la campaña en Burgos.

## RUEGO DE DIARIO DE BURGOS

### Sobre el envío de notas informativas

Por imperiosas necesidades técnicas que exigen el cierre de algunas páginas muy pronto, nos permitimos rogar a todos aquellos centros oficiales, organismos y entidades de cualquier clase, que las notas informativas que nos remiten para su publicación estén en nuestro poder antes de las 18.30 horas.

Pasada la hora citada, será muy difícil que podamos incluir lo remitido en la edición de ese día, por lo cual pedimos de antemano, excusas.

**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.** — Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripciones:

**Nacimientos.** Marta Ruiz y Palacios; Daniel Gabbari, Ana Belén Gutiérrez Hierro, Sara Arroyo y Conde, David Sánchez y Merinero, Roberto Vidal y Sáiz, Patricia Abascal y Díez, José Jiménez y Castro, Nuria García y García, Cristina Rojo y Martínez, Mario Peña y Morquillas, Rafael Esteban y Barbolla, David Santamaría de Pedro, Laura Martínez Ruisánchez, Almudena Villa y Martínez, Sara Herrero y Pérez.

**Matrimonios.** — Don Juan Carlos Díez Arnáiz con doña Juana Oter de la Orden, el día 18 a las seis; don Saturnino Gutiérrez Manzano con doña María Cruz Marín Marcos, el día 18, a las seis y media en la Merced.

**Funciones.** — Juan Ausín, de Mecerreyes, 77 años; Consuelo Flórez Feroso, de Toral de los Gamzones, (León), 77 años; José Corbal Franza, de El Cavián (Pontevedra), de 55 años; Dominica Gómez Parra, de Zayas de Torre (Soria), de 68 años.

**DETENIDOS POR LA GUARDIA CIVIL.** — Dos personas fueron detenidas, en Burgos, durante el pasado fin de semana, por fuerzas de la Guardia Civil de esta Comandancia.

José Rodríguez Merino, de 28 años, con domicilio en la calle Vitoria, fue detenido como autor de un robo de 8.000 pesetas en metálico, cometido en el domicilio de Pedro Nebreda Gil, en la calle Juan XXIII, núm. 1.

El otro detenido se llama José Manuel Martínez Fernández, de 20 años, soltero, vecino de la barriada de la Inmaculada, que fue sorprendido por fuerzas de la Guardia Civil cuando inten-

## Chrysler 2 Lts.

VENDO, COMO NUEVO. LETRA C

Informes: Teléfono 222691

taba robar un coche estacionado en la calle Alfonso XI. Este tiene antecedentes penales, por sustracción de vehículos.

Ambos detenidos fueron ingresados en la Prisión provincial, continuándose las diligencias por la Guardia Civil.

**DETENIDO POR LA POLICIA MUNICIPAL.** — Durante la madrugada del domingo, la patrulla de noche de la Policía Municipal localizó un automóvil robado, en el que viajaban dos jóvenes, logrando detener a uno de ellos y recuperar el vehículo.

Alrededor de las doce y cuarto, la Policía Municipal observó que el automóvil matrícula VA-5.530-A circulaba en dirección prohibida por una calle de Gamonal, por lo que emprendió su persecución, hasta que, tras descubrirlo nuevamente por la zona de Reyes Católicos, la patrulla consiguió que sus ocupantes lo abandonaran en la calle San Francisco, emprendiendo la huida a pie.

Fue detenido J. A. G. A., de 19 años, soltero, con domicilio en La Inmaculada, que pasó a Comisaría para ser puesto a disposición de la autoridad judicial; éste declaró que desconocía la identidad de su compañero; en la actualidad, los inspectores de Comisaría continúan las investigaciones para lograr su detención.

**BOLETIN METEOROLOGICO.** — Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media Femenino.

**Barómetro.** — A las ocho de la mañana, 681.6; a la una de la tarde, 683.2; a las siete de la tarde, 684.2

Temperatura ambiente. — Máxima, 1.6 grados a las 17.15 horas; mínima, 2.0 grados bajo cero a las 3 horas.

**Dirección y velocidad del viento.** — A las ocho de la mañana, SW— 4 kilómetros; a la una de la tarde, NE— 9 kilómetros; a las siete de la tarde, N— 7 kilómetros.

Lluvia, 0.6. Humedad, 85.

**EL CUPON PRO - CIEGOS.** — En el sorteo celebrado en el día de ayer, resultó premiado con 2.500 pesetas, el número 643 y premiados con 250 pesetas, todos los números terminados en 43.

**Cupón pro ciegos**

**N.º 643**

PREMIADO EN EL SORTEO DE AYER

**muebles evelio**

41, 43, 49, 51, 53  
VITORIA 56, 58, 60, 62

**FARMACIAS DE GUARDIA.** — Srta. Ortega Iñiguez, Nuño Rasura, 12; Sr. Requero, Avda. Reyes Católicos, 20, y Sr. Del Hoyo, San Juan de Ortega, 6 (Capiscoc).



Del DIARIO DE BURGOS, correspondiente al viernes, 13 de Febrero de 1948

● LAS últimas riadas han producido la rotura de los márgenes, izquierda del cauce de Castañares y derecha del Arlanzón, cerca de Villayuda. La magnitud de los daños es tal que una nueva riada haría abrigar serios temores en tales zonas. Con objeto de atajar todas las posibles contingencias y conocer los hechos, el alcalde movilizó a los servicios técnicos de la Corporación, para que realizaran un detallado estudio y aportasen las medidas inmediatas y convenientes. También se han realizado urgentes gestiones con la Confederación Hidrográfica del Duero. En virtud de todo se han iniciado urgentes trabajos para neutralizar los daños y se espera que el problema entre en vías de solución.

● AYER, tarde, cuando parecía notablemente mejorada de las lesiones que en desgraciada caída, se produjo hace hoy precisamente un mes, falleció inesperadamente la virtuosa señora D.ª Margarita Díez y Díez, madre de nuestros distinguidos amigos, el M. I. Sr. Dr. D. Buenaventura Díez y Díez, cancliller secretario de Cámara del Arzobispado, y D. Julio, coadjutor de la parroquia de San Cosme y S. Damián.

● LA temperatura máxima de ayer fue de 14,0 y la mínima, de 2,4 bajo cero.

## ATENCION, OCASION INCREIBLE

Matrimonio particular pagaría 1.000 Ptas. por cada duro de plata antiguo, sólo hasta 13 duros para unas arras, regalo de bodas y pagaría hasta 35.000 Ptas. por una moneda de oro antigua para un colgante recordatorio de boda.

Aviso: de no conseguir los duros las compraría de 2 Ptas. o de una peseta, pagándolas a 400 y 300 pesetas, respectivamente, doblaría este precio sin haber sido usadas como recién salidas de fábrica. Repetimos, sólo 13 monedas de plata y una de oro nada más.

No llegue tarde, sólo tres días.

HOTEL CONDESTABLE

Teléfono 200644 — Sres de Martínez

## TRABAJOS DE TAPICERIA

TRESILLOS, SILLAS, PUERTAS, ETC.

Tinos.: 224603 — 225792



## ACADEMIA GENERAL MILITAR

El próximo día 20 del actual y para conmemorar el XCVI Aniversario de la fundación de esta Academia Militar, se celebrará a las 12 horas del indicado día en la Capilla Castrense, la Santa Misa que oficiará el antiguo alumno y sacerdote don Miguel Gandarillas.

Seguidamente, a las 14,15 horas, tendrá lugar en la Residencia de Oficiales una comida de camaradería, para cuya asistencia habrá de hacerse la oportuna reserva en la conserjería de dicha Residencia, antes de las 14 horas del sábado próximo.

A estos actos quedan invitados todos los Generales, Jefes y Oficiales en las diversas situaciones y distintas procedencias y naturalmente, los antiguos profesores y alumnos de dicho Centro Castrense.

# LA PEÑA «SANTA MARIA LA MAYOR» CONMEMORO SU XVII ANIVERSARIO

**Presidieron el alcalde y el secretario  
general del Gobierno civil con directivos  
de la entidad y de las demás Peñas**

**Bendición del estandarte de la sociedad**



Según teníamos anunciado, el domingo conmemoró el XVII aniversario de su fundación la Sociedad Peña Recreativa Cultural y Benéfica «Santa María la Mayor».

Los actos, que se vieron muy concurridos, comenzaron a las once y media de la mañana con una solemne misa de aniversario en la parroquia de San Martín de Porres, celebrando la Eucaristía el coadjutor don Santos Aparicio que pronunció una fervorosa homilía y además, en el transcurso del acto religioso, bendijo el estandarte de la Peña «Santa María la Mayor», meritoria y artística obra bordada por las RR. Adoratrices y cuya enseña ocupó lugar de honor durante la ceremonia.

Presidió el alcalde de la ciudad, don José Muñoz Avila, acompañado del secretario general del Gobierno civil don Casto Pérez de Arévalo que representaba a la primera autoridad civil de la provincia señor De Santiago y Juárez que no pudo asistir por marchar a Aranda para presidir otro acto; presidente de la Peña «Santa María la Mayor», don José Luis Hernando Moral y demás miembros

de Junta directiva, con representaciones de las demás Peñas, Casas y Centros regionales, asistiendo también la «Reina» de la entidad, señorita Angelines García, socios, familiares y simpatizantes.

El párroco don Fermín José Sáinz Blanco recibió y despidió a las autoridades y directivos de la entidad «Santa María la Mayor» y demás Peñas.

Posteriormente, autoridades, directivos e invitados se trasladaron al domicilio social de aquella, donde fueron agasajados con una copa de vino español tras unas palabras de saludo y ofrecimiento del presidente, señor Hernando Moral.

Posteriormente, directivos y socios de la Peña «Santa María la Mayor» se reunieron en un fraternal almuerzo que presidió el secretario general del Gobierno civil, en el restaurante «Universo» transcurriendo la fiesta en un grato ambiente y pronunciando al final unas palabras de felicitación y estímulo a los sanos fines recreativos, culturales y benéficos de la Peña «Santa María», el señor Pérez de Arévalo que fue muy aplaudido.



Seguiente tradicional costumbre de dicha Peña se hizo una colecta voluntaria entre los asistentes y se recaudaron 3.325 pesetas, destinadas al Asilo de Nuestra Señora de las Mercedes. (Foto FEDE)

**VARIOS MILES DE PLAZAS SE CONVOCAN EN LA**

## **OPOSICION PROFESORES E. G. B.**

- Único Centro en Burgos con cinco años de experiencia en la preparación de esta oposición.
- Más del 60 % de aprobados en la anterior convocatoria.
- Aproveche la **ULTIMA OPORTUNIDAD** de hacer la oposición mediante un cursillo intensivo que comenzará el próximo día 15.

INFORMACION:

**ACADEMIA CASTILLA**

SAN COSME, 6, 1.º

# CELEBRACION EN MADRID DE LAS JORNADAS SOBRE REVITALIZACION DE LOS CENTROS DE LAS CIUDADES

**Fueron organizadas por IRESCO y Burgos estuvo representada**

Se han celebrado en Madrid, en el Palacio de Congresos, las Jornadas de estudios sobre: «La revitalización de los Centros urbanos de las ciudades y el papel del comercio con factor esencial».

Organizadas por el Instituto de Reformas Comerciales (IRESCO), han intervenido especialistas de urbanismo de diferentes nacionalidades, franceses, belgas y españoles, presentando ponencias relativas a conceptos nuevos de urbanismo.

El tratamiento de los problemas actuales de los cascos viejos de las ciudades pueden resolverse mediante las técnicas o equipamientos con sus diferentes variantes: Creación de centros comerciales como el Centro Pompidou y el Forum en Francia; o bien el equipamiento del espacio peatonal, en donde existe una voluntad clara de privilegiar al peatón mediante un plan integral de acondicionamiento urbano.

En estas jornadas se presentaron ejemplos de varias ciudades españolas, San Sebastián, Burgos, y Logroño, como tipos de degradación de la ciudad en sus cascos viejos o históricos culturales. La ciudad antigua agobiada por los efectos de tráfico, de crecimiento demográfico y envejecimiento de la edificación; producen zonas deprimidas y de abandono en estas áreas centrales que requieren de forma alarmante utilizar soluciones urgentes, compartiendo en las mismas los intereses públicos y privados conjuntamente con los sociales.

El caso de Burgos fue presentado en forma de ponencia por los analistas urbanos encargados del estudio por iniciativa municipal, quienes se quejaban de que no estuviera aún aprobado y legalizado por el Ayuntamiento de Burgos, ya que se consideraba como tipo de ciudad de alto índice de deterioro y degradación urbana en la zona del casco histórico de la plaza Mayor y calles colindantes, en donde el comercio quedaba influido por el proceso y, por lo tanto, requería una urgente reparación y reordenación ambiental mediante la mejora de las características de la edificación con la creación de nuevos equipamientos comerciales.

Las propuestas recomendadas al Ayuntamiento burgalés, como convienen de ser puestas en práctica fueron, entre otras, las siguientes: constituir incentivos y créditos para la renovación, transformar los ejes en una trama peatonal formando pasajes comerciales, peatonizar el mayor número de calles, fomentar entre los comerciantes el interés por cuidar la imagen, facilitar la constitución de una asociación de comerciantes de la zona y ampliar la oferta de plazas de aparcamiento en el entorno.

Finalmente, fue analizado el proceso de creación de los nuevos barrios, como consecuencia de los movimientos migratorios del medio rural a la ciudad. Los barrios surgen espontáneamente sin un mínimo de ordenamiento urbano ni planificación de equipamientos comerciales. La preocupación por la vivienda y la residencia favorece la especulación del suelo, y el desorden urbano creando conflictos de calidad y de escasez de servicios necesarios como escuelas, farmacias, etc.

En la actualidad se han encontrado soluciones desarrolladas con éxito en países europeos como en Holanda y Bélgica. La técnica exige previamente la participación de todos los intereses tanto públicos como privados. Se planifica con precisión las necesidades posibles del nuevo barrio y las formas de distribución creando un centro comercial o shopping center del futuro barrio. Reordenadas las necesidades de consumo y de distribución de los servicios se procede al análisis, estudio y realización de

los planes de residencia y vivienda. Por otra parte, en la problemática general que presentan los nuevos centros de barrio, se estudiaron igualmente los factores técnicos y urbanísticos que condicionan su promoción así como los aspectos jurídicos y comerciales que fueron debatidos con profundidad por los congresistas participantes en las jornadas de estudios sobre urbanismo comercial.

## **GRUPOS JUVENILES CRISTIANOS EN FAVOR DE LA "CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE"**

La campaña del hambre nos afecta a todos cualquiera que sea nuestra ideología, nuestra edad o nuestra posición social; parece que nos llega más al corazón y un cosquilleo de intranquilidad burga en nuestra conciencia ante el hambre incomprensible de tantos.

En Burgos, muchos de los movimientos juveniles que existen, vienen reuniéndose periódicamente para alguna actividad común, decidieron (ya allá en el mes de Octubre) participar de modo activo en la Campaña contra el Hambre, colaborando en la medida de sus posibilidades, con la Organización Nacional de la Campaña.

Y decidieron hacerlo con un estilo joven, como corresponde a una edad llena de ilusiones, ante la que no hay barreras.

Muy de mañana, jóvenes de ambos sexos, pertenecientes a catorce grupos juveniles cristianos diferentes, se reunieron en el Seminario Mayor de San Jerónimo para comenzar la jornada. Y comenzaron, como cristianos, con oración y reflexión personal, primero en común y después en grupos, sobre la actuación que iban a llevar a cabo.

A las doce del mediodía se lanzaron a la calle en plan de manifestación pacífica para comenzar la «Operación Pan Blanco», con pancartas, carteles, «hombres-bocadillo» y dos enormes hogazas de pan, de casi un metro de diámetro en las que iba representado el espantoso mal reparto del consumo de la riqueza en el Mundo. E iban explicando a los transeúntes el significado de todo aquello y repartiendo periódicos editados por la «Campaña» a nivel nacional.

Al mismo tiempo ponían «pegatinas» sobre el pecho de los que lo admitían; pegatinas que después iban haciendo impacto, con su llamativo color rojo, en los

ojos y en el interior de los que las veían. Un joven cristiano se acercó a otro rogándole le permitiera poner una pegatina sobre su pecho. Al darse cuenta del matiz de la manifestación, le contestó: «Eso no va conmigo. Soy comunista».

—Al menos convendrías conmigo —le dijo el cristiano— en que los dos debemos preocuparnos del hambre del Mundo. Y el comunista aceptó.

Recorrieron varias calles de la ciudad para terminar en la plaza mayor y el paseo del Espolón, en donde explicaron a los que se acercaron el sentido de aquel acto.

Iban cantando canciones de protesta contra el hambre y la guerra, iban dando periódicos y pegatinas, iban dando su propio testimonio. Y al mismo tiempo iban recogiendo en su «bolsa de la compra» los donativos espontáneos de los transeúntes. Burgos se sintió generosa con esta acción juvenil y la «bolsa de la compra» volvió al punto de partida repleta de aportaciones para la «Campaña».

Ascendió a la cantidad de 31.140 pesetas, unido a lo que los mismos jóvenes habían aportado, porque su actuación no se quedó en palabras. Ellos aportaron lo que aquel día se habrían gastado en comida y diversión y al volver al Seminario hicieron la «comida del hambre», que consistió en un trozo de pan y un vaso de agua.

Tuvieron luego un rato de diversión y folklórico y terminaron la jornada como cristianos, con una Eucaristía participada, que venía a recoger los afanes y los esfuerzos y sacrificios del día.

Los jóvenes cristianos quieren estar presentes en todo lo que sea un vivir auténtico de su fe a través de los acontecimientos.

Y Burgos debe contar con ellos.

## **CONFERENCIA SOBRE URBANISMO**

**Será pronunciada mañana  
por el Dr. García Fernández**

Mañana, miércoles, día 15 a las 8 de la tarde pronunciará una conferencia en la Casa de Cultura el Dr. D. Jesús García Fernández, catedrático de Geografía de la Universidad de Valladolid que hablará sobre «Planificación y caos en las ciudades españolas».

El Dr. García Fernández ha publicado importantes estudios sobre Castilla La Vieja, emigración exterior española, geografía agraria y actualmente está trabajando sobre la evolución histórica y los caracteres actuales de las ciudades españolas.

**APLAZAMIENTO DE  
UNA CONFERENCIA**

La conferencia que el Colegio Oficial de Doctores y Licenciados en Filosofía y Letras y en Ciencias tenía programada para mañana, 14 de Febrero, a cargo de don Gerardo Laibarra Azcárate, de la Confederación Española de Centros de Enseñanza,

za, queda aplazada, a petición del conferenciante, hasta el 27 de este mes, en cuyo día se celebrará, a las ocho de la tarde, en el salón de actos del Instituto Nacional de Bachillerato «Conde Diego Porcelos».

**RESTAURANTE  
MESON EL PEREGRINO**

**MENU DEL DIA**

**200 pesetas**

**CAMBIO DIARIO DE MENU**

Calle Hospital Militar, 12  
Teléfono: 20 61 12

# CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

## *Elección de Consejeros Generales en representación de los Impositores.*

### **SORTEO NOTARIAL PARA EL NOMBRAMIENTO DE COMPROMISARIOS**

De acuerdo con las normas establecidas en el R/D. 2290/77, de 27 de agosto, sobre la participación de los Impositores en los órganos de gobierno de las Cajas de Ahorros, la Comisión Electoral de la CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS, procederá al sorteo para la designación de compromisarios, con arreglo a las siguientes normas:

- 1.º El sorteo tendrá lugar en el salón de actos del Colegio «Virgen de la Rosa» (Avda. del Gral. Vigón, s/n) el próximo día 26 de febrero, a las doce horas.
- 2.º El acto será público para los Impositores de la Entidad y se desarrollará en presencia de un Notario del Ilustre Colegio de Burgos.
- 3.º A través del sorteo serán designados tres mil compromisarios de entre los impositores incluidos en el Censo General que se encuentra expuesto en cada una de las oficinas de la Institución, para consulta e información de los interesados.
- 4.º Dentro del plazo de tres días hábiles siguientes al de este anuncio, los Impositores podrán formular ante la Comisión Electoral, por escrito, las reclamaciones o impugnaciones del Censo que estimen oportunas.
- 5.º En el supuesto de cuentas con titularidad múltiple y dentro del plazo señalado en el apartado anterior, los interesados podrán indicar a la Comisión Electoral el nombre del titular que haya de considerarse, en su caso, designado.

Burgos, 14 de febrero de 1978  
LA COMISION ELECTORAL

## PRECIOS DE LOS FERTILIZANTES

Por la presente Circular se comunica a los agricultores, que resueltas las dificultades que motivaron la paralización de venta de abonos por las fábricas a los almacénistas vendedores, se ha reanudado la actividad comercial, por lo que rápidamente terminará la situación de desabastecimiento que se había producido en algunos de los fertilizantes.

Los precios oficiales de venta al agricultor, continúan siendo los autorizados en el Consejo de ministros de 26 de Septiembre de 1977, relacionándose a continuación los que corresponden a los fertilizantes más en uso:

NITROGENADOS		Plas./Tm.
Sulfato amónico 21 %	...	6.900
Nitrato amónico cálcico 20,5 %	...	6.850
Nitrato amónico cálcico 26 %	...	8.350
Nitrato amónico cálcico 30 %	...	9.250
Nitrato amónico cálcico 35,5 %	...	10.150
Urea 46 %	...	12.650
Nitrosulfato amónico 26 %	...	8.250
FOSFATADOS		
Superfosfato cal 18 % en polvo (1)	...	4.700
Superfosfato cal 10 % ranulado (1)	...	5.100
POTASICOS		
Cloruro potásico 50 % (2)	...	4.800
Cloruro potásico 60 % (2)	...	4.800
COMPUESTOS		
0-12-24	8.150 Plas./Tm.	5-10-20 ... 8.600 Plas./Tm.
0-14-7	6.900	20-10-5 ... 11.450
0-14-14	7.650	14-14-7 ... 11.200
0-20-16	9.800	8-15-15 ... 10.500
8-8-8	7.550	0-20-30 ... 11.200
7-12-7	8.400	15-15-15 ... 12.500
6-8-12	6.800	12-24-12 ... 13.900
5-15-5	8.500	12-12-24 ... 11.600
4-12-8	7.600	8-24-8 ... 12.450
4-12-12	8.000	8-24-16 ... 13.200
4-8-12	6.800	9-18-27 ... 12.750
		12-24-8 ... 13.750

Estos precios son para pago al contado y abono envasado en bolsas de plástico, salvo las excepciones que se señalan.

Para compras que supongan carga completa de camión, los precios incluyen el transporte hasta domicilio del agricultor.

En el caso de ventas al detall, los precios se entienden sobre almacén vendedor.

- (1) Precio de la mercancía a granel en destino.
- (2) Precio en almacén mina a granel.

Lea Vd. siempre **DIARIO DE BURGOS**

## VARIAS CARRETERAS DEL LIMITE CON SANTANDER SIGUEN CERRADAS

### Ayer, todos los autobuses de línea realizaron servicio

Varios puertos de la mitad Norte de la provincia de Burgos continúan cerrados al tráfico, según la información facilitada a las ocho de la tarde de ayer por la Jefatura provincial de Carreteras. Son los siguientes:

En la N-232, Logroño-Santander, está cerrado al tráfico el tramo comprendido entre Incinillas y Soncillo.

En la C-629, Burgos-Santofía, entre Cernégula y Valdenoceda, con inclusión del portillo de Tamarizos y puerto de la Mazorra.

En la carretera local BU-571, está cortado el tramo entre Las Machorras y la Gándara, con inclusión del puerto de La Sía.

En la BU-572, el tramo comprendido entre Las Machorras y San Roque-Río Miera (puerto de Lumada).

En la BU-573, el tramo Las Machorras-Vega de Pas, que incluye el puerto de Estacas de Trueba.

Finalmente, se encuentra cerrado al tráfico el puerto del Manquillo, en la carretera local BU-820, de la comarcal 113 a Pineda de la Sierra.

Es necesario el uso de cadenas en los siguientes puertos:

N-623, Burgos-Santander, Zona de Carrales y El Escudo.

C-111, Salas de los Infantes-Aranda, el cerro de Huerta.

C-113, Salas-Cenicero, desde el kilómetro 6 al límite con la provincia de Logroño.

C-6318, Bilbao-Reinoso, el puerto del Cabrio y el tramo entre Espinosa y Soncillo.

Dentro de la red de carreteras locales, informa la Jefatura provincial, pueden encontrarse tramos helados desde Burgos ciudad hacia el Norte. Se recomienda circular con mucha precaución. La tendencia del tiempo, a las ocho de la tarde de ayer, era de nevada y de hielo.

#### ESTACION DE AUTOBUSES

A pesar de que las condiciones para el tráfico, en buena parte de la provincia no han mejorado ostensiblemente, todas las líneas de autobuses efectuaron ayer servicio normal, restableciéndose —dentro de las notas más importantes— las comunicaciones por carretera con Santander y límite con la provincia de Santander.

## AYUNTAMIENTO DE VALLE DE SEDANO

### SUBASTA

de terreno de 1.200 metros cuadrados para la construcción de vivienda, no unifamiliares.

Proposiciones hasta el día 17.

#### CONFERENCIA-COLOQUIO DEL P.T.E.

El domingo, como estaba previsto se celebró en Gamonal la conferencia-colquio, organizada por el Comité local de Gamonal y Capiscos del Partido del Trabajo de España, sobre el tema del Plan Parcial G-8, sus problemas y soluciones.

Se abrió el acto con la intervención de Antonio González, quien después de saludar a los vecinos presentes en el acto, explicó el motivo de la celebración del mismo, pasando a continuación a presentar la mesa compuesta por Luis Orozco que disertó sobre «Política Municipal», Inmaculada Riaño que explicó el estudio elaborado por el Partido y María Jesús Herrero que hizo hincapié en la necesidad de que todos los vecinos se organicen para poder resolver los problemas del barrio.

Seguidamente, se entabló un animado coloquio en el que los vecinos participaron con gran interés, acordándose una recogida de firmas en apoyo de las peticiones ya presentadas al Ayuntamiento por el Partido del Trabajo, así como la creación de grupos de trabajo integrados por los propios vecinos con el fin de que sean éstos quienes tomen en sus manos la solución de los problemas del barrio.

#### MANIFESTACION

Personal de trabajadores de la empresa «Calor y Frío Industrial S.A.» (CIFISA), se manifestó ayer pacíficamente por varias calles de la ciudad expresando su oposición al despido y su derecho al trabajo.

Al llegar a la Plaza Mayor, uno de los manifestantes dirigió la palabra a los reunidos glosando el significado de la protesta. Según nuestras noticias, dicha manifestación está motivada por los informes

de que la aludida empresa ha iniciado gestiones cerca del correspondiente organismo laboral con vistas a una reestructuración de plantilla que de producirse significaría el despido parcial de personal.

Para hoy se espera celebrar una asamblea.

Los trabajadores Parette que desear un solución sin interferencias de Centrales sindicales.

#### PARO DE ALMUNOS DE LA ESCUELA DE TURISMO

Los alumnos de las Escuelas de Turismo de Burgos, Oviedo, Pamplona, San Sebastián y Bilbao iniciarán hoy, martes un paro indefinido como protesta por llevar ocho años esperando una resolución cara a un anteproyecto que reestructure sus estudios.

Piden los alumnos que sus estudios sean reconocidos por el Ministerio de Educación y Ciencia, reconociéndolos como carrera de grado medio equivalente a diploma universitario.

## VENTA DE VEHICULOS

Se vende LAND ROVER y SEAT-600 depositados en Garaje «VADILLOS»

C/ Martín Antolinez, 10-12 Ofertas conjuntas o por separado, con preferencia las primeras en sobre cerrado y dirigidas al Departamento de Transporte

AMOSPAIN Apartado 176 BURGOS

Hasta el día 20 de Febrero

## SE NECESITAN OFICIALES DE ELECTRICIDAD DEL AUTOMOVIL Y CAMIONES

TALLERES JOSE GUILARTE

Vitoria, 146 - Teléfono 223837 Burgos

Interesados, dirigirse a OFICINA DE EMPLEO indicando número de referencia SEAF/PPO 4.751.

## CONTINUA NUESTRA CAMPAÑA

# precios especiales

# muebles

# moban

CALZADAS, 5 VITORIA, 190

# NUEVA AUTO ESCUELA «ELENA»

PATROCINADA POR EL CENTRO DE FORMACION PROFESIONAL

## «POLITECNOS»

A TRAVES DE LA RAMA DE AUTOMOCION (AUTOMOVILES); MECANICA Y ELECTRICIDAD DEL AUTOMOVIL.

C/. Calera, 29, planta baja ★ Teléfono: 209296 BURGOS

- PROXIMA APERTURA (expediente en tramitación).
- FUNCIONAMIENTO PREVISTO: próximo mes de Abril.
- INSTALACIONES: ubicadas en C/. Calera, 29, planta baja.
- PISTA PROPIA.
- PROFESORADO debidamente titulado.
- ENSEÑANZA BASICA: conducente a la obtención del permiso de conducir.
- ENSEÑANZA COMPLEMENTARIA Y DE APOYO, impartida por médicos psicólogos, juristas y expertos en automoción.
- CURSILLOS intensivos sobre:
  - Mecánica del Automóvil.
  - Electricidad del Automóvil.

INFORMACION Y MATRICULA en Secretaría de la Auto Escuela, en horas de oficina: de 10 a 1 mañana y de 3,30 a 10 noche.

# La crisis italiana entra en una fase decisiva: reunión de Andreotti con las principales fuerzas políticas

## Un avión USA dejó caer por error una bomba en la isla de Cerdeña

### Éxito del misil franco-alemán «Roland II»

Roma (Efe). — La crisis política italiana, abierta el 16 del pasado mes de Enero, entra hoy en su semana decisiva en el curso de la cual Giulio Andreotti, mantendrá una reunión colegiada con los líderes de las principales fuerzas políticas.

Los seis partidos que integran el arco constitucional —comunistas, democristianos, socialistas, socialdemócratas, republicanos y liberales— esperan el envío mañana martes del documento político y programático que se ha preparado en días recientes.

Cada vez es más claro que el éxito de las negociaciones entre Andreotti y el resto de los dirigentes de los partidos políticos depende en especial del suyo propio —la Democracia Cristiana— que ha impuesto la política de «tiempos largos» para solucionar la crisis.

### SE VENDE PISO EDIFICIO «GUMEN»

Buena altura. Soleado. Con garaje. Precio: 4.300.000 pesetas. Mas hipoteca. RITORT Reyes Católicos, 4

### LA PASIONARIA EN CASA

Madrid (Logos). — La presidente del Partido Comunista Español, Dolores Ibarruri «La Pasionaria» ha abandonado entre diez y media y once de esta mañana la Ciudad Sanitaria «La Paz», donde se encontraba internada desde el pasado sábado.

A «La Pasionaria» le fue practicada una intervención e instalado un nuevo marcapasos cardíaco, en sustitución del anterior que se encontraba infectado.

El parte médico de alta, firmado por los doctores Núñez, González Larrea y Gil, señala que «la enferma, Dolores Ibarruri, ha evolucionado bien desde su operación. Hoy se ha retirado el drenaje de la zona del marcapasos infectado que se retiró en la intervención».

La herida del nuevo marcapasos está limpia. Alta a su domicilio en buenas condiciones generales y locales. Buen funcionamiento del nuevo marcapasos.

### UNA BOMBA AMERICANA CAYO EN CERDEÑA

Cagliari (Italia) (Efe). — Un avión USA lanzó por error una bomba sobre una zona turística de la isla de Cerdeña. El accidente ocurrió el sábado último, pero la información no ha sido facilitada hasta hoy.

No hubo que lamentar víctimas, pero la explosión produjo el pánico en Cabo Malfatano, localidad turística cercana a Cagliari.

La bomba pesaba unos doscientos gramos y fue soltada por error por un caza-bombardero del portaaviones norteamericano «Nimitz», que realiza ejercicios de adiestramiento de la OTAN, a lo largo de la costa sarda.

### ÉXITO DEL MISIL FRANCO-ALEMÁN «ROLAND II»

París (Efe). — El primer ensayo del misil anti-aéreo franco-alemán «Roland II» se ha desarrollado con éxito en el centro experimental de Las Landas (Oeste de Francia).

Un comunicado de «Euromissil» organismo que agrupa la SNIAS (Sociedad Nacional de Aeronáutica Francesa) y la sociedad alemana Messerschmitt-Bolkow-Blohm, indica que cinco misiles «Roland II» han sido lanzados con éxito.

### ELECCIONES FRANCESAS: CANDIDATOS DEL MOVIMIENTO CATÓLICO

París (Efe). — El movimiento católico «Frente de Resistencia Espiritual» presentará cinco candidatos en las próximas elecciones legislativas de Marzo.

Así lo han anunciado hoy lunes en París sus principales animadores, entre los que se encuentra Pierre Debrey. El objetivo del citado movimiento, creado hace un año, es el de «derrotar a la izquierda, y cambiar a la mayoría desde el interior».

### FUNERAL Y ENTIERRO DE KAPPLER

Soltau (Alemania Federal) (Efe). — Ha recibido hoy sepultura Herbert Kappler, ex-oficial de las S. S. y condenado como criminal de guerra, muerto el jueves de cáncer del estómago a los 70 años de edad.

En el funeral en la capilla, según la Policía, había unas cien personas y por lo menos otro centenar fuera.

### LA URSS DESEA UN RÁPIDO ACUERDO «CEE-COMECON»

Moscú (Efe). — La Unión Soviética, tras criticar en

términos muy duros el reciente acuerdo establecido entre China y la Comunidad Económica Europea, señala hoy que un acuerdo entre la C. E. E. y el Comecon sería «mutuamente beneficioso».

Moscú condenó el acuerdo chino-europeo diciendo que sólo favorecería la militarización perseguida por Pekín agravando el proceso de distensión mundial.

Un acuerdo entre las dos organizaciones económicas europeas, en el que la URSS viene insistiendo desde hace años, no sólo podría mejorar las condiciones de la cooperación comercial y financiera entre el Este y el Oeste, comenta Oleg Bogomolov, director del Instituto de Economía soviético, «sino que también sería el comienzo de la cooperación en áreas como la preservación del medio ambiente, estadísticas, predicciones económicas de la producción y consumo».

# LOS GUERRILLEROS SOMALIES RETROCEDEN EN EL OGADEN

## Acusación de Somalia a la URSS

En el frente etíope (Efe-Upi). Apoyada en un arsenal recién suministrado por la URSS y valorado en mil millones de dólares, la ofensiva etíope que trata de expulsar a las fuerzas somalíes del desierto de Ogadén continúa adelante.

Dos semanas después de iniciada la ofensiva, un potente Ejército etíope ha expulsado a los somalíes de los enclaves gubernamentales de Harrar y Dire Dawa y les ha hecho retroceder entre 45 y 70 kilómetros.

Los comandantes etíopes dijeron a los periodistas que visitaban el frente que aunque ambos bandos están teniendo grandes bajas y la resistencia somalí es muy intensa, la ofensiva continúa a buen ritmo e incluso se está acelerando en algunos sectores. «Nada nos detendrá hasta que alcancemos la frontera somalí, a 720 kilómetros de aquí», dijo el coronel jefe del sector etíope.

Según él, unos 7.000 soldados somalíes habrían sido «liquidados» desde que lanzaron su «guerra relámpago» por sorpresa en el Ogadén el verano pasado y ocuparon la mayor parte de la zona comparable a Gran Bretaña por su tamaño.

Más de 100.000 etíopes entre fuerzas regulares y milicianos se enfrentan actualmente a cerca de 30.000 somalíes, especialmente en la zona Norte del Ogadén y en torno a los principales frentes de batalla: Dire Dawa y Harrar.

### LA URSS ACUSADA DE MANTENER REHENES SOMALIES

París (Efe). — Somalia ha acusado hoy a la Unión Soviética de mantener en calidad de rehenes a 373 jóvenes que cursaban estudios en sus Universidades, según un comunicado hecho público por la Embajada somalí en París.

El comunicado afirma que los estudiantes han sido expulsados de las residencias universitarias y de que desde hace aproximadamente una semana se le prohíbe el aterrizaje en el aeropuerto de Moscú a un avión de las líneas aéreas somalíes que los traslade a su patria.

Llegar con el primer consuelo, con la primera ayuda. Eso es Cruz Roja. No participas de esa idea. Pues ingresa en ella.

# CONTINUAN LAS NEGOCIACIONES SOBRE EL CONCORDATO

Madrid (Logos). — Los nuevos acuerdos entre España y la Santa Sede que renueven el Concordato vigente actualmente podrían firmarse antes del 28 de Julio de este año, según ha sabido «Logos» en fuentes competentes.

En 28 de Julio fue fijada como fecha tope en la renovación del actual Concordato, cuando la Santa Sede y España firmaron el primer acuerdo parcial en Julio de 1976, sobre no presentación de obispos y renuncia al fuero eclesiástico.

En fuentes informadas ha podido saber «Logos» que las negociaciones continúan y que no puede hablarse en estos momentos de que el tema está éparado. Sin embargo hasta ahora no se ha fijado ni la firma de estos acuerdos que se hará conjuntamente o por partes.

## PHILIPS COLOR

### DISTRIBUIDOR CASA VIDAL

MADRID, 4 Y 26 (ESQUINA SAN PABLO)

FACILIDADES DE PAGO

# AUTOPISTA BURGOS-CANTABRICO (A-1)

## PEAJES

POR RESOLUCION DEL MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS Y URBANISMO, DE 7-2-78, HAN SIDO AUTORIZADOS LOS PEAJES QUE RIGEN A PARTIR DE LAS 17 HORAS (CINCO DE LA TARDE) DEL DIA 13 DEL ACTUAL, PARA EL RECORRIDO Y CATEGORIA DE VEHICULOS QUE SE DETALLAN:

### Recorrido: RUBENA-BRIVIESCA y viceversa

— Motocicletas ... ..	40,— Ptas.
— Vehículos de turismo con cilindrada inferior a 800 cc. y sin remolque ... ..	50,— »
— Vehículos de turismo con cilindrada no inferior a 800 cc. e inferior a 1.000 cc. y sin remolque ... ..	60,— »
— Vehículos de turismo con cilindrada no inferior a 1.000 cc. o con remolque, vehículos industriales con carga no superior a 1.000 Kgs. y microbuses de dos ejes y cuatro ruedas ... ..	70,— »
— Camiones de dos ejes ... ..	100,— »
— Camiones de tres ejes ... ..	130,— »
— Camiones de más de tres ejes y autocares ... ..	140,— »

# EUROVIAS

CONCESIONARIA ESPAÑOLA DE AUTOPISTAS, S. A.

## VENTA DE PISOS A ESTRENAR

PERFECTA CONSTRUCCION  
CARPINTERIA DE ENVERO — TERMINADO DE LUJO — CALEFACCION Y AGUA CALIENTE CENTRAL.

SITUADOS: C/ OBISPO DE CASTRO, 2

ESQUINA FRANCISCO GRANDMONTAGNE

VISITAS EN OBRA: DE 12 A 2 Y DE 5 A 7

# ENTRADA EN SERVICIO DEL TRAMO RUBENA - BRIVIESCA DE LA AUTOPISTA NACIONAL DE BURGOS A MALZAGA

## Impresión dominante: una pena que en este día no haya sido inaugurada la Autovía de Ronda II, tal como se encontraba proyectado en principio

El director general de Carreteras nos manifestó que el nuevo informe técnico de la «Autovía» está a punto de completarse, pero hay un problema de financiación

Conforme teníamos anunciado, a las cinco de la tarde de ayer fue abierto al público el primer tramo de la autopista Burgos - Málzaga, que comprende el trayecto Rubena-Briviesca, de 32 kilómetros.

El acto inaugural estuvo desprovisto de solemnidad especial alguna. Durante la mañana, el Consejo de Administración de la empresa concesionaria «Eurovías», con su presidente D. Rafael del Pino, celebró sesión en nuestra ciudad. Posteriormente, a las cuatro de la tarde, acompañados del director general de Carreteras, D. Juan Bautista Diamante y de las autoridades burgalesas, se efectuó un recorrido del tramo objeto de inauguración.

Concurrieron a dicho acto asimismo el secretario general del Gobierno Civil, D. Casto Pérez de Arévalo, en representación de la primera autoridad civil; presidente de la Diputación, D. Joaquín Ocio; alcalde de Burgos, D. José Muñoz Avila; Ingeniero-Jefe de Obras Públicas, Sr. García Biedma; jefe provincial de Tráfico, D. Alberto González; Ingeniero jefe de la División Regional de Proyectos, Sr. Plaza Asenjo; director general de «Eurovías», D. José Luis Meana y los ingenieros proyectistas y realizadores de la obra.

La comitiva hizo su entrada por la carretera de «Fuentes Blancas» para dirigirse al «nudo» que marcará el comienzo de la Autopista, una vez esté finalizada la ya famosa «Autovía de Ronda II». La impresión dominante fue penosa entre todos los que efectuamos ese recorrido, por cuanto dicha autovía, por causas de todos conocidas —y sobre las que juzgamos ocioso volver— no haya sido inaugurada en este día, tal como estaba proyectado. Hubiera sido magnífico para el servicio de Burgos, al evitar el paso por la ciudad y especialmente por la congestionada zona de Gamonal, para todo el tráfico que discurre entre el Norte y el Interior del país.

Sobre este tema nos hizo unas breves aunque precisas declaraciones el director general de Carreteras, que ofrecemos más adelante.

Volviendo al tema de la inauguración, señalaremos que la comitiva entrando, como hemos dicho, a través de «Fuentes Blancas» para observar la futura autopista en su Integridad, se dirigió a través de Rubena, hasta Briviesca desde donde regresó nuevamente a Rubena, examinando las instalaciones de peaje. Por cierto que al llegar a Rubena, de regreso, eran las cinco menos unos minutos y había dos automóviles esperando para entrar en la autopista, siendo su primer usuario D. Felipe Andrés Hidalgo, vecino de Madrid, que se dirigía hacia San Sebastián.

Señalemos que durante este viaje inaugural de ida y vuelta, se registraron diversas precipitaciones de nieve. Incluso de alguna intensidad en el paso de «La Brújula»; pero el recorrido se efectuó con absoluta comodidad y rapidez, debido a las características de extraordinaria seguridad y amplitud que ofrece la autopista en sus giros y grados de pendiente.

**DECLARACIONES DEL DIRECTOR GENERAL DE CARRETERAS**  
En la estación de peaje de



Las autoridades asistentes al acto inaugural, en la zona de Briviesca y los automóviles accediendo a través de los puestos de peaje de Rubena. — (Fotos FEDE)

Briviesca y un poco sobre la marcha, abordamos al director general de Carreteras para conocer su impresión sobre un tema que preocupa sobremanera y apasiona a los burgaleses, pues le consideran vital para su futuro desenvolvimiento viario, como es el de la Autovía de Ronda II. Todos saben que ha sido objeto de diversas consideraciones y rectificaciones y nuestra pregunta fue ésta:

—¿Cuál es su estado actual?

—El problema técnico está resuelto, si bien el proyecto se encuentra aun pendiente de información por parte de la Dirección General de Obras Hidráulicas y espero que en los próximos días recibamos dicho informe.

—¿Sólo es una cuestión de informe o de tramitación para dar «vía libre» a la Autovía de Ronda II?

—Hoy el problema más difícil y delicado es el que supone su financiación.

—¿Esperan hallar solución al mismo?

—Aunque el problema es más agudo y difícil que lo fuera en su día, no obstante, nos esforzaremos por buscar las soluciones precisas y dar la continuidad necesaria a la Autopista.

—¿Puede precisarnos algo más a este respecto?

—Lo siento por el momento es cuanto puedo decir.

O sea que el problema básico está claro que es el de financiación, pues aunque nadie nos ha dicho nada en tal sentido, parece ser que «Eurovías» tiene concertados unos compromisos, con aportaciones que en su día hubieran permitido

realizar las obras, ahora no lo hacen viable. En consecuencia, hallar ese complemento presupuestario y la financiación correspondiente, supone el nudo gordiano de esta cuestión, tan importante para Burgos.

### CARACTERISTICAS DE LA AUTOPISTA

A nivel nacional, el tramo que se abre al tráfico es parte integrante de la Autopista del Norte que unirá Madrid con la región vasca y Francia camino de París, viniendo a modernizar con un standard adecuado a las condiciones actuales la histórica CN-1, que enlaza Madrid con Francia atravesando la frontera en Irún.

Esta apertura es la primera de una serie que a lo largo del presente año 78 y parte del 79 marcará la andadura de esta gran vía de comunicaciones por la provincia de Burgos. En estos momentos se encuentran en obras en mayor o menor grado de avance, todos los tramos comprendidos entre Castañares (a 5 Kms. de Burgos) y Armiñón, localidad esta última situada a 20 Kms. de Vitoria, al pie de su autovía. Cuando en el verano de 1979 se concluyan estos trabajos el trayecto Burgos-Vitoria se cubrirá con un 40 por 100 de ahorro de tiempo respecto de nuestra cargada N-1.

Esto será posible debido al trazado en planta y alzado de la nueva ruta cuyas características, permiten mantener con el máximo grado de seguridad y confort, el tope de velocidad permitido. La entrada del tramo que el lunes se pone

en servicio, está ubicada en Rubena, muy próximo a Villafra, aunque se encuentran prácticamente terminadas las obras Rubena-Castañares, donde en su día empalmará la Autopista con la Ronda de Burgos.

Desde Rubena a Briviesca en 32 Kms., se dispone de dos carriles de 3,50 m. de ancho, en cada dirección, ampliables en su día con un tercer carril, con un arcén exterior de 2,50 m. y uno interior de 1 metro. Separa las dos direcciones una mediana de 12 m., anchura sujeta a la máxima seguridad del tráfico. La suficiente para garantizar la máxima pendiente máxima es del 3 por 100 y los radios en planta mínimos de 1.000 m., con lo que la velocidad de circulación es la misma que en recta sin el peligro de su monotonía.

Este tramo salva, como obstáculo principal, el puerto de «La Brújula». Circulando por la Autopista se encuentra una pendiente del orden de la mitad de la N-1, lo que unido a su trazado en planta permite asegurar la práctica desaparición de este puerto como dificultad viaria.

En Rubena se ha construido un enlace completo con la N-1 a distinto nivel para evitar al máximo puntos de peligro para el tráfico, máxima preocupación de los responsables de la obra, y el otro extremo del tramo abierto al tráfico es el enlace de Briviesca, con entrada directa al centro urbano y conexión completa con la N-1 y la carretera a Belorado.

Para el próximo verano, entrará en servicio el tramo Bri-

viesca-Pancorbo, de 21 Kms., quedando la Autopista a las puertas del desfiladero del mismo nombre. En este punto se ubicará el enlace de Pancorbo también sobre la N-1 y con enlace directo a la carretera de Logroño por Haro. Es de notar que este enlace convertirá en intersección a distinto nivel la peligrosa unión a nivel existente en estos momentos.

A partir de este punto, la autopista cruzará el desfiladero de Pancorbo a través de una serie de túneles, en plena ejecución.

El retraso en el comienzo de estas obras, en estos tres kilómetros del paso de Pancorbo, obliga a esperar un año a ver la Autopista completa en la provincia de Burgos, ya que el tramo Pancorbo Miranda se encuentra en un estado tal de terminación, que sería posible abrirlo al tráfico también en el verano del 78.

Tras de Miranda, donde se cruza el Ebro con el puente más importante del tramo, el paso del río Bayas, límite de la provincia y la unión con la Autopista Bilbao-Zaragoza en Rivabellosa.

Después, el paso del río Zadorra y el enlace de Armiñón, en conexión con la Autovía de Vitoria que marca el final de las obras en este momento en curso de ejecución.

Este programa de obras e Inauguraciones que Eurovías, C. E. A. S. A. espera llevar a buen término en el año 1979, añadido a los trabajos de la Autopista Bilbao-Zaragoza y a las autovías alavesas, permite asegurar que las vías de comunicación de Burgos con el Norte, comienzan una nueva era.

### DATOS TECNICOS DEL TRAMO RUBENA-BRIVIESCA

Longitud: 32 Km.

Desmonte: 4.500.000 m. cúbicos, de los cuales 1.500.000 m. cúbicos de roca.

Terraplén: 4.500.000 m. cúbicos.

Tn. de aglomerado: 300.000 T. En estructuras: 40.000 m. cúbicos

Metros cúbicos hormigón. En drenaje y colectores: 3.000 m. cúbicos.

Pasos superiores: 12. Pasos de autopista sobre CN-1 y C.C. 5. Pasos inferiores, 8. Pasos sobre ríos, 3. Cota máxima desmonte, 60 m. Cota máxima terraplén, 25 m. Ancho plataforma mínimo, 35 m. Pendiente

máxima, 3. Radio mínimo planta, 1.000 m.

Las calzadas de dos carriles de 3,50 m. con un arcén interior de 1 m. y uno exterior de 2,50 m. y ambas calzadas separadas por una mediana de 12 m. prevista para una futura ampliación de un carril más en cada calzada.

Términos municipales que atraviesa: Rubena, Quintanapalla, Fresno de Rodilla, Monasterio de Rodilla, Santa Olalla de Bureba, Quintanavides, Revillagodos, Castil de Peones, Prádanos de Bureba y Briviesca. El tramo cuenta con los servicios siguientes:

—Un área de descanso en la mitad del tramo. Un área de servicio que comprende restaurantes y estación de servicio. Un área de mantenimiento donde se encuentran ubicados los servicios de Sanidad, Policía y Comunicaciones. Dos áreas de peaje, una en Rubena y otra en Briviesca.

Ni tu tiempo ni tu dinero. Sólo un poco de tu sangre. Ingresas en la Hermandad de Donantes de la Seguridad Social.

## EL GOBERNADOR CIVIL INAUGURA UN COMEDOR SOCIAL EN ARANDA

El domingo por la mañana, el gobernador civil de la provincia, don Antolín de Santiago y Juárez se trasladó a Aranda de Duero, donde presidió una fiesta de confraternidad de personal del grupo de empresas «BIGAR, S. L.», cuyo Patronato social inauguró un nuevo comedor destinado a los trabajadores, asistiendo al acto doscientos obreros empleados y técnicos de los más antiguos de dicha sociedad y autoridades locales, el presidente del Consejo de Administración de «BIGAR» don Ignacio García Ortega; gerente, don Dionisio Martínez Marín y otros directivos.

## PRIMERA PLANTA COMERCIAL SE VENDE

EDIFICIO CALLE MADRID NUM. 1, CHAFLAN A PLAZA VEGA Y CALLE SAN COSME

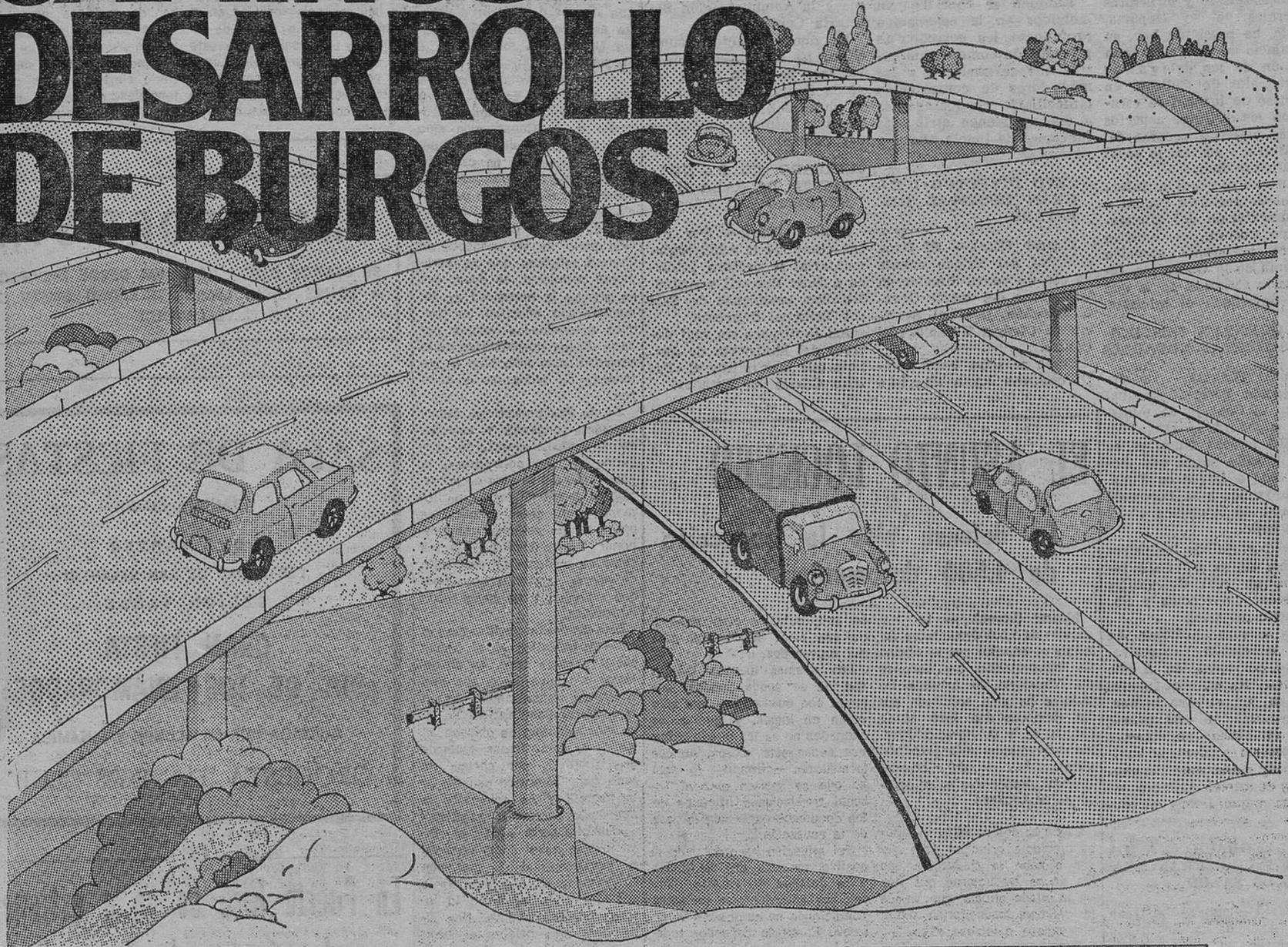
Venta independiente de locales de 120, 150, 300 ó 560 metros cuadrados.

Propios para oficinas o despachos profesionales.

Informes:

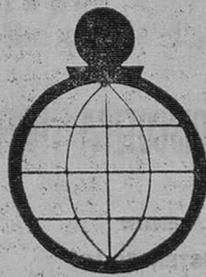
AVENIDA DEL CID NUM. 3, 3.º A TELEFONOS: 207340 — 207341

# COLABORAMOS PARA ABRIR NUEVOS CAMINOS AL DESARROLLO DE BURGOS



Nuestra labor no tendría sentido si sólo nos limitáramos a solucionar problemas de Ahorro y Crédito. Nuestra colaboración en la construcción de la Autopista Burgos-Málzaga, de la que ahora se inaugura el primer tramo, es un hecho que supera el simple valor de las palabras.

**CAJA DE AHORROS  
DEL CIRCULO  
CATOLICO**



**CAJA DE AHORROS  
MUNICIPAL  
DE BURGOS**

# PIO CABANILLAS SE REUNE CON LOS DELEGADOS PROVINCIALES

## La Gran Cruz de la S. S. a la ministro francesa de la Salud

### Se crearán 200 nuevas Notarías

Madrid (Efe).— El ministro de Cultura, Pío Cabanillas, a quien acompañaban el subsecretario y directores generales de su Departamento, ha presidido hoy, en el Palacio de Congresos, una reunión de los delegados provinciales de Cultura, en el curso de la cual se estudiaron los distintos aspectos de las materias propias del Ministerio y su reflejo en el ámbito provincial.

Durante la reunión, informa el Gabinete de Prensa y Documentación del Ministerio de Cultura, el ministro dedicó preferente atención al tema de la Operación Inventario Cultural, en la que está empeñado el ministro.

#### SE CREARAN DOSCIENTAS NUEVAS NOTARIAS

Madrid (Logos).— La demarcación notarial aprobada en el Consejo de ministros, supondrá la creación de 200 nuevas Notarías en toda España, según han manifestado a Logos en Fuentes próximas a la Dirección General de Registros y del Notariado.

El Consejo de ministros aprobó, en su última reunión, un real decreto-ley sobre la demarcación y clasificación notarial.

Las nuevas Notarías se irán cubriendo progresivamente, por oposición. A este respecto las mismas fuentes indican que, si bien la nueva demarcación está pensada y establecida por razones de servicio público, se facilitará de algún modo la oposición para el número de Notarías que habrá de cubrirse.

#### CONDECORACION A LA MINISTRO FRANCESA DE LA SALUD

Madrid (Logos).—La Gran Cruz Azul de la Seguridad Social, en su categoría de oro, ha concedido el Gobierno español a la ministro de Sanidad de Francia, Simone Veil, que visita oficialmente nuestro país, desde el pasado sábado.

La señora Veil permanecerá por la mañana varias horas en el centro piloto de investigación de Majadahonda perteneciente a la Administración-Institución de Sanidad Nacional.

Por la tarde altos representantes de las Administraciones Sanitarias y de la Seguridad Social francesa y española, han celebrado una reunión de trabajo en la sede de la Subsecretaría de la Salud.

La señora Veil asistió esta noche a una cena oficial en su honor ofrecida por el ministro de Sanidad y Seguridad Social, señor Sánchez de León.

#### ESTATUTO DE LOS COLEGIOS DE AGENTES COMERCIALES

Madrid (Efe).— Se aprueba el estatuto general de los Colegios de Agentes Comerciales, de conformidad con el real decreto del Ministerio de Comercio y Turismo, aparecido hoy en el «Boletín Oficial del Estado».

Por este estatuto, que se acomoda a la Ley de Colegios Profesionales, de 1974, se entenderá por agente comercial, a los efectos de legislación toda persona que se encargue permanentemente de promover, negociar o concretar las operaciones mercantiles en nombre y por cuenta de una o

varias empresas, mediante retribución y en zona determinada.

También se consideran incluidos en la colegiación profesional los corredores privados de comercio, mientras que se excluyen a los mediadores de contratación inmobiliaria y a los agentes a quienes vienen atribuidas funciones de índole oficial o pública.

#### NUEVO DIRECTOR DEL GRAN HOSPITAL DEL ESTADO

Madrid (Efe).— El Gran Hospital del Estado cuenta ya con un nuevo director en la persona del doctor Orueta Ontañón, jefe del Servicio de Cirugía Torácica del Centro.

Como se sabe, hace tiempo que una Junta elegida

entre el personal del Centro cumplía las funciones de diálogo entre los trabajadores y la Administración Sanitaria Central.

El nuevo director asume ahora las funciones ejecutivas que, de algún modo, tuvo la Junta, cuyo papel será ahora delimitado con vistas a la futura organización del Centro.

#### JUBILADO EL PRESIDENTE DE SALA DEL SUPREMO

Madrid (Efe).— Por haber cumplido la edad reglamentaria, se declara jubilado a Juan Becerril y Antón-Mirallas, presidente de Sala del Tribunal Supremo.

Así lo dispone un real decreto del Ministerio de Justicia que inserta hoy el «Boletín Oficial del Estado».

## EL ASUNTO LOCKEED

### La defensa pide la traducción de 1.500 documentos

Madrid (Logos).— La traducción de 1.500 documentos del inglés al español por la oficina de Interpretación de Lenguas del Ministerio de Asuntos Exteriores ha sido solicitada por los abogados don José María Gil Robles y D. Horacio Oliva, respectivamente, defensores del general Rey y del coronel Grandal, procesados en el asunto de la Lockheed.

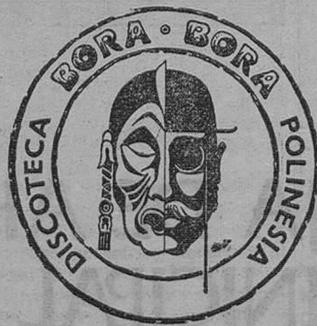
Según ha podido saber «Logos» el problema principal para llevar a cabo la traducción son los pocos traductores que hay en la citada oficina, que, según la defensa, necesitarían para ello meses e incluso años.

Fuentes próximas a la defensa han manifestado a «Logos» que con tal retraso es posible que el tribunal militar que lleva el sumario rechace la propuesta, lo cual produciría una clara indefensión para los procesados.

Las mismas fuentes indican que no se puede conocer una causa con documentos que sólo están en inglés, y que a los abogados no se les puede exigir que sepan este idioma. Aunque lo supieran —afirman— lo legal es que se aporten ante el Tribunal traducciones oficiales de los documentos que son la base de la acusación.

Tal situación ha provocado la posible renuncia del Sr. Oliva a la defensa del coronel Grandal, por entender que en estas condiciones no es posible la defensa. El citado defensor todavía no ha evacuado sus conclusiones provisionales. Por su parte, el Sr. Gil Robles y el Ministerio fiscal las evacuaron hace varios meses.

## AUTO ESCUELA R U V E



## BORA - BORA

Calle Trinidad, 3

SU DISCOTECA PREFERIDA

OFRECERA HOY, SAN VALENTIN, A TODAS LAS PAREJAS ASISTENTES UN

### COCTEL DE CHAMPAN

NO LO OLVIDE, LO MAS EXOTICO BORA-BORA (EXCLUSIVAMENTE PARA PAREJAS)

# Monseñor Guerra Campos se pronuncia sobre el borrador de la Constitución

## Señala los defectos que encuentra en materia de libertad religiosa

Cuenca (Logos).— En relación con el trabajo y los valores morales y religiosos en la Constitución publicado en el último Boletín del Obispado de Cuenca y en relación con el punto en el que monseñor Guerra Campos señala que «el borrador de la Constitución tiene dos vacíos» que «la voz de la Iglesia debería esclarecer», monseñor Guerra Campos ha manifestado a «Logos»:

«Eso es evidente. No hace falta explicarlo. En realidad yo no enjuicio directamente el borrador de la Constitución sino la coherencia dialéctica del documento que le ha dedicado la Asamblea del Episcopado español en Noviembre. La existencia de ese vacío es patente, repito. El borrador de la Constitución parte de un concepto de libertad religiosa que es puramente permisivo, es decir, que no supone la necesidad de fomentar, con solicitud positiva, unos determinados valores por parte de los responsables de la sociedad, sino más bien la autonomía de todos los ciudadanos.»

Desde una perspectiva auténticamente cristiana y sencillamente humana, además de «permitir», de «no coaccionar», la vida humana y la vida social requieren manifiestamente un fomento, un crear condiciones propicias, un estimular, un proponer y esto implica, a la vez como es evidente un repertorio de valores aceptados, considerados supremos y en cierto modo intangibles.

Esta dimensión positiva para el fomento auténtico en el campo social y sobre todo, en el carácter educativo, es el que está suprimido sencillamente en el texto de la Constitución. Yo digo que nosotros los obispos, al hablar de estos temas, tenemos que subrayar, por encima de todo, esta dimensión positiva de la libertad y no solamente la dimensión puramente negativa.

«Por otra parte, señaló el otro vacío, que es el de la verdadera inteligencia de la profesión diríamos de fe, por parte de la sociedad civil, es decir, la famosa confesionalidad». Nos dicen que esta palabra es poco grata porque nunca se ha utilizado exactamente. «Así lo que tenemos que hacer —añade— es disipar equívocos, no basta decir, como insinúa nuestro documento que, con tal que nos garanticen la libertad religiosa, podemos prescindir de lo demás. Mi indicación es: podemos prescindir de una confesionalidad si esa se entiende, como es corriente ahora, como una especie de proclamación legal en virtud de la cual, en la sociedad civil los poderes, los Gobiernos, que dasen de algún modo subordinados o implicados con una dependencia respecto a la autoridad eclesiástica. Pero no hay tal.

Puede haber una profesión de valores religiosos sin ningún género de vinculación jurídica con la Iglesia.

Y añado más, añado que en este sentido todos los Estados del Mundo, sin una sola excepción, son confesionales. Es decir, no hay una sola sociedad en el Mundo en que se parte de un consenso universal, porque éste no existe, es imposible. Luego no parte de la supremacía de ciertos valores. Estos valores que se consideran supremos e

intangibles, sin los cuales la vida social sería imposible, los responsables de la sociedad los tutelan, aunque haya discrepancias. El problema, por tanto, no está en que haya una afirmación de valores, o una confesionalidad si se quiere; el problema está en acertar en qué valores han de ser éstos, porque todas las sociedades son confesionales de algo y al serlo imponen muchas veces de un modo arbitrario ciertos valores como intangibles, contra los grupos, o las minorías, discrepantes.

## TRANSPORTISTA

SE OFRECE CARGA CONTINUA DESDE BRIVIESCA A ZONAS LEON. LAMAR TELEFONO 232509 DE VALLADOLID.

## SALA DE FIESTAS

(DANDY'S CLUB)

HOY, MARTES

FESTIVIDAD DE SAN VALENTIN

SESION TARDE

GRAN FIESTA

«DIA DE LOS ENAMORADOS»

ANIMADA POR LA ALEGRE Y DINAMICA

ORQUESTA "DANDY'S CLUB"

## En Puerto Rico se va a estrenar una obra inédita de García Lorca

### Exito de Andrés Segovia, en Nueva York

San Juan de Puerto Rico (Efe).— El teatro de la Universidad de Puerto Rico, estrenará el miércoles la obra aún inédita del poeta español Federico García Lorca «El Público», escrita a principios del decenio de 1930.

La familia de García Lorca había prohibido hasta ahora la publicación y representación de «El Público» porque el poeta granadino nunca pensó que podría ser entendida por el público.

Pero después de la muerte del custodio del manuscrito de «El Público», el profesor español Martínez Nadal, entregó una copia al estudiante puertorriqueño Juan Rodríguez Pagan, que por fin recibió el permiso para su puesta en escena en la Universidad de Puerto Rico que ahora conmemora los 75 años de su fundación.

CONCIERTO DE ANDRES SEGOVIA, EN NUEVA YORK

Nueva York (Efe).— Con el anuncio de «Vendidas hasta las sillas de escenario» se presentó ayer en el «Avery Fisher» el guitarrista español Andrés Segovia, obteniendo un clamoroso éxito. Hace 50 años en el

«Town Hall» neoyorquino, se presentó el mismo concertista ante un auditorio que no estaba muy seguro entonces de que la guitarra fuera un instrumento con el que se pudiera interpretar música clásica.

En el último dominical del periódico «The New York Times», Andrés Segovia explicaba en amplia entrevista, sus comienzos en España y en Europa y cómo, poco a poco, fue ganando la confianza y el respeto de los públicos más exigentes.

BENITO PEREZ GALDOS TAMBIEN FIRMO LETRAS

Madrid (Logos).— Pérez Galdós firmó letras para responder de unas deudas que equivaldrían a 100 000 pesetas actuales, según informa «Pueblo».

Los documentos que han sido constatados como auténticos por un experto contable datan de 1895 y 1914. El primero de ellos es una letra de cambio por importe de 1 500 pesetas, dada de la que sale el fidejante el Marqués de Hazas. El segundo es un pagaré a la orden mediantemente al cual el literato se comprometió a abonar 250 pesetas a una tal doña Oliva González.

## REUNION DE DELEGADOS PROVINCIALES DE CULTURA

Madrid (Efe).— Con objeto de estudiar los aspectos del Ministerio de Cultura se han reunido esta mañana los delegados provinciales de Cultura en el palacio de Congresos, bajo la presidencia del ministro del Departamento. Pio Cabanillas, que estuvo acompañado por el subsecretario y directores generales.

El señor Cabanillas señaló que se continuará el gran inventario del patrimonio artístico que como desarrollo y perfeccionamiento de los existentes necesita una programación a largo plazo con utilización de la informática.

**Lea Vd. siempre  
Diario de Burgos**

## Un millón de firmas contra el aborto a el Parlamento italiano

Roma (Efe). — La organización católica "Movimiento por la Vida" entregó hoy al Parlamento italiano una propuesta de ley contra el aborto libre que cuenta con la firma favorable de más de un millón de italianos.

La presentación provocó gran sorpresa, debido a que hasta ahora los más activos en la difusión de las ideas en favor del aborto habían sido los movimientos laicos y feministas, sin que se exteriorizase la oposición de los sectores católicos.

"Hemos reunido este millón de firmas en sólo tres semanas y, con esta propuesta, tenemos la intención de proteger la vida humana y tutelar socialmente la maternidad", afirmó hoy Rosa Russo, dirigente de la acción católica de Roma y una de las promotoras de la iniciativa.

Frente a los ataques abortistas tan en boga últimamente, el "Movimiento por la Vida" proponen la creación de consultorios maternos, organismos de asesoramiento a embarazadas, prevención anticonceptiva, y otras medidas "en defensa de la vida".

## Amplias redadas de malhechores en Madrid

Se advierte un acusado descenso en delitos perpetrados

Madrid (Logos). — La Policía ha detenido durante el pasado fin de semana a 122 individuos sospechosos e implicados en diversos hechos delictivos.

Cuarenta y tres de ese total fueron aprehendidos por las distintas dotaciones de coches patrullas del 091, la mayor parte treinta y uno, fueron sorprendidos «in fraganti».

Por otra parte, sesenta y seis detenidos han pasado a disposición de las distintas autoridades judiciales durante las últimas 48 horas. Todos ellos están acusados de muy diversos hechos delictivos: homicidio, robo, tráfico y consumo de drogas, estafa, hurto de coches reclamación judicial, atraco, lesiones, atentado, abusos deshonestos, etc.

Durante el pasado fin de semana, según una nota de la Policía se ha detectado un notable descenso en la cantidad de delitos perpetrados, circunstancia que aparece debidamente incluida en el número de vehículos sustraídos, pero que también se acusa en los robos hurtos por el «tíron» y atracos.

**EN EL FORCEJEO SE LESIONARON DOS POLICIAS Y EL DETENIDO**

Barcelona (Logos). — La Policía barcelonesa ha detenido y puesto a disposición judicial a Pedro Burraga Peciña, de 31 años, tras un violento forcejeo en el que sufrieron lesiones dos inspectores y el propio detenido. Informa la Policía.

Pedro Burraga está buscado desde hace tres meses como presunto autor de un robo a mano armada efectuado en la «Editorial Distribuidora Sánchez» quien junto con otro individuo se apoderó de 1.550.000 pesetas tras intimidar al personal con dos pistolas.

Al presunto delincuente se le ha ocupado un documento nacional de identidad, expedido a nombre de otra persona pero en el que figuraba su fotografía.

## Un inglés asegura que volverá la navegación a vela

Ha empezado la construcción del primer carguero

Londres (Efe). — Michael Willoughby está convencido de haber diseñado el carguero del futuro: un barco de vela de cinco mástiles.

«Los barcos volverán a ser impulsados por el viento», dijo.

«Le guste a la gente o no, más pronto o más tarde, el sistema de propulsión de los barcos volverá a ser el viento».

En lugar de esperar a que se agoten los pozos de petróleo, Willoughby ha diseñado el barco de vela más grande del Mundo: un carguero de 12.000 toneladas.

«Este barco resultaría sumamente económico teniendo en cuenta los precios actuales del combustible» dijo en una conferencia de Prensa.

Este barco transportaría mercancías a cualquier parte del Mundo a un tercio del costo de los cargueros convencionales. «Y contando con vientos y mar favorables su velocidad podría ser de 22 a 23 puntos».

Willoughby ha formado una compañía denominada «Windrose Ships Ltd», de la que es director, junto con otras personalidades de la Marina y que tiene la finalidad de promover la navegación a vela «antes de que se hagan sentir los efectos de gradual desaparición del petróleo en el Mundo».



Pl. Sto. Domingo  
de Guzmán, 16



**ISPAHAN**  
TAPIS D'ORIENT

S. A.

Serrano, 11 Madrid-1  
Teléfonos 226 40 01-02-03-04

PRESENTAN EN

# DECORACIONES IBANEZ

Plaza Santo Domingo Guzmán, 16

Teléfono 20 41 50

la más grandiosa exposición

DE

## ALFOMBRAS Y TAPICES LEGITIMOS

DE

## PERSIA, ASIA MENOR, CAUCASO, TURQUESTAN Y CHINA

Durante los días 13 al 28 de Febrero,  
ambos inclusive

HORARIO: 9,30 a 2 y 4,30 a 8 - ABIERTO SABADOS TARDE

Sus OJOS merecen lo mejor  
...no se lo niegue



**OPTICA CIENTIFICA**  
Avda. del Cid, 14 - Plaza Mayor, 7

Diez mil toneladas de trigo  
serán convertidas en pienso

Son muy buenas las perspectivas  
de cosecha cerealista en la  
actual campaña

Madrid (Logos). — El Senpa ha sido autorizado para que diez mil toneladas de trigo que no reúnan las debidas condiciones para la panificación pasen a cereales pienso, con el debido tratamiento como pienso base, para su distribución a los ganaderos, una vez triturado y mezclado con otros cereales pienso.

Esta autorización fue acordada en el Consejo de ministros celebrado el pasado viernes para saneamiento y perfeccionamiento de los «stocks» de trigo de la reserva nacional.

Estas diez mil toneladas pertenecen a cosechas pasadas o proceden de silos donde las condiciones de conservación han sido defectuosas pero suponen, por otra parte, una cantidad mínima, ya que la reser-

va total de trigo por parte del Senpa, asciende a 4,5 millones de toneladas.

Por otra parte, según ha manifestado el presidente del Senpa a la agencia «Logos», las perspectivas de cosecha de cereales para el presente año son muy buenas, con un aumento de superficie, esperando se iguale a lo que aumente la superficie sembrada de cebada, para llegar a obtener más pienso de este cereal. Por otra parte, una de las tareas que hay en estos momentos consiste en la reanudación de las importaciones de maíz, pero no para suprimir dichas importaciones ya que somos deficitarios en cereal pienso sino para que dicha reducción pueda ser cubierta por la producción nacional de otros piensos.

# Leopoldo Calvo Sotelo dice que España puede estar en la CEE dentro de cinco años

(Viene de primera página)

Ha dicho también el señor Calvo Sotelo que conocía las dificultades que existían para esa integración en el primer semestre de 1976, durante el primer Gobierno de la Monarquía. "Entonces era yo ministro de Comercio y tuve ocasión de ir a Bruselas y comenzar esta negociación con los responsables entonces de la Comunidad. Desde aquella época no se ha hecho mucho camino, sigue habiendo las dificultades de entonces, que consistían en ajustar un acuerdo firmado por España en 1970 con una Comunidad de seis miembros y ajustar ese acuerdo con una Comunidad de nueve miembros que hoy existe. Además de esto existen otros problemas como consecuencia de la crisis en algunos sectores en Europa, como la crisis siderúrgica, la crisis textil, la crisis pesquera. Existe también un problema nuevo, la mayor sensibilidad, para ciertas dificultades de competencia agrícola, la mayor sensibilidad que hay en Francia con motivo de la campaña electoral. Yo creo que todos estos problemas y dificultades contribuyen a hacer aún más atractiva la responsabilidad que se me encomienda".

Sobre las relaciones del nuevo Departamento con los de Exteriores y Economía, el señor Calvo Sotelo ha manifestado:

"No habrá problemas. Con esto quiero decir que no habrá problemas con el Ministerio de Asuntos Exteriores. No va a haber ningún problema ni en el orden personal, ni en el orden institucional. La coordinación última de las relaciones con las Comunidades corresponde, como ya se ha dicho por la Prensa, a un Consejo recién creado que preside el ministro de Asuntos Exteriores y del cual yo soy vicepresidente. No habrá problemas, pero sí discusiones a veces largas con los Ministerios técnicos y los Ministerios económicos. Pero estoy seguro que se llevarán con el ánimo decidido que todos tenemos de alcanzar acuerdos razonables en defensa de los intereses de todos los españoles".

Finalmente en cuanto a los plazos de la integración española en la CEE, ha dicho:

"Creo que la negociación será larga y creo que será larga porque ha sido larga la negociación de adhesión de otros países. Dar un plazo ahora sería arriesgado e imprudente por mi parte. Pero yo creo que hablar del año 1982 ó de 1983 como horizonte razonablemente próximo en el cual ya podamos estar integrados plenamente en la Comunidad creo que es hacer una profecía no demasiado descabellada". — PILAR CERNUDA.

## ENTREVISTA OREJA-NATALI

Madrid (Efe). — El ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja recibió esta mañana en la sede de su Ministerio al miembro de la Comisión Económica Europea especialmente encargado de los problemas de adhesión, Lorenzo Natali.

Asistieron a la entrevista Roland de Kergorlay, director general adjunto de Relaciones Exteriores de la Comisión y el embajador español ante las Comunidades europeas, Raimundo Bassols.

La entrevista duró más de una hora.

## NATALI CON EL MINISTRO DE AGRICULTURA

Madrid (Efe). — Lorenzo Natali, visitó esta mañana al ministro de Agricultura, José Enrique Martínez Gernique.

La entrevista se prolongó durante una hora y en ella se conversó sobre temas agrarios relacionados con la adhesión de España a la Comunidad.

Se dedicó especial interés a los temas de la agricultura mediterránea y a la necesidad de coordinar la ordenación de estas producciones con los planes que tienen para las mismas otros países miembros.

## CALVO SOTELO, CON NATALI

Madrid (Efe). — El ministro de Relaciones con las Comunidades Europeas, Leopoldo Calvo Sotelo, acompañado del embajador de España ante las mismas, Raimundo Bassols, ha recibido al mediodía de hoy al vicepresidente de la Comisión de las comunidades, Lorenzo Natali y a los miembros de la delegación que preside.

Los máximos responsables de las negociaciones para el ingreso de España en la C.E.E. pasaron revista a la situación actual de las relaciones hispano-comunitarias y muy especialmente a los aspectos generales de las futuras negociaciones.

El señor Natali invitó al señor Calvo Sotelo a visitar Bruselas y el ministro español aceptó la invitación, prometiendo devolver la visita del alto funcionario de la Comunidad Europea dentro de algunas semanas para seguir examinando los problemas que plantea la candidatura española.

## SE INSTALA EN EL PALACIO DE LA TRINIDAD

Madrid (Logos). — El nuevo ministro para las Relaciones con las Comunidades Europeas se instalará, al menos provisionalmente, en el palacio de la Trinidad, de la calle de Francisco Silvela, que hasta ahora estaba siendo utilizado por la AISS y antes por la Organización Sindical.

Se espera que el Sr. Calvo Sotelo se reúna en los próximos días con el ministro de Asuntos Exteriores, señor Oreja, para elaborar el decreto que desarrolle el Consejo coordinador de Relaciones con la CEE. Por su parte, el nuevo ministro tiene que empezar a componer su equipo, que probablemente esté integrado de diplomáticos y expertos de distintos Departamentos relacionados hasta ahora con las negociaciones.

## DECLARACIONES DE NATALI

Madrid (Colpisa). — "Yo creo que Grecia ingresará primero en el Mercado Común, antes que España y Portugal", ha dicho Lorenzo Natali a RTVE. "Grecia, ha añadido, firmó hace quince años el tratado de asociación con la Comunidad y eso le da ventaja".

—¿Qué adaptaciones, qué reforma de instituciones,

qué acomodaciones necesitaría España, para interesar en la CEE pongamos que en dos o tres años?

—Esta es una pregunta, ha respondido, a la que me resulta imposible contestar, porque nosotros hemos comenzado estos días a trabajar y no tenemos el cuadro general de la situación. Ya saben que hay ciertos problemas institucionales, problemas económicos, pero tengo que decir que son problemas de la Comunidad en su conjunto. En toda la Comunidad se da en estos momentos una reflexión global. Esta reflexión nosotros la vamos a hacer conjuntamente con las autoridades españolas.

## LOS ESPAÑOLES DESEAN EL INGRESO EN EL MERCADO COMUN

Madrid (Logos). — Más del setenta por ciento de españoles desea el ingreso de España en el Mercado Común, según una encuesta de la Confederación Española de Cajas de Ahorros que se publica en el último número de "Coyuntura Económica" del Servicio de Estudios y Programación.

Los países que están claramente a favor del ingreso de España son Alemania y Benelux, mientras que el Reino Unido, Dinamarca e Irlanda forman un grupo, con un alto nivel de incertidumbre sobre su actitud, considerada por los entrevistados como "opinión ligeramente favorable a la adhesión de España".

La esperanza de lograr un mayor desarrollo de la agricultura es el principal motivo que anima el deseo de los españoles por la adhesión. La tecnología, mayores inversiones de los países comunitarios y desarrollo de la industria exportadora, siguen a bastante distancia mientras que las razones de índole política o social obtienen un número de votos inferior a los económicos.

Los motivos de quienes no desean ingresar en el Mercado Común son, básicamente, por temor a una fuerte competencia industrial, a un modo de vida distinto y por considerar humillante subordinar nuestra petición al arbitrio de otros Gobiernos que dilatan su decisión.

# Sadat concluyó su jira internacional habiendo hallado «una total comprensión»

(Viene de primera página)

clé el viaje estaba desalentado, pero he encontrado una total comprensión".

## EN ROMA

Roma (Efe). — El presidente egipcio, Anwar el Sadat llegó hoy a Roma, procedente de París, que significa su última etapa de su ofensiva diplomática iniciada con su viaje a Estados Unidos y proseguida por varias capitales europeas.

Sadat, que fue recibido en el aeropuerto militar de Ciampino, por Giovanni Leone y por el ministro de Asuntos Exteriores, se trasladó a continuación a la residencia campestre de Castelporziano para almorzar con el presidente de la República y con Andreotti.

Posteriormente el presidente egipcio se trasladará en helicóptero al Vaticano para visitar al Papa Pablo VI, que ha suspendido sus ejercicios espirituales para recibir al «Rais».

Más de quinientos hombres, entre policías y carabineros, fueron desplegados a lo largo de todo el recorrido entre el aeropuerto de Ciampino y Castelporziano.

Italia quiere apoyar una «solución global» al problema y se muestra de acuerdo con la política moderada que persigue Sadat. Desea que Estados Unidos presione a Israel para que se retire de los territorios ocupados y reconozca oficialmente al Estado palestino.

## LA ENTREVISTA CON EL PAPA

Ciudad del Vaticano (Por Jesús Gómez Olmedo, de "Efe").

El Papa Pablo VI auspició aquí una justa solución para el problema de los palestinos y también para el Líbano y dijo a Sadat que para conseguir la paz hay que aprovechar todo intento apropiado.

El Pontífice se expresó así durante la audiencia que concedió en la Ciudad del Vaticano, al presidente de la República Árabe de Egipto, Anwar el Sadat.

Después de subrayar "la satisfacción de este encuentro, que tuvo por tema la paz en el Medio Oriente", el Papa subraya que el problema de paz ocupa un lugar de privilegio en su corazón.

Agregó que para la iniciativa de paz y "para un objetivo tan importante para las poblaciones del Medio Oriente y para todo el Mundo, nos parece que ningún intento apropiado deba omitirse, con el deseo y la esperanza de que finalmente pueda conseguirse una justa y estable solución del conflicto".

Pidió el Papa que se edifique una perspectiva de justicia y de seguridad para todas las poblaciones de Oriente Medio y se refirió particularmente al Líbano "que ha pagado ya un precio tan alto, a causa de una situación todavía no resuelta".

"Es preciso satisfacer —añadió— las legítimas aspiraciones del pueblo palestino y asegurar a Jerusalén condiciones jurídicas y reales, para que esta ciudad deje de ser motivo de discordia y se convierta —como es su vocación— centro religioso de paz".

El Pontífice auguró que en Jerusalén puedan convivir —en pacífica igualdad de derechos— las comunidades locales de las tres grandes religiones monoteístas, y hebreos, cristianos y musulmanes puedan dialogar fraternalmente.

El Papa terminó su discurso diciendo que el impul-

# Se tomarán medidas contra los PNN, si persisten en la huelga

## Descontento de los docentes, tras una reunión en el Ministerio

Madrid (Efe). — De totalmente negativa han calificado los representantes de los P. N. N. en huelga, la entrevista mantenida esta tarde, por espacio de cuatro horas, entre 25 representantes de este profesorado de todos los niveles de la enseñanza y los directores generales de Básica, Media Personal y Universidades del Ministerio de Educación y Ciencia.

Los profesores han manifestado a «Efe» que los representantes del Ministerio han rechazado todas sus reivindicaciones. En lo referente a congelación de oposiciones, los directores generales se sienten resbaldados en opinión de los P. N. N., por el rechazo del Congreso de la proposición no de Ley sobre este tema, el pasado miércoles.

Asimismo, se le ha comunicado que no da tiempo para discutir un nuevo modo de acceso a la enseñanza, ante la cercanía de la convocatoria de oposiciones pero que pueden mandar sugerencias en un futuro, que serán sometidas a la aprobación de los parlamentarios a quienes han sido remitidos por parte del Ministerio.

Los directores generales, siempre según la Coordinadora intersectorial, se han opuesto al contrato laboral y al levantamiento de sanciones.

Por último, las autoridades de Educación les han comunicado que de seguir en su postura de huelga, se considerará como falta grave y en consecuencia, se tomarán las medidas oportunas.

## LOS P. N. N. DE ESTE AÑO TAMBIÉN PODRÁN ACUDIR AL CONCURSO RESTRINGIDO

Madrid (Logos). — Los P. N. N. de Instituto que hayan iniciado este curso su labor docente, podrán participar en el concurso-oposición restringido para este profesorado cuando quede aprobada la disposición correspondiente sobre aplicación de plantilla en la que podrá reflejarse el reconocimiento de este derecho según aseguraron los directores generales de Personal y de Enseñanzas Medias a la Gestora nacional de P. N. N. profuncionario en una reciente reunión han informado a «Logos» fuentes del profesorado.

so de Sadat fue un ejemplo clarificador que debe ser imitado para que la paz —colaborando todas las partes interesadas— sea una pronta realidad.

Anwar El Sadat refirió a Pablo VI los varios aspectos de la reciente situación en Medio Oriente, así como los intentos, actualmente en curso para la búsqueda de la paz.

El presidente egipcio manifestó además la necesidad de acelerar la solución definitiva de la crisis e ilustró al Pontífice sobre los pormenores de su viaje a Marruecos, Estados Unidos y Europa.

El Papa y Sadat conversaron durante 50 minutos. En la primera parte del encuentro estuvieron solos. En la segunda parte asistió por el Vaticano, monseñor Agostino Casaroli, "ministro de Asuntos Exteriores" y por Egipto el presidente de la Asamblea del Pueblo, Sayed Al Marei.

Pablo VI obsequió a Sadat con un bajorelieve del escultor italiano Manfrini, que representa a la Virgen con el Niño. Sadat respondió a la atención del Papa con una frase en inglés, dicha varias veces: "Le estoy muy agradecido".

Finalizada la audiencia, el presidente egipcio abandonó el Vaticano en helicóptero y, con su comitiva, se dirigió al aeropuerto militar romano de Ciampino de donde partió a las 19,20 hora española en dirección al Cairo.

## LO QUE DICE BEGUIN

Jerusalén (Efe). — El primer ministro Menahem Begin ha dicho hoy que Israel continúa viendo con buenos ojos la mediación de Estados Unidos en Oriente Medio, a pesar de las últimas diferencias surgidas con Washington acerca de las discutidas colonias judías establecidas en territorios árabes ocupados.

Beguin dijo a los periodistas que las declaraciones hechas el viernes pasado por el secretario norteamericano de Estado, Cyrus Vance, acerca de la ilegalidad de las colonias judías fueron "muy graves, embarazosas... pero opinó que la profunda amistad entre nosotros y Norteamérica proseguirá y no se verá afectada por este incidente".

La nueva y grave crisis en las relaciones de Washington con Jerusalén hace vislumbrar aquí sin embargo, que el Gobierno nacionalista de Menahem Begin adoptará posiciones más duras en las negociaciones de paz con Egipto.

Los líderes israelíes, acusan al Gobierno del presidente Carter de haberse convertido en "árbitro de las negociaciones y de haber tomado partido por el programa de paz de Egipto", lo cual le quita el carácter de "mediador neutral".

## VIOLENCIA EN EL SUR DEL LIBANO

Beirut (Efe). — La violencia estalló hoy de nuevo en el Sur del Líbano mientras el Gabinete libanés adoptaba un decreto ley estableciendo un tribunal militar libano-sirio para que se investigue los cuatro días de enfrentamientos registrados la semana pasada entre las fuerzas de pacificación sirias y los derechos libaneses.

Según cálculos de diplomáticos, unas 150 personas habrían resultado muertas en los combates registrados en Beirut, que se iniciaron el pasado martes y continuaron hasta el viernes y se consideran los peores ocurridos en la capital desde el final de la guerra civil, hace ahora quince meses. Muchos de los muertos fueron civiles libaneses y soldados sirios.

# Mañana, en el Congreso «macht» UCD - PSOE

## Ambos grupos parlamentarios no han variado su estrategia sobre el acuerdo pesquero con Marruecos

### El señor Marín defenderá la postura socialista y los señores Moro y Calvo Sotelo serán los que respondan

Madrid (Efe). — El debate sobre el proyecto de ley de ratificación del Acuerdo Pesquero con Marruecos, será tratado como primer punto del orden del día en el Pleno del Congreso del próximo miércoles, según acuerdo adoptado esta tarde por la Junta de Portavoces.

Según ha podido saber «Efe», no han variado sus estrategias de los grupos socialista y UCD respecto a este debate, por lo que, en principio, será el señor Marín el que defienda la postura socialista y los señores Moro y Calvo Sotelo los que respondan por UCD.

#### «NO SE TRATA DE ATAQUES A PERSONAS»

Madrid (Logos). — «La UCD parece que quiere llevar el tema del Acuerdo Pesquero hispano-marroquí al terreno de las personas y no al terreno fundamental: el de los intereses», ha declarado a «Logos» don Javier Solana, de la ejecutiva del PSOE, en relación con la insistencia de UCD en que el PSOE aclare definitivamente las acusaciones de corrupción que lanzó contra determinadas personas sobre el tema del acuerdo.

El Sr. Solana ha indicado que «no se trata de ataques a personas, sino a los intereses que hay en juego en el acuerdo».

Como se recordará el PSOE acusó de corrupción al exministro Calvo Sotelo y al exdirector general de Pesca don Víctor Moro, UCD en el mismo tiempo que exige que el PSOE dé datos concretos sobre «un grave acusación, lo calificó de «puras patrañas». Y por su parte, el presidente Suárez reaccionaba otorgando más confianza al Sr. Calvo Sotelo al elevarlo de nuevo ministro.

#### VICTO MORO, PREPARADO PARA DEFENDERSE

Madrid (Efe). — El diputado de UCD, Víctor Moro, ha dicho esta tarde a «Efe» que tiene ya dispuestas las pruebas documentales que expondrá al Pleno del Congreso el próximo día 15, en contra de las acusaciones de que ha sido objeto por el PSOE.

El señor Moro, acusado por el PSOE durante la discusión en Comisión del Acuerdo Pesquero con Marruecos, añadió a «Efe» que se trata de «pruebas fehacientes, que dejan a salvo mi honorabilidad y demuestran que las acusaciones socialistas son falsas».

#### ARMADORES EN APOYO DE VICTOR MORO

Madrid (Efe). — La Asociación Nacional de Armadores de Buques Congeladores de Pesca de Merluza («ANAMER»), ha dirigido un telegrama al presidente del Gobierno y al del Congreso, en el que repudia las manifestaciones del representante del PSOE, en relación con el tratado pesquero con Marruecos.

Señala «ANAMER» que dichas manifestaciones son contrarias a los intereses sociales y económicos de la pesca española en general y rechaza las imputaciones dirigidas contra Víctor Moro, que considera carentes de fundamento e injuriosas.

Y termina expresando su adhesión y reconocimiento a su «gestión honesta y eficaz, tanto desde su cargo oficial como desde sus distintos cometidos sectoriales».

#### «PESCANOVA» SE DEFIENDE

Madrid (Efe). — «Pescanova» no ha tenido nada que ver en el Acuerdo Pesquero hispano-marroquí, según se desprende de unas declaraciones concedi-

das a «Efe» por la empresa mercantil.

«En tal acuerdo pesquero, afirma «Pescanova», nada ha tenido que ver esta empresa, la cual, por otra parte, no se ha beneficiado en absoluto con el mismo. En todo caso, beneficiará a los armadores que se dedican a la captura de la sardina, marisco y pescado fresco, actividades que «Pescanova» nunca ha practicado».

#### RUEGO AL MINISTRO DE HACIENDA

Madrid (Efe). — Un ruego al ministro de Hacienda sobre cómo se distribuyen las inversiones y el gasto público del Estado por regiones y provincias, ha sido presentado al grupo parlamentario de la UCD del

Senado por el senador por Cáceres, Pedro Cañadas.

#### SESION APLAZADA

Madrid (Efe). — Ha sido pospuesta hasta el próximo jueves, día 16, la sesión que a comisión de Asuntos Exteriores del Congreso tenía previsto celebrar mañana, martes.

El aplazamiento, dado a conocer esta noche, ha sido hecho sin consulta previa a los miembros de la Mesa, en alguno de los cuales «Efe» ha detectado un cierto malestar por esta decisión.

La decisión significa que el controvertido tema de la ratificación del Acuerdo Pesquero con Marruecos no podrá ser tratado por el Congreso antes del Pleno anunciado para el miércoles.

## El Gobierno, UCD y los temas conflictivos del proyecto constitucional

(Viene de primer página)

#### REUNION GOBIERNO-UCD

Madrid (Logos). — Esta tarde el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, ha mantenido una reunión de trabajo con miembros del Gobierno y de la Ponencia Constitucional. El tema de la reunión ha sido el de aunar criterios y perfilar la posición del Gobierno y de la UCD ante los temas más conflictivos de la Constitución.

A la reunión han asistido el vicepresidente tercero del Gobierno, señor Abril Martorell; el ministro de Justicia, Landelino Lavilla y los señores Pérez Llorca, Herrero de Miñón y Cisneros, miembros de la UCD en la Ponencia Constitucional.

La reunión se ha prolongado durante toda la tarde.

#### FUENTES QUINTANA HABLARA MAÑANA EN EL «CESEDEN»

Madrid (Logos). — El vicepresidente del Gobierno para Asuntos Económicos, señor Fuentes Quintana, pronunciará mañana una conferencia en la sede del CESEDEN (Centro Superior de Estudios de la Defensa Nacional), que versará sobre la situación económica actual de España, reciente, pasado y perspectivas de futuro próximo.

#### EL GOBIERNO Y LAS COMPANIAS ELECTRICAS

Madrid (Efe). — Fuentes autorizadas del Ministerio de Industria han manifestado esta tarde a «Efe» que no hay ninguna razón de urgencia para proceder, a corto plazo, a una nacionalización parcial o total del sector eléctrico, ya que el espíritu y la letra de los pactos de la Moncloa así lo establecen claramente.

El Ministerio de Industria, añadieron las fuentes autorizadas, cree que el Estado tiene en su poder los mecanismos suficientes para conseguir que el sistema eléctrico español funcione con la máxima eficacia al servicio de los intereses de la economía.

El plan energético fue elaborado, en un principio, por el Ministerio de Industria. Al tener la oposición del vicepresidente Fuentes Quintana, se nombró una Comisión interministerial para reformar aspectos técnicos del mismo. En opinión del Ministerio esta Comisión no se ha limitado a esta misión, ya que también ha reformado tres aspectos considerados como institucionales, al proponer la nacionalización de la red de alta tensión, la nacionalización de las futuras centrales nucleares y la ubicación, en el Ministerio de Economía, del futuro ente petrolero nacional.

En la propuesta inicial del Ministerio de Industria han declarado a «Efe» las fuentes autorizadas de este Departamento se establecía que, dado el carácter de servicio público del sector eléctrico, era necesaria una mayor fiscalización del Estado en las empresas eléctricas privadas. A este respecto en la propuesta se establecía la figura del delegado del Ministerio en cada una de estas empresas, con amplias facultades de control en su gestión.

Por otra parte, añadieron las fuentes citadas, y con respecto a la ubicación del ente petrolero, cuya constitución había sido idea del Ministerio de Industria, este Departamento estima que, desgajando las participaciones petrolíferas del INI, se condena en la práctica a este organismo a su extinción, lo que contraviene claramente el contenido de los pactos de la Moncloa, en los que se proclama la potenciación del Instituto Nacional de Industria como instrumento de la política industrial del Gobierno.

Finalmente, las fuentes autorizadas citadas destacaron la incoherencia que supone desgajar las competencias energéticas, ya que, a raíz del pasado 15 de Junio y de la reforma administrativa, el antiguo Ministerio de Industria pasó a denominarse Ministerio de Industria y Energía.

# SUCESOS

#### GRAVE ACCIDENTE FERROVIARIO

El Cairo (Efe). — Más de veinte personas han resultado muertas y otras cien heridas, al descarrilar un tren de cercanías a pocos kilómetros de El Cairo.

El tren, en el que viajaban cientos de pasajeros cubría el trayecto El Cairo - Suburbio Industrial de Helwan, a unos treinta y cinco kilómetros al Suroeste de la capital egipcia.

El ministro egipcio del Interior y otros altos funcionarios han vigilado hoy las operaciones de rescate.

#### LANZA A SU HIJO DE CUATRO MESES POR UNA VENTANA

Grenoble (Efe). — Un padre de familia, de 22 años, tiró por la ventana a su hijo de cuatro meses, desde un cuarto piso, en Grenoble.

El niño ha muerto, víctima del frío y no por la caída, según se desprende de los primeros partes médicos, aunque todavía no ha sido realizada la autopsia.

El padre homicida, un obrero nacido en Guadalupe ha declarado que «no podía soportar vivir separado de su esposa». En un ataque de ira, el hombre cogió al pequeño y lo tiró por la ventana.

#### RESUMEN DE ACCIDENTES

Madrid (Efe). — Veintiocho personas resultaron muertas y quince con heridas diversas, en los veinte accidentes de tráfico, con víctimas, registrados durante el pasado fin de semana en las carreteras españolas. Los datos han sido facilitados a «Efe» por la Dirección General de Tráfico.

#### BANDA DE TRAFICANTES DE DROGAS DESARTICULADA

Madrid (Efe). — Policía de España e Inglaterra, en labor conjunta, han desarticulado una red internacional de traficantes de cocaína. El valor de la droga intervenida en España e Inglaterra asciende a cuarenta y ocho millones de pesetas.

Hace unos días, en Madrid, fueron detenidos tres individuos a los que se les ocupó tres kilos de clorhidrato de cocaína. El día 6 de Febrero, se recibió en la Brigada Central de Estupefacientes un comunicado de la Interpol, en el que se informaba de la detención, en Inglaterra, de otro hombre, que podía estar en contacto con uno de los detenidos en Madrid.

Por último, las gestiones realizadas en la capital de España permitieron la localización, por la policía bri-

tánica, de un domicilio en Londres, donde fueron detenidas varias personas implicadas en el tráfico internacional de heroína y cocaína.

#### FALLECE EL VIGILANTE NOCTURNO HERIDO POR UN DISPARO

Madrid (Logos). — Ha fallecido en la Ciudad Sanitaria «Francisco Franco», el vigilante nocturno Marcial García Díez, que resultó herido de un disparo a quemarropa cuando, hace unos días, fue asaltado por dos individuos que le robaron su pistola reglamentaria.

Como se recordará, el señor García Díez era donante de sangre de su hija, que padece leucemia.

El Ayuntamiento se ha encargado de preparar las horas fúnebres. El velatorio se instalará en el cuartel de Conde Duque, donde tiene su sede la Delegación de Seguridad y Policía Municipal.

#### DOS MUERTOS Y DOS HERIDOS

Oviedo (Logos). — Dos muertos y dos heridos graves, es el balance de un accidente ocurrido en la carretera de Oviedo a Campo de Caso. Un vehículo se fue

contra las vallas de un puente metálico.

Los muertos son Ricardo Castañón González, de 51 años, de Gijón, y Jerónimo González Capellán, de 39 años, de Capelao. Los heridos, Vitalicio García Robles, vecino de Gijón, que ingresó en la Residencia Sanitaria de Riaño, y Gustavo Patallo García de Gijón.

#### VEINTIOCHO MUERTOS, DE VIERNES A DOMINGO, EN CARRETERA

Madrid (Logos). — Veintiocho muertos y quince heridos graves es el balance de los veinte accidentes de circulación registrados de viernes a domingo pasados, ambos inclusive, según datos facilitados a «Logos» por la Dirección general de Tráfico.

El pasado viernes se produjeron ocho accidentes, con diez muertos y seis heridos graves. El sábado, cinco accidentes con nueve muertos y cuatro heridos graves, y el domingo siete accidentes, con nueve muertos y cinco heridos graves.

Las tres principales causas de los mencionados accidentes fueron: circular por la izquierda de la calzada, velocidad inadecuada y adelantamientos antirreglamentarios.

## Política de mano dura contra la pornografía

### Propuesta de sanción de cinco millones de pesetas a una revista

#### Multados y cerrados 49 «bingos», en Madrid

Madrid (Efe). — El Ministerio del Interior ha comunicado a «Efe» que, de acuerdo con el Ministerio de Cultura, ha remitido al Fiscal del Reino un ejemplar de la publicación denominada «Private», de claro contenido pornográfico, para que ejercite las acciones procedentes contra los responsables de dicha publicación.

Asimismo y por el ministro del Interior, se llevará al Consejo de ministros la propuesta de sanción por un importe de cinco millones de pesetas, a la empresa responsable de la citada revista, sin perjuicio de indagar la posible responsabilidad en que hayan podido incurrir otras personas o entidades con motivo de su impresión, distribución, o exhibición pública.

Finalmente, comunican las mismas fuentes que, por la Dirección general de Política Interior, se han cursado instrucciones a los gobiernos civiles para que ordenen la inmediata retirada de todos los ejemplares destinados a la venta o a su

#### SALAS DE BINGO, CERRADAS

Madrid (Efe). — Un total de 49 Centros de bingo de Madrid, capital y provincia están cerrados al público, tras haber sido sancionados por el Gobierno Civil con tres meses de suspensión y multa de medio millón de pesetas a cada uno.

En estos momentos, quedan en Madrid diecisiete Centros autorizados para jugar al bingo, de los cuales sólo funcionan siete.

Las causas principales de suspensión de los 49 bingos, a cinco de los cuales les fue comunicado el cierre hoy mismo y a los restantes, el día 9, son, según fuentes del Gobierno Civil consultadas por «Efe», infracciones consideradas como graves en el artículo 27 del reglamento provisional del bingo, de 25 de Junio de 1977.



## COMISIONES OBRERAS

**INFORMA A TODOS LOS TRABAJADORES**

Que el proceso electoral continúa abierto, e invita a todos los trabajadores a que celebren elecciones en todos los centros de trabajo que aún no se hayan celebrado.

Para más información, continúa abierta nuestra OFICINA ELECTORAL, en la planta 4.ª del antiguo Sindicato Vertical (calle San Pablo, 8) BURGOS.

**CC. OO. UNIDAD Y LIBERTAD**

# nuestra PROVINCIA

## ARANDA El gobernador civil inaugura los comedores sociales de la "Empresa Bigar, S. L."

El domingo, a mediodía, de la «Empresa Bigar, S. L.» concretamente a las catorce horas, fueron inaugurados los comedores sociales de la «Empresa Bigar, S. L.» Asistieron al acto inaugural el Excmo. Sr. Gobernador civil de la provincia, don Antolín de Santiago Juárez, y señora; el alcalde de Aranda, don Eugenio Romero Pascual y señora; el famoso

pintor natural de Milagros, señor Vela Zanetty y los Hermanos García Ortega, de la «Empresa Bigar, S. L.» reuniéndose a la hora del almuerzo un total de 200 comensales máxima capacidad de los comedores.

A los postres, el Excmo. Sr. Gobernador civil hizo entrega al Patronato Social de un cheque, donativo de la empresa, por un importe de siete millones de pesetas para engrosar los fondos del mismo.

En representación del Patronato dio las más efusivas gracias la señorita Teresa Hervás, empleada de la empresa.

A continuación, el presidente del Grupo de Empresas Bigar S. L., don Ignacio García Ortega, hizo uso de la palabra, para agradecer a todos la asistencia al acto, interesando del Sr. Gobernador la reanudación de las gestiones que hace tiempo se iniciaron por todos los labradores y ganaderos de la provincia, la Medalla al Mérito Agrícola para el pintor Sr. Vela Zanetty, que fue solicitada en su día, en justa recompensa a la labor pictórica que viene realizando en pro del campo castellano, cuya solicitud le va paralizada desde hace tiempo y olvidada, según parece, en Madrid. Finalmente exhortó a todos para que se mantengan unidos y sigan laborando dentro de la empresa.

Seguidamente, el señor Vela Zanetty, en el uso de la palabra, con pala bras muy humanas y con gran clarividencia, hizo una radiografía de las virtudes y defectos del pueblo español, abogando por la recuperación de Castilla, tan postergada durante los últimos años.

Cerró el acto el Excelentísimo Sr. Gobernador civil, quien dio las gracias a la empresa Bigar, por la deferencia que ha tenido al otorgarle la presidencia de este acto de gran sentido social. Recuerda el tiempo en que fue gobernador civil de Valladolid, en que conoció a Vela Zanetty y haciéndose eco de la petición que le ha hecho don Ignacio García Ortega, prometió ocuparse de la diligencia en los trámites para la concesión de la Medalla al Mérito Agrícola a favor del pintor señor Vela Zanetty e igualmente se compromete a solicitar la concesión de la Medalla de Oro de Burgos a favor del mismo. Finalmente exhortó a todos para seguir unidos en sus esfuerzos, para que la empresa en que trabajan siga cosechando más frutos en el trabajo que desarrolla en beneficio de la provincia.

Entre los comensales, relató la natural alegría, siendo muy elogiadas las instalaciones de los nuevos comedores que a la larga han de repercutir en beneficio del obrero trabajador perteneciente a la «Empresa Bigar, S. L.»

### EL CURSILLO DE SOCORRISMO DE LA CRUZ ROJA LOCAL

El cursillo de socorrismo que ha organizado la Cruz Roja local y que hemos anunciado dará comienzo mañana, día 15, en la sala de actos de la sucursal urbana número 1 de la Caja de Ahorros Municipal de Burgos, sita en la plaza del Caudillo, a las ocho de la tarde.

El cursillo, que dará co-

mienzo el día que indicamos, se impartirá tres días en semana, concretamente los martes, miércoles y viernes y tendrá una duración hasta la próxima Semana Santa y los temas que tratará serán los concernientes al principal objetivo de esta clase de cursillos.

### FARMACIA DE GUARDIA

Don Indalecio de las Heras Arranz, en Arias de Miranda, 30.

### ATLETISMO

El próximo domingo, día 19, se celebrará en Aranda el «II Trofeo Santiago Manguán de Cross», valedero para el campeonato provincial, donde saldrán las selecciones provinciales que representarán a nuestra provincia en los campeonatos de España que se celebrarán en Alsasua (Navarra), el día 5 de Marzo.

El trofeo Santiago Manguán constará de ocho carreras, en las categorías siguientes:

**Trofeo Santiago Manguán, de promoción, para corredores de Aranda y su ribera:**

A las 11, categoría «Infantiles», masculinos, nacidos en 1965 y posteriormente 2.500 metros (una vuelta al circuito grande).

11,15, categorías «Cadete», infantil, femeninas nacidas en 1964 y posteriormente, 1.600 metros. (Una vuelta al circuito pequeño).

11,30, Categoría «Cadete», masculinos, nacidos en 1963 y 64. 3.000 metros.

### Campeonatos provinciales

A las 11,45 horas, «Juvenil masculinos», nacidos en 1961-62. 5.000 metros (dos vueltas al circuito grande).

12,10, «Juvenil femeninas». Nacidas en 1960-61. 2.500 m.

(una vuelta al circuito pequeño y dos al circuito grande).

12,30, «Junior masculinos». Nacidas en 1959-60. 7.000 metros. (Una vuelta al circuito pequeño y dos al circuito grande).

13, «Junior-Senior», femeninas. Nacidas en 1959 y anteriormente. 4.000 m. (Una vuelta al circuito pequeño y una al grande).

13,30, «Senior masculinos». Nacidos en 1958 y anteriormente. 12.000 metros. (Cinco vueltas al circuito grande).

Las carreras se celebrarán en el circuito denominado Paseo de Nuestra Señora la Virgen de las Viñas.

Los vestuarios estarán instalados en el campo de deportes de Educación y Descanso.

La «meta» estará patrocinada por la empresa «Construcciones Bigar S. L.»

Organiza y patrocina «Aranda O.A.R.», con la gran colaboración del comercio y la industria arandinos.

El corredor arandino Santiago Manguán, que representó a España en la Media Marathon de Puerto Rico, no tuvo suerte y abandonó en el kilómetro 13, a causa del fuerte calor que reinaba en la isla americana, con diferencia de más de 40° con Aranda.

Los atletas del club arandino «Bigar O.A.R.» atraviesan un gran momento y esperan complacer a los muchos seguidores arandinos en los campeonatos provinciales. Esperamos que esta gran afición esté presente en el paseo de la Virgen de las Viñas para alentar a estos grandes atletas que diariamente entrenan en las primeras horas de la mañana para defender con dignidad los colores de nuestra villa arandina. Ellos lo agradecerán mucho.

Hoy, por la vida de tus hermanos. Mañana, quizás, por la tuya. Ingreso en la Hermandad de Donantes de Sangre de la Seguridad Social.

## FOTOGRAFADOS

Renovada y puesta al día nuestra sección de fotografados y fotolitos, estamos actualmente en condiciones de hacer la

### ENTREGA DE TRABAJOS EN EL DIA

PRECIOS Y CALIDADES SIN COMPETENCIA

Servicio especial para IMPRENTAS Y AGENCIAS DE PUBLICIDAD. Llame a nuestro teléfono 20 73 58 y le recogerán los originales en su domicilio

También puede hacer directamente sus encargos en

Talleres Gráficos Diario de Burgos

San Pedro Cardena, 34

Papelaria Tagra - Vitoria número 13

## ¡ATENCIÓN, GREMIO DE ALIMENTACION!

### MODERNISIMOS PUESTOS EN ALQUILER

CARNICERIAS, PESCADERIAS, CHARCUTERIAS Y OTROS ARTICULOS

EN EL

### CENTRO COMERCIAL PLAZA DE SAN BRUNO

ZONA URBANA DE GRAN CONCURRENCIA

INFORMES:

Inmobiliaria ARRANZ ACINAS, S. A.

PLAZA DE LA CRUZADA NUM. 1

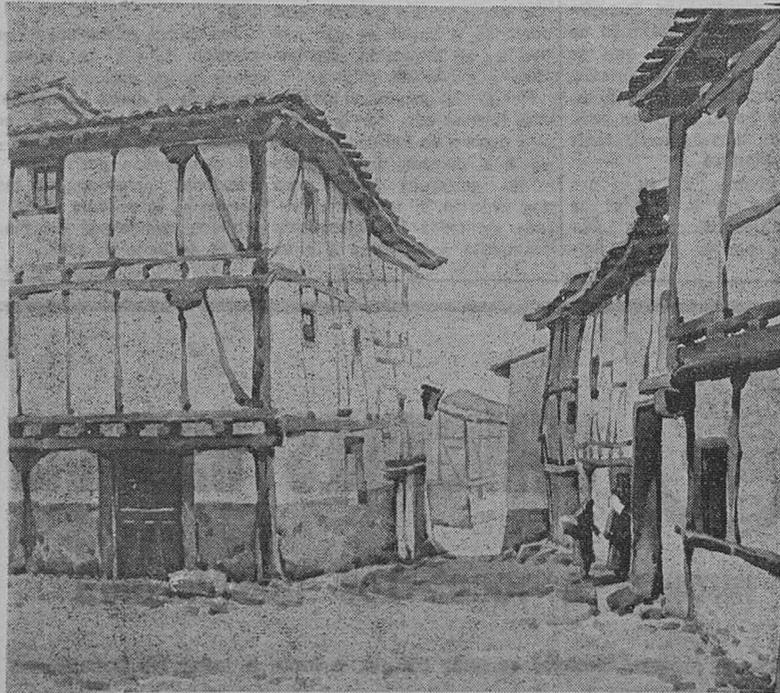
## EXPOSICION DE ARTE



VITORIA, 13. TELEFONO 202852

## EXPOSICION DE ACUARELAS

## J. PAGESPETIT



DEL 14 AL 28 DE FEBRERO

### HORARIO:

Mañanas: de 12 a 2 horas y tardes: de 7 a 9 horas.

Festivos: mañanas de 12 a 2 horas.

# nuestra PROVINCIA

## MIRANDA ACTUALIDAD

Cuando llegue la primavera

## EXITO DEL VI CROSS DEOBRIGA

### Participaron 79 corredores



Con mañana soleada pero muy fría, se corrió como estaba, anunciado el «VI Premio Deóbriga de Cross»; en las categorías de «alevines», «infantiles» y «cadetes y juveniles», y en féminas, en «alevines» y «cadetes e infantiles».

Participaron un total de 79 corredores, divididos en los equipos de C. D. Vitoria, C. D. Aurrerá, C. D. Unamuno y Reyes Católicos de Vitoria y S.S. CC. Cristo Rey, Franciscana de Mompeller y Hermanos Maristas de nuestra ciudad.

Las pruebas en todas las categorías estuvieron dominadas por los equipos vitorianos, que demostraron una vez más, una extraordinaria preocupación y organización, si bien hay que destacar, la buena clasificación de Rosa María del Olmo de nuestra ciudad; tercera en su categoría; su hermana Mari Carmen, segunda en cadetes femeninos y Pedro Izquierdo García, de Cristo Rey, quinto en la categoría de Infantiles.

tor Esteban, Reyes Católicos, 3-28. Tercera, Rosa María del Olmo, Mompeller, 3-60. Cuarta, Mary Mar Rodríguez, Reyes Católicos y quinta Blanca Moraza, Reyes Católicos de Vitoria. Infantiles féminas:

Primera, Mary Sol Morquecho, Reyes Católicos 4 minutos 58 segundos. Segunda, María Carmen del Olmo, S.S. CC., 5-05. Tercera, Blanca Lacambra Reyes Católicos, 5-08. Quinta, Izaskun Martínez, C. D. Vitoria, 5-13. Por equipos: Reyes Católicos de Vitoria.

Alevines:

Primero, Antonio Paula, 4 minutos 55 segundos. Segundo Ra-

fael López, 5-08. Tercero, Juan Manuel Uruñueka, 5-17. Cuarto, Angel López, 5-25. Quinto, Miguel Angel García, 5-30. Todos ellos del C. D. Vitoria.

Infantiles:

Primero, Javier Faces, C. D. Vitoria, 12 minutos, 2 segundos. Segundo, José María Baz, C. D. Vitoria, 12-06. Tercero, José R. Alvarez, C. D. Unamuno, 12-08. Cuarto, Pedro Izquierdo, Cristo Rey, 12-24. Quinto, José E. García, C. D. Vitoria, 12-26.

Por equipos el C. D. Vitoria.

Cadetes-Juveniles:

Primero, Javier Urraca, C. D. Aurrerá, 9 minutos, 52 segundos. Segundo Martín Fiz Martínez, C. D. Vitoria, 9-57. Ter-

cero, Francisco Hernández, C. D. Aurrerá, 10-24. Cuarto, José R. Caño, H.H. Maristas, 10-36. Quinto, José Luis Pérez, S.S. CC., 10-48. Por equipo el C. D. Aurrerá.

El vencedor del cross de cadetes juveniles, recibió el Trofeo Deóbriga, recibiendo trofeos los vencedores de cada prueba y medallas los clasificados de segundo a quinto lugar de cada prueba.

Colaboró el Excmo. Ayuntamiento y Policía Municipal; donando trofeos el Excmo. Ayuntamiento, delegado provincial de Deportes, delegado local; Joyería Rica, Cafetería Lido; Seguros Revuelta, etc.

Cuando queden atrás los fríos, las nieves y la gripe, volverá el verdor a nuestras calles y avenidas. Para entonces, para cuando llegue el estallido primaveral, hay que irse preparando y esto es lo que hacen los obreros municipales, cuidando de que el arbolado quede bien podado, favoreciendo y dirigiendo los nuevos brotes. Sustituyendo los arbolitos rotos por otros nuevos, para que los gamberros puedan seguir rompiéndolos, que todo hay que decirlo. Unos construyen, otros destruyen; los primeros benefician, los segundos perjudican. Y así ha sido y así será, porque el gamberrismo es algo que algunos tienen por "hobby" y no hay manera de convencerles de que el destruir los árboles es una bestialidad. Bueno haber manera si que hay, pero... (Foto Juan Muro)

A destacar asimismo, el entusiasmo y buen hacer de Maribel Uruñuel, de Vitoria, que participó finalizando su carrera con los alevines féminas, contando tan sólo 7 años de edad; y el «benjamín» Miguel Angel García Santamaría de 8 años, que hizo una extraordinaria carrera en los alevines.

Mucha expectación en la meta de llegada y un bonito ambiente de cross, en la salida del Excmo. Ayuntamiento.

Las clasificaciones quedaron como sigue:

Feminas alevines:

Primera, Yolanda Pellejero, C. D. Unamuno, 3 minutos 22 segundos. Segunda, Lucía Pas-

## NUMEROSOS COLEGIOS PARTICIPARON EN EL II FESTIVAL DE LA CANCION ESCOLAR

Como estaba previsto, el pasado domingo a mediodía, se reunieron en el Casino de Miranda casi la totalidad de las personas que forman los comités organizadores del I Festival de la canción escolar, que patrocinado por el Gobierno civil de Burgos, se celebrará en nuestra ciudad allá para el mes de Mayo. Asistieron, por los medios informativos organizadores del concurso, los señores Martín Vázquez, de Norte Expres, Moneo Gómez de DIARIO DE BURGOS, Moneo Palacio y Melgosa Ortiz de la Gaceta del Norte, Conde Andrés de El Correo Español El Pueblo Vasco y Tito San Emeterio de Radio Juventud, Maestro Díez Sáez, director de la Banda de música, Angulo Merino, presidente del Orfeón Mirandés, Cruz Mardones, pianista y Juez Pérez, director del Ochote de El Escándalo.

Como estaba previsto, el pasado domingo a mediodía, se reunieron en el Casino de Miranda casi la totalidad de las personas que forman los comités organizadores del I Festival de la canción escolar, que patrocinado por el Gobierno civil de Burgos, se celebrará en nuestra ciudad allá para el mes de Mayo. Asistieron, por los medios informativos organizadores del concurso, los señores Martín Vázquez, de Norte Expres, Moneo Gómez de DIARIO DE BURGOS, Moneo Palacio y Melgosa Ortiz de la Gaceta del Norte, Conde Andrés de El Correo Español El Pueblo Vasco y Tito San Emeterio de Radio Juventud, Maestro Díez Sáez, director de la Banda de música, Angulo Merino, presidente del Orfeón Mirandés, Cruz Mardones, pianista y Juez Pérez, director del Ochote de El Escándalo.

tro de la tarde, habrá una nueva reunión, a la que serán convocados los directores de los coros que han de participar, en la que se ultimarán detalles, para dejar definitivamente montado el festival, que se presenta muy interesante.

MONEO GOMEZ

## NOTICIARIO LOCAL

**CONFERENCIA DE LA FEDERACION DE ENSEÑANZA DEL S.U.**

Ante los problemas de la enseñanza y su tratamiento en la nueva Constitución que se está forjando en el Parlamento, la Federación de Enseñanza del Sindicato Unitario ha organizado una conferencia para estudiar la forma más adecuada de resolver todos estos problemas. La charla será en los locales de la A.I.S.S., sitos en La Torre, mañana, miércoles, a las ocho de la tarde.

**NOTA DE LA PEÑA «EL BUEN HUMOR»**

Esta Junta directiva pone en conocimiento de todos sus componentes, tanto femeninos como masculinos, que, deseando participar en el concurso de la «Canción del Blusa», a celebrar en nuestras fiestas sanjuaneras, convoca a todos aquellos que deseen representar a nuestra Peña en el «ochote», se presenten en el domicilio social (Bar Chimi), el jueves, día 16 a las ocho de la tarde.

## AUTO ESCUELA R U V E

Hágase suscriptor de **Diario de Burgos** rellenando este boletín

D. ....

Población .....

Calle..... N.º.....

Piso..... Desea suscribirse a **DIARIO DE BURGOS** a partir del día (1)..... del mes de ..... de 1978 por un período de.....

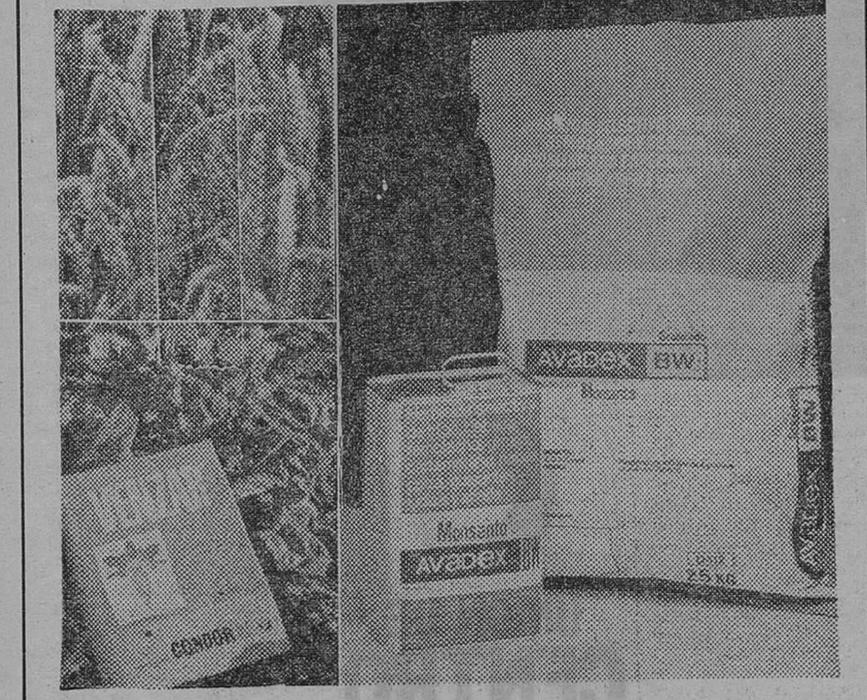
(mes, trimestre, semestre o año).

(1) Las suscripciones comienzan el 1.º y 15 de cada mes.

**PRECIOS DE SUSCRIPCION:** Capital: 410 ptas. al mes. Fuera de la capital: Trimestral, 1.230 ptas.; Semestral, 2.460 ptas.; Anual, 4.920 ptas.

NOTA.—Las suscripciones de fuera de la capital se harán por un período de tres meses como mínimo.

## LA DEFENSA MAS EFICAZ CONTRA AVENA LOCA (AVADEx)



INSECTICIDAS **CONDOR SA**

J. ALONSO — Agente Técnico Regional

Clunia, 15, 7.º E. — Teléfono 221976

En primer lugar el Sr. Moneo Palacio hizo saber que ya obraban en poder de los distintos centros escolares que intervendrán, las partituras de las canciones obligadas, que serán dos, una a interpretar por todos los coros y otra castellana a elegir. Habrá una tercera canción de libre elección.

Se estudió el presupuesto aproximado del festival, que parece ser rebasará las doscientas cuarenta mil pesetas. En cuanto a la sala en que tendrá lugar la gala, según la mayoría de opiniones, será el Teatro Cinema, un domingo —anterior a las fiestas sanjuaneras— a las doce y con precios muy populares.

En cuanto a los premios, los dos primeros de cada modalidad, es casi seguro que consistirán en viajes que ya se están preparando y asimismo habrá trofeos para todos los coros participantes y otros regalos.

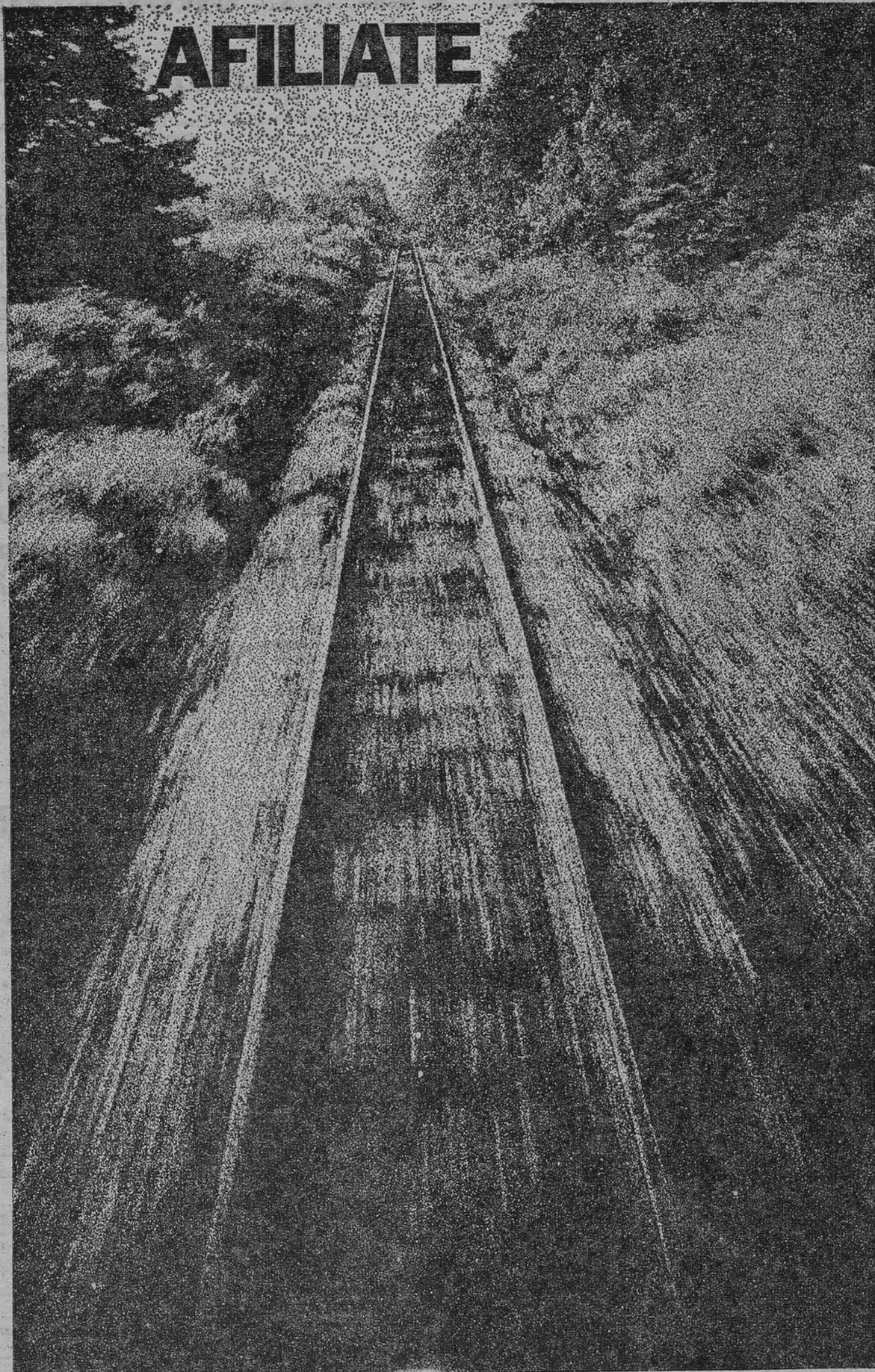
Referente al jurado calificador, se ha llegado al acuerdo de que sea formado por profesores de música no mirandeses ni residentes en la ciudad, sien-

**Podium TROFEOS**

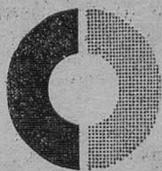
CALLE MADRID

# UCD la vía segura a la democracia

## AFILIATE



UCD - BURGOS  
Miranda, 17 - 1º.  
BURGOS  
Tif. (947) 20 22.41



UNION DE  
**CENTRO**  
DEMOCRATICO

# EN EL EXTERIOR VEN CON CONFIANZA EL FUTURO ECONOMICO DE ESPAÑA

## El volumen de recursos ajenos de las Cajas de Ahorros supera ampliamente los dos billones de pesetas

### ¿Será sustituido el gobernador del Banco de España?

Madrid (Logos). — Hasta el año 1982 no comenzará a pagarse el crédito a 75 millones de dólares que acaba de ser concedido al INI por un consorcio de quince entidades bancarias británicas, a la cabeza de las cuales se encuentra el Chemical Bank. En Londres —según se estima en fuentes próximas al INI, se indica que la concesión de este crédito representa un signo de confianza en el futuro económico de España.

#### LA SOCIEDAD BANCO DE ESPAÑA-BANCA PRIVADA PUEDE CONSTITUIRSE EN POCOS DIAS

Madrid (Logos). — Para la creación de la sociedad mixta Banco de España-Banca privada, o lo que se ha dado en llamar «Hospital de Bancos», el Banco de España conectó con la patronal bancaria Asoban, así como con los siete primeros grandes Bancos del país y con doce de entre los medianos y pequeños, llegando a la idea común de la creación de la citada Sociedad, según ha podido saber «Logos» en fuentes próximas al Banco de España.

Según las mismas fuentes, la creación de dicha Sociedad no tuvo nada que ver con ninguna reunión del Consejo de ministros y después del primer documento de creación de la Sociedad se han recibido adhesiones de otros muchos Bancos interesándose por participar en dicha Sociedad en el momento en que ésta se constituya jurídicamente cosa que puede producirse en los próximos días.

#### BANCOS NAVARRA Y CANTÁBRICO: LA SOLUCION LA VE PROXIMA EL BANCO DE ESPAÑA

Madrid (Logos). — La situación a la que ha llegado el Banco de Navarra, para producirse la intervención se ha debido, según fuentes próximas al Banco de España a tres factores: concentración excesiva de riesgos en el conjunto de las empresas del grupo que las controla, exceso de inversión y explotación deficitaria.

Los factores que han aparecido en el caso del Banco Cantábrico son similares a los del Banco Navarra.

Sin embargo, según estimaciones del Banco de España, se cree que no hay en estos momentos ningún otro Banco que se encuentre en situaciones límite tan graves como las atravesadas por el Cantábrico y el de Navarra.

La asesoría jurídica del Banco de España estudia en estos momentos la situación de ambos casos y parece que en estos momentos se está llegando ya al final del tema en los dos casos.

#### SITUACION DE LAS CAJAS DE AHORRO

Madrid (Logos). — Según el Sr. Allué Escudero, director de la Confederación de Cajas de Ahorros, el volumen de recursos ajenos de las mismas en el año 1977 alcanzó los dos billones doscientos setenta y cinco millones de pesetas.

El incremento de estos recursos ajenos durante 1977 ha supuesto un 20,8 por 100, es decir, 392.000 millones más respecto al año anterior.

En el año 1976 el incremento, sin embargo, de recursos ajenos de las Cajas de Ahorros fue mayor, 22,5 por 100. Es decir, 345.000 millones. Por primera vez la tasa de crecimiento de estos recursos se ha quedado por debajo de la tasa de infla-

ción que fue de algo más del 26.

La relación de la cuota de mercado con las otras entidades fue del 19,2 por 100, es decir, la inflación fue por encima del aumento de ahorro en cuanto a las inversiones de las Cajas de Ahorros confederadas, se invirtieron en préstamos y créditos 202.425 millones de pesetas y las inversiones en valores fueron de 125.000 millones.

Las Cajas de Ahorros están dedicando más atención a la cartera de préstamos y créditos, sobre todo a los sectores de tipo social y a la pequeña y mediana empresa. La gran inversión tradicional en la cartera de valores y las obligaciones en títulos de cuenta fija que se hacían anteriormente se están orientando a otras atenciones de tipo social de acuerdo con la reciente modificación y reforma que sufrieron las Cajas de Ahorros. En este momento se está aplicando dicha reforma y se realizan elecciones en numerosas Cajas para designar a los representantes en el Consejo de Administración de los impositores y de los empleados de las Cajas de Ahorros.

El señor Allué manifestó que probablemente a finales de Marzo empiece, con carácter general, el descuento de letras por parte de la mayoría de las Cajas de Ahorros, aunque hay alguna que ya lo está aplicando, como la de Ronda.

#### ¿SUSTITUCION DEL GOBERNADOR DEL BANCO DE ESPAÑA?

El actual gobernador del Banco de España, señor López de Letona, podría ser cesado de su cargo próximamente según se ha señalado a Colpisa en medios relacionados con el sector bancario. Los mismos medios consideran que la actuación de ese Banco durante los últimos meses y más en concreto en relación con varios casos de crisis de entidades bancarias no ha sido todo lo positiva que debía esperarse.

Entre los posibles sustitutos del señor López de Letona se señala el nombre del técnico comercial del Estado, don Manuel Varela Parache, actual presidente de la Compañía española de seguros de crédito a la exportación.

#### CREDITO DE 40.000 MILLONES A LA BANCA PRIVADA

Madrid (Efe). — El Banco de España va a consolidar créditos a la Banca privada, por un importe de 40.000 millones de pesetas, a un plazo de tres meses y con un interés del siete por ciento, han informado a «Efe» fuentes autorizadas de dicho Banco.

Estos 40.000 millones saldrán al mercado en dos fases: 25.000 millones mañana y los 15.000 restantes varios días después.

El Banco de España ha ofrecido hoy al mercado 30.000 millones a plazo de

#### ANTIGUA EMPRESA

Con acreditada experiencia en exportación, desea ampliar gama artículos géneros de punto y confección en general para atender sus demandas internacionales. Escribir Apartado de Correos 22.059. BARCELONA.

un mes y al 5 por ciento de interés, de los que se han colocado 28.000 millones.

Según las fuentes citadas, la Banca verá así cubiertas todas sus necesidades de liquidez aunque, al parecer, la demanda de crédito del sector privado está bien abastecida, dándose la circunstancia de que algunos Bancos están buscando clientes para colocar créditos.

## ETA lanza amenazas contra once personas

### Nueva reunión de partidos políticos vascos y centrales sindicales para tratar sobre la violencia

San Sebastián (Logos). — Once personas figuran en la lista de posibles víctimas de ETA que serán juzgadas según el escrito «con máximo rigor», y que ha sido distribuida durante los últimos días en Irún.

Entre las once personas se encuentran cargos jurídicos sindicales y policiales, así como algunos empleados municipales y comerciantes.

Se da la circunstancia de que ninguna de estas personas reside ya en la ciudad fronteriza. Tampoco los tres alcaldes de Irún que aparecían en otra lista a finales del mes de Diciembre residen en Irún. La lista también ha sido expuesta en las proximidades de las instalaciones aduaneras de paso fronterizo con Francia.

#### TAXISTA SECUESTRADO POR UNAS HORAS

San Sebastián (Logos). — Sobre las 9 de la noche de ayer domingo, un taxista de Hernani fue secuestrado por dos individuos. Después de dejarle abandonado atado en un árbol en el barrio de Recalde se llevaron el coche. Poco después aparecía en San Sebastián el vehículo abandonado.

A esa hora dos individuos jóvenes se dirigieron a la parada de taxis de Hernani y solicitaron los servicios del taxista Ignacio Eizmendi Eizmendi, de 37 años de edad, dirigiéndose al barrio de Recalde. Allí le obligaron a apagar las luces del coche y a bajarse del vehículo. A una cierta distancia donde se hallaba estacionado el taxi los dos individuos ataron con una cuerda a un árbol situado en las inmediaciones, diciéndole que necesitaban el coche y que dentro de una hora la Guardia Civil vendría a buscarlo. Al cabo de una hora el Sr. Eizmendi se soltó de sus ataduras dirigiéndose con un compañero que pasaba por allí al cuartel de la Guardia Civil. Poco tiempo después, sobre las once y media, el taxi, un Chrysler, matrícula SS-2299-G, aparecía abandonado en la avenida de Felipe IV de San Sebastián. El coche se encontraba con las puertas abiertas y las llaves de contacto.

#### MANIFESTACION CONTRA DETENCION SUPUESTOS RELACIONADOS CON «ETA»

San Sebastián (Logos). — Sobre las nueve de esta noche, varios grupos de jóvenes que se manifestaban en favor de la liberación de los cuatro presos políticos vascos detenidos hace algunos días por la Policía, por supuestas relaciones con ETA, han formado barricadas en la localidad guipuzcoana de Rentería, impidiendo el tráfico de vehículos por la carretera nacional Madrid-Irún. Los manifestantes, tras pinchar algunas de sus ruedas, cruzaron sobre la calzada varios autobuses del servicio público y formaron barricadas con farolas y con objetos de obras de construcción próximas.

#### DETENIDO POR DISPARAR EN UN BAR

Bilbao (Logos). — La Policía ha detenido a un individuo por disparar con una pistola en el interior de un bar de la ciudad y herir levemente a dos personas.

Se trata de P. D. D. de 32 años, natural de Ceuta, el cual efectuó un disparo con una pistola marca «Star» calibre nueve milímetros corto, cerca de la cara de una chica, de 28 años,

## EL VIERNES CONFERENCIA DEL SEÑOR CODON, EN VILLASANA

El próximo viernes, 17, tendrá lugar en el Cine Amaná, de Villasana de Mena, la conferencia coloquio sobre «El Valle de Mena; su historia», que pronunciará don José María Codón Fernández, cronista oficial de la provincia, quien será presentado por don Samuel Gento Palacios inspector de E.G.B. de la zona.

El acto está organizado por el Colegio Nacional Comarcal de Villasana y la Asociación Familiar del Valle de Mena.

# CRONICA DE TELEVISION

- LOS CABARETS DE PARIS EN "MUNDO NOCHE".
- CON MARI TRINI COMO CANTANTE INVITADA.
- SE PREPARA UN NUEVO PROGRAMA TAURINO PARA LA SEGUNDA CADENA.

Madrid (Colpisa). — Hoy comienza la emisión de una nueva serie musical que bajo el título de «Mundo noche» intenta mostrar los espectáculos que se presentan en las capitales más importantes del Mundo, con guión y realización de Oscar Banegas y presentación de Miguel de los Santos.

El programa de esta noche está dedicado a los cabarets de París. El «tour» se inicia en el «Alcalá», uno de los cabarets más famosos de la capital francesa, donde actúa el Franch Can-Can. A continuación, el equipo «Mundo noche» visita el Paradis Latine, donde Jean Marie Libiere presenta su revista con gran despliegue de bailes, canciones y humor. Por último, se visita Carroussel, donde actúan Chou-Chou, Fétiche y Galia Gribuille en un espectáculo de travesti. Como artista española actuará Mari Trini, acompañada de la Bande a Basile, que tendrá como escenario la plaza de Tertre, junto al Sacre Couer.

Otros próximos programas tendrán como escenario Munich, Londres, Méjico, Puerto Rico, Estocolmo, Viena, Tokio, Buenos Aires, Río de Janeiro, Atenas y Budapest.

En el resto de la programación, «Los escritores» está dedicado al asturiano Vallejo-Nájera que fue el primer catedrático de Psiquiatría de la Universidad de Madrid. En la actualidad es director del Hospital psiquiátrico nacional de Leganés (Madrid) y, además, escribe y pinta.

La Religión es el tema en torno al cual gira en esta ocasión «Las reglas del juego». Para estudiar el tema, José Antonio Jáuregui se entrevista con líderes políticos y religiosos de países en los que conviven varias religiones: Irlanda del Norte, la India y Japón.

Por la noche completa la programación «Los ríos», hoy con el Iregua y sus 62 kilómetros de curso hasta desembocar en el Ebro.

#### MIGUEL STROGOFF, EN EL 150 ANIVERSARIO DEL NACIMIENTO DE JULIO VERNE

Es curioso comprobar cómo después de un siglo se mantiene la popularidad de este libro de aventuras que es «Miguel Strogoff» ahora llevado a la televisión a modo de coproducción por italianos alemanes, franceses y rumanos.

La obra de Julio Verne ya había sido llevada al cine en cinco ocasiones. La primera hacia 1926. Ahora, el realizador francés Jean Pierre Decourt ha sabido captar la esencia de la historia del Correo del Zar y presentarla a los espectadores tal y como Julio Verne la presentara a los lectores. Es decir, de los personajes interesan más lo que hacen que lo que son; los encuentros, las fugas, las peleas se entremezclan entre la lucha zarista-tártara en toda la dimensión de una historia de aventuras. Y como marco, los caminos y los campamentos llenos de prisioneros. No falta, tampoco, la nota de humor. Este papel corresponde a los dos periodistas, uno francés, el otro británico.

En cuanto a la interpretación, el actor alemán Raimon Hartstorf encaja a la perfección en el personaje de Miguel, y también Lorenza Guerrieri hace una «Nadia» excelente.

El resultado, en resumen, es positivo. Con esta versión televisiva el relato de Julio Verne —los guionistas sólo han introducido algún cambio mínimo— sigue siendo tan interesante como siempre y es además, un buen ejemplo de cómo se pueden hacer cosas buenas cuando se pone talento y no se escatiman medios económicos. «Miguel Strogoff» es, en definitiva, un acertado homenaje a ese autor de tantas y tantas obras fantásticas, en el ciento cincuenta aniversario de su nacimiento.

#### TELE-COTILLO: MATILDE MARTIN, PROGRAMA DE TELEVISION

Noticia para los aficionados a los toros. Matilde Martín va a presentar un programa, de una hora de duración, en la segunda cadena y que constará de 38 capítulos en total. En él se estudiará toda la problemática del toro de lidia, así como las distintas épocas del torero: Forman parte del equipo Jesús Gordillo y Antonio García-Ramos, Vázquez y Juan Posada. Según parece, Matilde Martín, además de hacer de presentadora, es posible que también toree. En principio, este programa será pasado por la mayoría de las televisiones de los países de habla hispana e incluso se están rodando películas de Méjico, Colombia, Venezuela, Perú, etc. BERTA FERNANDEZ

### CURSO DE CONTABILIDAD con

- PLAN GENERAL DE CONTABILIDAD y
- PLAN DE CONTABILIDAD PARA LAS PEQUEÑAS Y MEDIANAS EMPRESAS.

Continúa abierta la matrícula para estas enseñanzas, por correspondencia, autorizadas por el Ministerio de Educación y Ciencia, y de rigurosa actualidad.

Envíe su nombre y dirección a:  
E S C O - Apartado 10.129 Madrid  
o llamen al teléfono 241.48.91 de Madrid y le remitiremos:

- Información completa sobre Planes de Estudio.
- El 1.º cuaderno de Lecciones, como obsequio.

# anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y CUATRO A SEIS de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad. — PRECIO: CINCUENTA pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, CINCO pesetas.

## Alquileres

RITORT alquiler local zona S. Francisco. 70 metros. Reyes Católicos, 4.

SE ALQUILA piso nuevo 5 habitaciones amueblado, calefacción central, frente Ciudad Deportiva. Telf. 227199.

SE ALQUILA piso amueblado en Benidorm Telf. 221919.

RITORT alquiler vende entreplanta 100 metros, reformada. Avenida Vena. Facilidades.

RITORT alquiler local, San Isidro, 180 metros. Económico. Reyes Católicos, 4.

ALQUILO piso amueblado. Fco. Grandmontagne, 12-9.º C, de 4 a 5 ALQUILO local 200 m.º C/. Vitoria, 235. Telf. 220956.

NECESITO piso alquiler, tres o cuatro habitaciones económico, céntrico, o cerca Residencia Sanitaria. Razón C/. Madrid, 22-4.º C. Telf. 207622.

## Automóviles y accesorios

ALQUILER sin conductor coches nuevos, todas las marcas «Serv. Auto Sanjurjo» Teléfono 222716

FUNDAS para su coche, confección y montaje en el día Arahustea San Isidro. 13 Teléfono 207327

TRACTORES de ocasión revisados magníficos precios facilidades de pago «Auto Burgos S. A.» Avenida 1el 3id. 72 Telf 220350

COMPRAMOS coches accidentados y para desguace Teléfono 208426

ANTES DE COMPRAR su vehículo de ocasión véalos y comprúelos sin compromiso en Automóviles Ducar Casa la Vega. 15 Todas marcas

AUTOMOVILES VARONA. Compra-venta de toda clase de automóviles y vehículos comerciales hasta 3.500 kilos. Garantizados Mínima entrada Facilidades 6, 12, 18 y 24 meses. Antes: Alhóndiga, 2; ahora Madrid. 22 Telf. 207087

AUTOMOVILES Pedrosa. Compra-venta de toda clase de automóviles Stock mínimo. ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir Garantizados Facilidades hasta 24 meses Teléfonos 220047 y 227787

AUTO OCASION «Los Vadillos» les ofrece todo tipo de vehículos: Dyane-6 3CV Furgonetas AKS Seat 124 Citroen GS Club C-8 Ranchera Sea 127 Seat 850 Sea 124 sport R-12 R-4 Super Simca 900 etc Revisados Garantía Amplias facilidades Calle Melchor Prieto núm 9

PARTICULAR a particular vende 850 seminuevo Santa Ana, 21, Bar Javi.

SAN CRISTOBAL compra vende automóviles usados. C/. Madrid, 69.

VEHICULOS de ocasión, Renault 4-L, Citroen AK-400 DKW. 1.000 varias. Sava 14 Capitoné Avia 2.500 varios totalmente revisados. Facilidades de pago Ruera C/ Vitoria 19

AUTOMOVILES Gamonal vende R-5, R-5 TS, R-6, R-8, 4-L, R-12 S, Seat 600, 600 E, 850 127, 124 1430, 1.800. Citroen 2 HP-6, C-8, Dyane-6, Simca 1.000, 1.200 1.200 S varios modelos más. Facilidades Garantizados. Pedro Alfaro 2.

MERCADO NACIONAL OCASION Vehículos usados todas las marcas tipos Revisados, garantizados Facilidades Visitenos en «Autovisión» Sábados abierto.

AUTOCID. S. A., concesionario de Ford España en Burgos vende: Renault R-5, R-6, R-8, R-12 S y R-12 TL familiar Seat 600 D y E 850 normal y especial, 133, 127 2-3 y 4 puertas, 24 1.800 Simca 900, 1.000, 1.200 y varios modelos totalmente revisados de mecánica chapa y pintura Garantía firmada y con las facilidades que Ud necesita Le atenderemos sábados inclusive, en Vitoria, 54 Burgos

COMPRA. VENTA López-Ortega. Vende varios Citroen Dyane-6, C-8, GS Club y GS Palas Renault 4, R-5, R-6, R-8, R-12 N y R-12 S. Seat 600 D y E, 850, 127, 124 1.430 gas-oil y 1.200 Sport Simca 1.000 GLS y 1.200 especial Revisados. Garantía total 6 meses Facilidades 6, 12, 18 y 24 meses (Entrada mínima) Los Pisones. 40-42 Telf 209667

VENDO 600 D, buen estado económico. Telf. 229114.

PARTICULAR vendo GS Club matrícula BU. 7059-C. Interesante. Razón: Enrique III, letra E-1.º B.

SE VENDE Citroen 8 familiar en buen estado. Informes Alfonso VIII, n.º 14 (Huelgas). Telf. 209975.

URGENTEMENTE vendo Seat 1.430 gas-oil, Seat 124 Sport 1.600, Seat 1.430 dos años, Seat 127, Seat 850, Simca 1.200 dos años, Simca 1.000 y R-8, todos ellos garantizados Véalos y compare precios Ver: Talleres Antonio y Vicente calle Salas, 12.

TALLERES Antonio y Vicente. Reparación automóviles todas clases. Calle Salas 12.

BATERIAS de automóviles increíblemente económicas. Absoluta garantía. Para organizar puntos de venta en todo el país, precisamos personas solventes, interesados por este negocio. Capital necesario insignificante. Aseguramos el éxito. Escriban a Suministros Martí, Orfebres Santalinea 19, Castellón de la Plana. Imprescindible buenas referencias.

OCASION. Vendo con garantía de 6 meses 1430, Seat 124-D, 850, 600-D, 1.430 Diesel, con facilidades. De mínima entrega. Garaje Arnalza. Lealtad, n.º 1. Tlf. 208768

VENDO 850 económico Eladio Perlado, 23-4.º C.

VENDO Seat 600 económico. Avda. Eladio Perlado, 35-9.º B.

VENDO R-12, San Lesmes, 1. Portería, de 6 a 9 tarde.

VENDO Citroen 8 familiar seminuevo. Avda. Eladio Perlado, n.º 53, 7.º A.

AUTOMOVILES AVILA vende toda clase de automóviles nacionales, garantizados, revisados completamente, por ser profesionales. Facilidades de pago Calle Avila, 3 (junto Alfarreros). Telf. 204364.

SE VENDE Seat 124. C/. Francisco Grandmontagne n.º 6-7.º A.

VENDO 127 menos de 2 años, 124 Sevilla G, 132 motor Perkins, 124 Sport 1.800. Vitoria, 200. Telf. 220733.

VENDO 4-L Super económico. Telf. 229114.

## Colocaciones

DIRECCIONES mano o máquina para Zismont Apartado 2261 Madrid.

PROPONEMOS trabajo casero ganando 30.000 mensuales Interesados escribannos Publirenta. Alboraya (Valencia)

BUSCAMOS personas para trabajos caseros muy rentables. Universal Altea (Alicante).

SE NECESITA barman profesional. Informes: Telf 222300. SEAF-PPO 4709.

SE NECESITA chica fija interna o externa. Imprescindible informes Telf. 209484.

SE NECESITA chica de 8 a 4. Presentarse a partir de las 6 de la tarde. Avda. del Cid, 90, 5.º B.

SE NECESITA chica fija en Vitoria, 31-1.º

NECESITO chica fija con informes, dos personas. Cordón, 3-2.º presentarse de 4 a 7.

SE NECESITAN chicas para limpieza, mayores 18 años. Teléfono 200249 (SEAF-PPO, 3569).

SE OFRECE chófer para camión que haga carretera, con carnet de 1.º o bien, de ayudante. Interesados llamar Telf. 200734.

SEÑORA necesita chica fija mayor de 20 años. Reyes Católicos, 35-4.º B.

SE NECESITA asistente preferible zona San Pedro de la Fuente. Tl. 206324.

SE NECESITA señora para cocina corriente, sepa su obligación, buen sueldo. Vitoria, 29-3.º derecha.

TRABAJOS caseros, direcciones hasta 30.000 mensuales. Escritura: Apartado 793 Sevilla.

DIRECCIONES mano o máquina. Pagamos hasta 1.000 pesetas diarias. Escribir Cruzada Verde Internacional Balmes, 246 Barcelona.

INTERESA Rep. Agte. Com. a comisión para confiarle muestrario objetos regalo, bisutería, Art. mercadería. Escribir con referencias a: Apartado Correos 1.057. Barcelona.

MATRIMONIO solo desea empleada de hogar, responsable. Sueldo y horario a convenir. Paseo de la Quinta, 39, bajo.

SE NECESITA chica fija. Aparicio y Ruiz, 7-1.º Izqda

SE OFRECEN dos señoritas como asistentas, experiencia con niños. Telf. 223997.

CHICA fija, sueldo a convenir. Avda. del Vena. Edif. Méjico, 4.º B. Telf. 203354.

SE NECESITA asistente. Padre Silverio, 4-8.º B (El Carmen).

NECESITO asistente mañana y tarde. Interesadas: Aparicio y Ruiz, 7-3.º Drcha.

SE NECESITA chica fija con experiencia. Pl. Dr. Albiñana, 3-6.º D.

NECESITO chica fija, Santander, 2. Roan Comercio bolsos y zapatos.

NECESITO chica fija con informes. Aparicio y Ruiz, 5-5.º izda.

CHICO 14 años necesita Casa Venancio García. Espolón, 2.

SE NECESITAN señoras y señoritas para promocionar equipo de ventas, mínimo 12.000 Pts. mensuales. Llamar Telf. 206613, de 10 a 1.

## Compras y ventas

ESTANTERIAS metálicas «Zubigaray» Montaje rápido. De la Vega Madrid, 40 Teléfono 204338

VIVEROS Pöll frutas, rosales y chopos. Covarrubias Telf 66

ESTANTERIAS metálicas Dexion montaje inmediato Ruera, Vitoria 19 Telf 203837

ARCAS y cajas fuertes «Zubigaray» Contra fuego y robo. «De la Vega» Madrid. 40

COMPRO colchones de lana y objetos usados. Paso a domicilio Telf 200374.

FRUTALES, chopo canadiense, rosales. Viveros Gallo. Covarrubias. Telf. 24.

URALITA. Estructuras, correas, tirantes, 200 cristales de 2 X 1 metalizados y corcho aislante. Vendo. Santiago Llorente. Sasamón Telf. 370016.

SE VENDEN yeros y la paja Telf. 225998.

VENDO plantones papeleros, 2 a 5 m. este año y siguiente. M. de Domingo. Barrio Nuevo. Fuentecén.

SE VENDE salamandra y puertas plegables. Razón: Calzadas, 74-2.º

SE VENDE planta de chopo canadiense. C/. Vitoria, 139-12.º 1.º Telf. 224841.

JOSE LUIS Nadal. Canariicultor nacional n.º 573, vende canarios: timbrado español: verdes, pintos, amarillos. Estirpe de campeones. Con pedigree. Covarrubias. Burgos.

COMPRARIA jaulas para conejos. Llamar Telf. 224130, de 2 a 4 y de 8 a 10.

VENDO chopo canadiense de 2 años, calidad. Telf. 224841.

VENDO paja negra empacada o sin empacar y yeros. Tratar Avellanosa del Páramo, Modesto Peña.

SE VENDE paja de granilla a 3,50 kg., sembradora para tractor. Telf. 202632.

## Enseñanzas

INGLÉS. Preparación exámenes. Inglés, Francés Plaza Alonso Martínez. 7 Tel 206851.

INGENIERO da clases de Matemáticas, Física, Química, B.U.P., C.O.U., Martínez del Campo, 11 2.º D.

MATEMATICAS, Física, Química, B.U.P., E.G.B., C.O.U., Magisterio. Clases particulares o reducidos grupos. Informes esta Administración.

INGLES. Clases particulares. Telf. 206156. Llamar de 4 a 7.

## Fincas

SANTOS. Piso pequeño C/. Salas 1.800.000 oportunidad única.

SANTOS Pisos centro Avda Cid, 4-5 habitaciones servicios centrales. Cocina todo confort.

SANTOS. Agencia Inmobiliaria. Casita con jardín, Fco Salinas, muy barata.

SANTOS. Piso Ntra. Sra de Fátima, servicios centrales, diáfano, llave mano.

SANTOS. Carretera de Poza, piso 3 habitaciones. 500.000 Pts. entrada. Facilidades.

VENDO piso, facilidades Vitoria 115 1.º C

SE VENDEN 2 pisos de lujo. Informes: Vitoria 115-1.º C.

VENTA PISOS Urbano le resolverá su problema en distintas zonas de Gamonal Informes: Calle Vitoria 164 primer despacho

SE VENDE piso, seis habitaciones dos baños, calefacción central y agua caliente Calle Vitoria 73-75 Llamar teléfono 220591

SE VENDEN naaves industriales en carretera Madrid Informes. Construcciones Serrano. Calle Legión Española. Teléfono 201543

VENDO piso Avda del Vena, K. 5. Informes portera

APARTAMENTO - estudio vendo. Facilidades. Madrid. 22-2.º B.

VIVIENDAS superficiales cien metros, fase construcción. Gamonal-Luis Alberdi, 9 (junto Colegios), centralización propano, calefacción garaje.

SE VENDEN naaves industriales, polígono Villalonquejar, desde 8.000 Pts. m.º Tlf 227568

RITORT no anuncia todos los locales en venta. Visiteme Informaré.

VENDO piso Reyes Católicos, 4 habitaciones salón, calefacción central. Telf 223744

VENDO piso, estrenar. Calle Madrid exterior, 5 habitaciones, calefacción y agua central Facilidades. Madrid. 22-2.º B. Telf. 203279.

¿QUIERE comprar su piso? RITORT. Reyes Católicos 4 Telf 225430.

RITORT no anuncia todos los pisos en venta. Visiteme Informaré.

RITORT vende pisos nuevos 5 habitaciones, Gamonal entrada 1.000.000 Pts

RITORT vende pisos nuevos 4 habitaciones Gamonal entrada 800.000 Pts

¿QUIERE vender su piso? Llame RITORT Tlf. 225430 Agencia Inmobiliaria

RITORT vende piso Calzadas. 3 habitaciones entrada 800.000 Reyes Católicos, 4

RITORT. Piso Avda. Vena, 5 habitaciones, nuevo exterior Entrada 1.000.000

RITORT vende local San Francisco 70 metros reformado para cafetería, a menos precio que local

PRESIDENTES comunidades Ad ministramos nra urbanas RITORT Administrador de fincas colegiado Avda Reyes Católicos, 4 (Edificio Sumen)

RITORT. Piso Ctra. Poza, 3 habitaciones, nuevo, exterior, entrada 600.000

RITORT Piso Isla Fl. restone, 6 habitaciones, garaje, exterior, nuevo Entrada 1.800.000

RITORT. Piso calle Vitoria, 3 habitaciones Entrada 600.000. Reyes Católicos, 4

VENDO piso 3 habitaciones. San Pedro de la Fuente. Facilidades. Madrid, 22-2.º B. Teléfono 203279.

OCASION. Vendo apartamento amueblados en Torremolinos Benalmádena-Costa y Fuengirola Precios desde Ptas 450.000 Con escritura en mano. Telf. (987) 211900 de León.

VENDO primer piso en General Mola, a estrenar servicios centrales y garaje. Informes Av. del Cid, 59-6.º A

PLAZAS garaje vendo céntricas. Interesados: Madrid, 22-2.º Teléfono 203279.

VENDO piso Carretera de Arcos, n.º 27-3.º C.

VENDO finca cercada 2.700 m.º 12 kilómetros de Burgos, tierra de primera, independencia total, al lado de río. Aislado de todo ruido. Telf. 524239. Zamora.

SE VENDE local de 180 m.º completamente preparado barato. C/. Avila 5. Telf. 204364.

OPORTUNIDAD apartamentos amueblados en Torremolinos, Benalmádena-Costa, Fuengirola. Precio: desde 400.000 pesetas. Llaves en mano. Informes: Teléfono 987/211900.

VENDO piso exterior en C/. Vitoria, 200-A, 7.º D.

VENDO piso 5 habitaciones Francisco Sarmiento. Telf. 222899.

PISOS Prigo. — Gamonal: Francisco Grandmontagne, Vitoria. Carretera Logroño.

PISOS Prigo. — Calle Madrid, tres dormitorios, salón, servicios centrales, perfecto estado.

NAVES industriales Prigo Varias zonas, superficies, con o sin vivienda.

PISOS Prigo. — Avenida Cid, tres dormitorios, salón, servicios centrales.

ATENCIÓN, constructor, se vende casa en los Pinares pueblo turístico Cerca de Burgos Interesados llamar Tlf. 201089.

EN LERMA vendo piso a estrenar Calle Santa Teresa portal 2, 1.º A. Informes: Telf. 204313 de Burgos.

SE VENDE finca zona industrial 8.000 m.º Razón: Telf. 203016.

LOCAL 40 metros propio desorganización comercios centro. guardar coche, vendo baratísimo. San Gil Fincas Al. billos. Espolón. 22.

VENDO piso, calefacción. Informes Carretera Logroño, n.º 15-1.º A.

URGE venta piso a estrenar. Zona Reyes Católicos, exterior, 5 habitaciones. Telf. 229165.

VENDO piso soleado calefacción C/. 8-34, n.º 12-6.º A.

VENDO piso Avda. del Vena, 5 habitaciones servicios centrales. Madrid, 22-2.º B. Telf. 203279.

SE VENDE piso 5 habitaciones, calefacción. Avda. Reyes Católicos, n.º 33-1.º D.

SE VENDE piso con calefacción. C/. S. Joaquín, n.º 3-1.º A Verlo de 12 en adelante.

POR TRASLADO vendo pensión Facilidades. Carretera Logroño 7-1.º

SANTOS. Aticos no terminados a estrenar, llave en mano, de 70 m.º 750.000 pesetas.

PARTICULAR vende piso a estrenar, 5 habitaciones, servicios centrales, garaje. Teléfono 227910.

PISO 4 habitaciones, calefacción central, zona Ciudad Deportiva. Telf. 226944.

SE VENDE local preparado para mesón o similar, con agua y corriente eléctrica, con mucho terreno, en la carretera Monasterio de Cardena. Llamar al Tlf. 226935.

PISO tres dormitorios y salón en Reyes Católicos, libre. Vendo. Fincas Bernabé Espolón, 22.

APARTAMENTOS y pisos zona Vadillos en construcción, vendo. Fincas Bernabé. Espolón, 22.

COSTA del Sol. Apartamentos 60 m.º vendo 600.000 amueblado, piscina. Otros 800.000 aire, televisión. Facilidades. Llevo verlos. Informe-se 223160.

SE VENDE bonito piso exterior. Avd. Reyes Católicos, 38, 9.º C. Ver de 10 a 12 y de 19 a 21.

RITORT vende piso Av. Valencia entrada 900.000 Reyes Católicos, 4.

**OCASION.** Vendo piso totalmente amueblado, calefacción central, teléfono, televisión, 3 habitaciones, salón comedor, servicio y cocina, muy soleado. Facilidades. Informes C/ Madrid, 69. Teléfono 203115.

**VENDO** 40.000 m.<sup>2</sup> Fachada 2 carreteras. A dos Km. Fasa-Renault de Palencia. Ideal para urbanización o factoría. Telf. (983) 722394.

**SANTOS.** Piso C/ Eladio Perlado 4 habitaciones muy soleado. Facilidades.

**SANTOS.** Paseo Isla 5 habitaciones. 2 servicios plaza garaje. Trastero. Muy económico.

**SANTOS.** Apresúrese. Vende buhardilla C/ La Puebla. muy económica 30.000 mensuales trabajando en casa. Pagamos al contado. Escribir Al. ba. Enamorados 23. Barcelona

**ATENCIÓN** Briviesca vendo dos pisos 4 y 5 habitaciones. Tl 228754

**SANTOS.** Piso Reyes Católicos 4 habitaciones, calefacción central. Buena oportunidad

**ATENCIÓN** Pisos C/ Victoria La Puebla Av. Vigón General Yagüe Reyes Católicos San Francisco, Francisco Salinas Alhóndiga Gamonal, Santa Cruz Romancero zona Vadillos, Edificio Gasset. Llámennos nosotros te atenderemos Santos Agencia Inmobiliaria Tlf 228754

**SANTOS.** Venta naves industriales Ctra Madrid. 1.600, 4.800 y 7.000 m.<sup>2</sup> Facilidades

**SANTOS.** Piso Reyes Católicos 90 m.<sup>2</sup> 4 habitaciones calefacción central Precio ocasión

**SANTOS.** Terrenos en venta 8 kms con licencia inmediata construcción chalets

**SANTOS.** Local 40 m.<sup>2</sup> Fernán González, totalmente instalado Urge vender

**SANTOS** terreno 5.000 8.000 30.000 metros 5 kilómetros para chalets o naves.

**SANTOS.** Piso viejo reformar, centro ciudad, 150 m.<sup>2</sup> muchas facilidades

**SANTOS.** Chalet 5.000 metros terreno San Asensio. Vendo o cambio local en Burgos

**SANTOS** Piso céntrico 4 habitaciones, servicios centrales. 2.800.000 pesetas. Facilidades.

**SANTOS.** Preciosa nave industrial a estrenar, polo Gamonal 1.000 m.<sup>2</sup>

**PISO** exterior vendo cuatro habitaciones, terraza, calefacción individual. Plaza Lavaderos, n.º 3-3.º 4.º (junto perfumería Ramos)

**SE VENDE** piso C/ San Joaquín, n.º 2-1.º B, con calefacción individual. Verlo 10 mañana en adelante.

**PISOS** Prigo. — San Julián, cuatro dormitorios, salón, calefacción, 90 m.<sup>2</sup>

**PISOS** Prigo. — Avenida Vena, dos pisos, diferentes distribuciones, servicios centrales.

**PISOS** Prigo. — Héroes División Azul, estrenar. Cinco habitaciones, servicios centrales.

**PISOS** Prigo. — Fuentesillas, tres pisos, cuatro dormitorios, salón, servicios centrales.

**SE VENDE** piso 30 m.<sup>2</sup> 2.200.000 C/ Vitoria, 165 Tl 225628

**PISOS** Prigo. — Martínez Campo, dos pisos; General Sanjurjo, dos pisos.

**PISOS** Prigo. — Calle Trinas, dos pisos, tres dormitorios, salón, calefacción.

**PISOS** Prigo. — Carretera Logroño. Estrenar, servicios centrales, tres dormitorios, salón.

**CHALET** Prigo. — Quintanaortuño Perfectos acabados. 1.000 m.<sup>2</sup> jardín, puertas embero.

**VENDO** piso General Mola, soleado servicios centrales. Garaje. Tlf. 229743.

## Huéspedes

**SE DA PENSION** completa o dormir Romancero, 30-4.º A.

**CAMAS** 110 Pts. Pensión completa, 195. Puebla, 2-1.º

**CEDO** habitación derecho cocina o dormir, a señoritas San Lorenzo 27-3.º drcha

**SEÑORITAS,** habitación dos camas, derecho cocina o sólo dormir. Telf. 200700.

**CAMAS** 85 Pts. pensión completa. Benedictinas San José, 9-4.º A.

**ALQUILO** dos habitaciones con servicio, para oficina. Telf. 229554.

**SE DA** pensión completa a caballeros; Romancero, 7-5.º A.

**HABITACION** a dos chicas o chicos, con derecho cocina o dormir Vitoria, 163-10.º F. Por la tarde.

**PENSION** completa, Plaza San Agustín, n.º 1-4.º E.

## Muebles

**COMPRO** y vendo muebles y objetos usados. Paso a domicilio. Exposición C/ Vitoria, 235. Telf 220956

**DIVANES** vendo en magnífico estado. Buen precio San Cosme 23.

**VENDO** 2 camas gemelas 80 cms. con somier y un tresillo. Barafismos. Telf. 204415.

## Traspasos

**SANTOS** traspasa locales de 100 y 80 m.<sup>2</sup> Avda del Cid

**RITORT** traspasa bar-San Julián. Traspaso 400.000 Renta 1.000 Pts. ¿QUIERE traspasar o adquirir un negocio rentable? Ritort. Reyes Católicos 4

**SE TRASPASA** local de 180 m.<sup>2</sup> preparado. C/ Avila, 5. Telf. 204384

**RITORT** traspasa negocios, cafeterías, droguerías, boutiques, localitos comerciales, mercaderías, bares.

**SANTOS** traspasa tienda ultramarinos en Gamonal, aproximadamente 60 metros de local. Facilidades.

**SANTOS.** Locales muy céntricos 25 metros, planta baja, renta muy baja.

## Varios

**INVERSIONISTA;** emplee su dinero en operaciones inmobiliarias, posibilidad de obtener grandes ganancias. Seguridad; la propiedad a su nombre. Absoluta discreción. Apartado 140. Burgos.

**REPARO** puertas, ventanas aluminio y hierro a domicilio Tlf 200321

**ALUMINIO** ventanas, galerías calefacción inmediata Telf 201101

# DEPORTES

## Derrota del Burgos en Barcelona

(Viene de la página central)

mejorando para los españoles, que bien lanzados por Solsona y con el trabajo infatigable de Cuesta, fueron apoderándose de la parcela visitante y allí crearon muchas ocasiones para aumentar su ventaja que lograron con más facilidades de las previstas por el Burgos, que luchó todavía mientras figuraba el 2-1 en el castillero, luego se entregó dando la impresión de cansancio, tal vez debido al esfuerzo que tuvieron que realizar en inicialmente nervioso y un Burgos que jugó muy bien encuentro de Copa contra el Betis en donde jugaron 120 minutos de partido.

Resumiendo, el resultado excesivo ante un Español en la primera mitad, pero que en la segunda parte actuó cansado y con más voluntad que acierto. Fueron mostradas tarjetas amarillas a José Manuel y Garrido.

En el capítulo de distinguidos cabe señalar por parte burgalesa a Gómez, Rubiñán, Valdés y Garrido. Por el Español, Verdugo, Cuesta, Solsona y Marañón.

MENCHETA

## Cómo vieron al Burgos los cronistas de «Marca» y «As»

Ofrecemos a continuación, en una síntesis rápida y a la vez expresiva y coincidente, cómo vieron al Burgos los comentaristas catalanes de los rotativos «Marca» y «As», cuyas crónicas publican en su número de ayer referencia y crítica del partido Español-Burgos.

Para el corresponsal de «Marca», Alfredo Rueda, que encabeza su crónica aludiendo al deplorable lanzamiento de cohetes en Sarría y censurando acerbamente lo sucedido, cuyas consecuencias, por fortuna no alcanzaron mayor impacto que el psicológico en el banquillo del Burgos y en sus ocupantes, principalmente el doctor Ausín, a quien uno de los petardos le estalló en una de las mangas de la chaqueta y otro en el cuello junto a la yugular. En cuanto al partido propiamente dicho, el cronista destaca que tuvo una primera fase de dominio del Burgos, que se adelantó con un gol, añadiendo a continuación que, como suele ocurrir tantas veces con la ventaja, el equipo castellano no supo qué hacer y, al replegarse dio ocasión a que los españoles se asentaran sobre el terreno, pasando a dominar y dando la vuelta al marcador. Subraya que, a continuación del empate conseguido por los españoles llegaron las jugadas psicológicas de la tarde. Un centro de Garrido que Cioffi remató de cabeza a la red, cuyo tanto anuló el árbitro por entender que el arlete burgalés cargó a la defensa española —cosa que, sinceramente, no apreciamos desde nuestra localidad, confiesa al cronista— y a continuación una mano de Ferrer, en el área del Español, que asimismo fue pasada por alto por el árbitro. Ahí, añade el corresponsal, acabó el Burgos su pavorosa. Y, luego, refiriéndose al segundo tiempo destaca la superioridad española y el defundamiento moral y físico del Burgos. «El Burgos —afirma finalmente Rueda— ha debido batallar con un arbitraje que le ha sido hostil. Es posible que ello influyera en el margen de tres goles, aunque lo cierto es que los españoles bregaron por lograr la victoria. Los últimos cuarenta y cinco minutos pesaron demasiado en las piernas de los burgaleses».

Por su parte Luis Miguel Lainz consigna en «As»: «Informadores y público nos vimos del todo sorprendidos por la alineación que tenía la ocurrencia de presentar Heriberto Herrera. No parecía además un once para ganar fácil, sino al contrario, para contener al Burgos, que a decir de Müller venía a endosarle nuevos negativos al cuadro de Sarría. Pareció al principio que la impresión de los espectadores y de los cronistas iba a confirmarse, porque en los primeros minutos el Español hizo un juego de pobrísima calidad. El Burgos, por su parte, jugaba cómodamente, pero luego, en el segundo período o mejor a raíz del segundo gol español conseguido por Cuesta, en el minuto 46, aquella creencia se vino abajo; pero más por demérito de los burgaleses que por el buen hacer de los blanquiazules».

En el minuto 38, añade, fue invalidado un gol a Cioffi, porque en su salto para rematar de cabeza se había apoyado en un defensa y el segundo período fue más tranquilo pero los fallos de los delanteros españoles fueron sucediéndose, pese a lo cual el encuentro concluyó con un cuatro-uno seguramente excesivo de acuerdo con los méritos que habían contraído uno y otro adversario... Pareció un milagro ese cuatro-uno, con Caszely y Osorio en el banquillo, una diferencia que sirve al Español no sólo para sumar dos nuevos puntos sino también para superar el gol averaje respecto a su oponente de hoy, con vistas a un posible empate a puntos a final del torneo».

## LABORATORIO FARMACEUTICO

Para ampliar su red comercial, busca REPRESENTANTE libre a comisión para la provincia de BURGOS. Pensemos en una persona introducida o ampliamente relacionada que podría simultanear su gestión con otras actividades. Reducido vademecum de especialidades de plena vigencia terapéutica. Escribir al Apartado de Correos N.º 2.201. Madrid.

14 FEBRERO  
**San Valentín**  
(DIA DE LOS ENAMORADOS)



Su regalo con etiqueta

# JAVIER

primera GRAN BOUTIQUE del REGALO

Si "el saber no ocupa lugar" ¿POR QUE no dedica unos días de su vida a

## DOMINAR MECANOGRAFIA

considerando lo útil que le puede resultar?

en 14 días 90 pulsaciones por minuto

en 24 días 160 pulsaciones por minuto

en 42 días 250 a 300 pulsaciones por minuto

# ACADEMIA CASTILLA

San Cosme, 6, 1.º

## BALONMANO

Madrid (Efe). — Resultados de los encuentros de la División de Honor de balonmano:

Marcol, 26; Canteras, 18. Bidasoa, 15; Granollers, 22. Seat, 18; Barcelona, 22. Calpisa, 21; Covadonga, 9. At. Madrid, 35; Anaitasuna, 15. San Antonio-Arrate (suspendido por no presentarse el Arrate).

## Selección española juvenil para los Mundiales de ciclo - cross

Bilbao (Efe). — El seleccionador nacional de ciclo cross, Ponciano Arbeláiz ha facilitado a "Efe" la selección española juvenil que tomará parte en los Mundiales de ciclo-cross, que se celebrarán en Stuttgart (Alemania) el próximo día 26.

Integrarán nuestra selección los vizcaínos Echave, Viani, Eguarte y el aragonés García.

## CICLISMO

### El "Tour" pasará por la torre Eiffel

París (Efe). — La vigésimosegunda etapa, última, del «Tour» ciclista a Francia 1978, se disputará el próximo 23 de Julio entre Saint-Germain-en-Laye y los Campos Elíseos, al pie mismo de la torre Eiffel, anunció esta mañana Jacques Chirac, alcalde de París, en una rueda de Prensa celebrada en el Ayuntamiento de la capital francesa.

Esta última etapa del «Tour» tendrá un recorrido de 161,8 kilómetros, con salida en Saint-Germain-en-Laye y llegada al tradicional circuito de los Campos Elíseos al que tendrán que dar seis vueltas los corredores, después de pasar al pie mismo de la torre Eiffel.

**SE VENDE SEAT 124**

Calle Francisco Grandmontagne número 6, 7.º A.

## TENIS

### SUECIA SE ADJUDICA LA COPA DE EUROPA

Debracen (Hungría). (Efe). — Suecia se adjudicó la Copa de Europa de tenis, por equipos, al imponerse a Hungría por dos victorias a cero, en el encuentro de vuelta disputado para decidir los dos primeros puestos de la competición.

El sueco Tenny Svensson, venció al húngaro Peter Szoka, por 6-2 y 6-2, mientras que el también sueco Bengtsson derrotó al húngaro Balazs Taroczy, por 6-4 y 7-5.

En dobles, Taroczy y Szoka, de Hungría derrotaron a los suecos Svensson y Bengtsson, por 6-4, 3-6 y 6-3.

#### ALEMANIA TERCERA

Hannover (Alemania Federal) (Efe). — Alemania Federal, se clasificó tercera en la Copa de Europa de tenis, pese a perder hoy aquí ante Austria por dos victorias a una.

En el partido de ida, Alemania se impuso por tres a cero, motivo por el que consigue la tercera plaza en disputa.

#### ESPAÑA VENCE A FRANCIA

Perpignan (Francia) (Efe). — España, derrotó a Francia por dos victorias a una en la eliminatoria de vuelta disputada en esta ciudad gala, correspondiente a la Copa de Europa de tenis.

A pesar de la victoria española, es Francia quien ocupa la quinta plaza, ya que tiene en su haber un mejor «set-average» merced a la eliminatoria disputada en Cádiz, donde venció Francia por dos a uno.

#### RUMANIA VENCIO A PORTUGAL

Oporto (Portugal) (Efe). —

Rumania venció a Portugal por tres victorias a cero en partido de la Copa de Europa de tenis.

#### YUGOSLAVIA SE IMPUSO A INGLATERRA

Skopje (Yugoslavia) (Efe). — Yugoslavia derrotó a Inglaterra por dos victorias a una en la eliminatoria disputada hoy en esta ciudad, correspondiente a la Copa de Europa de Tenis.

En la eliminatoria de ida, Inglaterra derrotó a Yugoslavia por tres victorias a cero, por lo que el conjunto sajón consigue la séptima posición.

En los encuentros de hoy, el yugoslavo Zoltán Ilín venció al británico John Feaver por 5-7, 7-5 y 7-5.

Dragan Savic, de Yugoslavia, derrotó a John Lloyd, Inglaterra por 3-6, 6-4 y 6-8.

En el encuentro de dobles, John y David Lloyd, de Inglaterra se impusieron a los yugoslavos Savic e Ilín, por 6-2 y 6-4.

#### SORPRESA EN SPRINGFIELD

Springfield (Massachusetts) (Efe). — Una sorprendente pero merecida victoria consiguió el suizo Heinz Günthardt en la final del torneo de tenis de Springfield, en la que se impuso al favorito, el norteamericano Harold Solomon.

La raqueta suiza derrotó a Salomón por seis-tres, tres-seis y seis-dos.

En la final de dobles, Stan Smith y Bob Lutz vencieron al checo Jan Codes y al estadounidense Marty Riessen por seis-tres y seis-tres.

### CAMPEONATO DEL MUNDO DE VELOCIDAD EN PATINAJE

Lake Placid (Estados Unidos) (Efe). — Una profesora de Educación Física, la soviética Liubov Sadchikova, se ha proclamado hoy en Lake Placid campeona del Mundo de patinaje de velocidad, derrotando a su más temible rival, la norteamericana Beth Hiden.

Hiden, de 18 años de edad y campeona mundial junior la pasada semana en Montreal, había vencido en las series, disputadas el sábado, de 500 y 1000 metros, quedando segunda la soviética, de 26 años y conocida por los aficionados como «el camión sobre hielo».

Pero hoy Sadchikova realizó los mejores tiempos, con 42,38 segundos en 500 metros y 1-28-00 en los 1.000.

De cualquier forma, estos cronos son inferiores a los ac-

tuales records del Mundo, que están en 40,68 y 1-23-46.

Sadchikova consiguió el título mundial con 174,670 puntos, mientras que Hiden se anotó 174,850.

Por su parte, el norteamericano Eric Heiden, de 19 años, conservó su título mundial al vencer tres de las cuatro pruebas.

En 1.000 metros, Heiden consiguió un tiempo de 1-16-52, dos segundos menos que el sueco Johan Granath. El norteamericano se quedó a 1,19 segundos del records mundial que posee el soviético Kulikov.

Heiden se anotó su total de 154,105 puntos. Mientras que el segundo puesto fue para el norteamericano Frode Ronning, con 156,955. El tercero fue para el sueco Granth con 157,670 puntos.

### La lesión de Pereira fue fortuita. Sufre luxación del hombro

#### Deberá permanecer como mínimo dos semanas inactivo

Madrid (Colpisa). — El jugador brasileño del Atlético de Madrid, Luis Pereira, que se lesionó a los cinco minutos de iniciado el partido Atlético de Madrid-Barcelona, sufre luxación del hombro derecho. Este pronóstico se ha confirmado des-

pués que esta mañana el médico rojiblanco, doctor Ibáñez, se hiciese unas radiografías al defensa central brasileño, comprobando al mismo tiempo que no tiene ninguna fractura.

Los seguidores atléticos que ayer llenaban el estadio Vicente Calderón, abroncaron a Cruyff cuando al disputar un balón con Pereira éste cayó lesionado. Creían que el capitán barcelonista había sido el causante de la lesión. Pero después el mismo Pereira confirmó que su lesión fue totalmente fortuita al caerse al suelo.

Pereira deberá permanecer fuera de los entrenamientos como mínimo dos semanas. El doctor Ibáñez espera que en este tiempo se pueda recuperar, o que quiere decir que el defensa central atlético estaría disponible para jugar con su equipo al importante partido de la Copa de Europa ante el Brujas, el próximo día 1 de Marzo, en la capital belga. Esto es importante para el Atlético, ya que es en la Copa de Europa donde tiene puestas sus esperanzas para esta temporada.

De todas formas, la baja de Pereira se va a notar en el Atlético de Madrid, ya que además de su categoría, el equipo rojiblanco tiene bastantes lesionados en su defensa. El central brasileño no podrá jugar frente al Las Palmas, en los partidos de ida y vuelta de la Copa del Rey, así como el próximo domingo ante el Athletic de Bilbao, en el Campeonato de Liga. Para sustituir a Pereira, Luis Aragonés cuenta con los repescados de sus lesiones, Eusebio y Fraguas.

E. P.

«Pero es cierto que hoy en día muchas personas mueren de hambre? A ti también te parece imposible pero desgraciadamente es una realidad»

## LAS QUINIELAS

### Un total de 356 boletos máximos acertantes

Cobrarán 397.238 pesetas cada uno

La quiniela correspondiente a la pasada jornada, ha quedado establecida como sigue:

Ath. Bilbao-Real Madrid	1
Español-Burgos	1
Sevilla-Gijón	2
Salamanca-Eliche	1
Hércules-Valencia	1
Santander-R. Sociedad	x
Cádiz-Betis	2
At. Madrid-Barcelona	1
Calvo Sotelo-Celta	x
Jaén-Córdoba	x
Osasuna-Zaragoza	1
Castellón-Baracaldo	1
Getafe-Alavés	x
Coruña-Granada	1

cada uno de los 356 boletos afortunados con 14 aciertos según el escrutinio provisional de la última jornada hecho público por el Patronato de Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas. El número total de columnas eserutadas asciende a 102.848.482, con una recaudación total de 771.363.615 pesetas, de las cuales el 55 por 100 en premios asciende en la jornada a 424.249.988 pesetas.

Con 13 aciertos se han contabilizado 13.144 columnas, a 10.759 pesetas cada una y 158.728 columnas de 12 aciertos que cobrarán a razón de 891 pesetas cada una.

#### EL ESCRUTINIO

Madrid (Efe). — Un total de 397.238 pesetas cobrarán

### BOICOT HOLANDES AL MUNDIAL - 78

#### En este sentido se pronunció el Congreso del partido laborista

La Haya (Efe). — El Congreso del partido laborista holandés votó a favor de boicotear el Mundial-78 de fútbol, a disputar en Junio próximo en Argentina, y para cuya fase final se ha calificado la selección nacional de Holanda.

A pesar de la oposición del ex-primer ministro Joop den Uyl y del presidente del partido, Ien Van den Heuvel, el Congreso votó por pequeño margen a favor de un boicot.

Van den Heuvel manifestó en el Congreso que «un boicot» no cambiará la violación de los derechos humanos en Argentina. Deberíamos aprovechar el Cam-

peonato del Mundo para dar a conocer lo que sucede en ese país.

La idea del boicot fue lanzada recientemente por dos artistas de un music-hall, quienes dijeron que competir en el Campeonato del Mundo supondría apoyar al Régimen totalitario argentino.

Próximas las elecciones provinciales, el asunto se ha convertido en un punto candente para los políticos, que saben que millones de aficionados holandeses al fútbol no desean que su equipo nacional esté ausente del Mundial-78.

### “CHALLENGE - COSTA DE AZAHAR”

#### Ayer vencieron Perurena y Miguel María Lasa

Castellón (Efe). — Domingo Perurena, y Miguel María Lasa, fueron los vencedores respectivos de las dos pruebas puntuables para la «challenge» ciclista «Costa de Azahar», disputadas en Alcora y Alquerías del Niño Perdido.

En la prueba celebrada por la mañana, tomaron la salida 67 corredores. Se celebró sobre un recorrido de 114 kilómetros, poniéndose en juego el primer trofeo de la cerámica y el azulejo.

La prueba discurre sinucha, salvo en el puerto de La Pasa, que coronó en primera posición Suárez Cuevas. El vencedor fue Perurena, con 3 horas, 25 minutos y 47 segundos. Tras él, con el mismo tiempo se clasificaron José Luis Viejo, Kraft, Suárez Cuevas y Javier Elorriaga.

Por la tarde, sobre un circuito

semlurbano, en Alquerías del Niño Perdido, con 120 kilómetros, hubo el mismo ambiente de apatía, clasificándose sólo 15 corredores, por haber entrado el resto fuera de tiempo.

El vencedor fue Miguel María Lasa, seguido de Suárez, Pozo y Viejo.

### Recaudación record en Pamplona

#### Casi siete millones y medio

Pamplona (Efe). — El estadio de El Sadar, registró ayer en el partido jugado entre Osasuna y Zaragoza, el primer lleno de su corta historia.

La recaudación fue también record: 7.474.050 pesetas.

De esta cantidad el Ayuntamiento de Pamplona obtiene en concepto de impuestos la cifra de 1.341.408 pesetas.

Lea Vd. siempre **Diario de Burgos**

# PERLADO

*La Calidad de un vino de Lujo en Botella de Vino de mesa.*



**TINTO 14°**  
**ROSADO 13°25°**  
**BLANCO 13°**

PREMIO 1974



PREMIO 1977



**BODEGAS BENITO BLÁZQUEZ, CEBREROS-AVILA**

### AUTO ESCUELA R U V E

## GRAVE TROPIEZO DEL CADIZ AL PERDER EN SU TERRENO (0-5) FRENTE AL BETIS

### El Gijón se mantiene brillante y venció en el campo del Sevilla

### Derrotas del Madrid en San Mamés y del Barcelona en el Vicente Calderón

Santander (Efe). — El Rácing de Santander y la Real Sociedad han empatado a dos goles (2-2) en partido de fútbol de Primera División disputado hoy en «El Sardinero».

## JORNADAS SOBRE REGULARIZACION VOLUNTARIA DE LA SITUACION FISCAL

Están organizadas por la Cámara de Comercio, con la colaboración de las Delegaciones de Hacienda de Oviedo y Burgos

En la última reunión del Comité Ejecutivo de la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Burgos se acordó organizar unas Jornadas sobre regularización voluntaria de la situación fiscal, tema de enorme actualidad y de interés para el mundo empresarial burgalés.

Desde hace varios meses han sido varias las disposiciones del Gobierno que de una forma directísima han incidido sobre la empresa. Primero y fundamentalmente fueron las medidas urgentes de reforma fiscal, posteriormente las elecciones sindicales que están actualmente llevándose a cabo, la revisión de salarios y otros temas de importancia socio-económica.

La Cámara de Comercio e Industria de Burgos, en el deseo de una más completa información a todos sus miembros, organizó recientemente con destacado éxito unas jornadas fiscales en colaboración con la Delegación de Hacienda y después otra jornada con la Asociación para el Progreso de la Dirección, sobre temas electorales y salariales.

Por otra parte, han sido muchos los empresarios que a través de esta Corporación han manifestado su preocupación por cómo hacer y llevar a la práctica la regularización voluntaria de su situación fiscal, tema que resulta complejo pero que es imprescindible para lograr una tranquilidad impositiva.

El Comité de la Corporación en su última reunión para atender a estas demandas y lograr, no sólo un mejor conocimiento del tema, sino también la posibilidad de solucionar casos concretos y particulares, acordó que las Cámaras de Comercio e Industria, en colaboración de la Delegación de Hacienda, ha organizado unas Jornadas orientativas sobre esa regularización voluntaria de la situación fiscal, al mismo tiempo que dejó constancia del público reconocimiento por la colaboración prestada por el titular de la Delegación de Hacienda, don José Fernández Vázquez. En esas jornadas tomarán parte miembros de la Inspección Regional de Oviedo que prestarán su inestimable cooperación.

### CHARLA-COLOQUIO

A tal fin, el martes próximo, a las siete y media de la tarde, en el salón de actos de la Caja de Ahorros del Circuito Católico, en la Plaza de la Cruzada, se celebrará una charla-colquio sobre el tema "Regularización voluntaria de la situación fiscal", actuando como ponente don Ricardo Pedreira Pérez, inspector financiero y tributario de Hacienda, subdelegado de Inspección en Oviedo. El interesante coloquio será mantenido por inspectores financieros y tributarios de Hacienda de Oviedo y Burgos.

### CONSULTAS PERSONALES

Por otra parte, la Cámara ha puesto a disposición de todas aquellas personas físicas o jurídicas que deseen aclaraciones a situaciones particulares y concretas, un servicio de información. Serán habilitados despachos a tal efecto en la sede de la Cámara calle San Carlos, 1-1.º, a partir del día 15 del mes de Febrero, de once de la mañana a una de la tarde y de cinco a siete, durante todos los días que sea necesario para evacuar todas las consultas solicitadas. Estos consultorios estarán atendidos por inspectores financieros y tributarios de Hacienda de Oviedo y Burgos.

Pese a que la consulta verbal ofrece un más amplio campo de matizaciones que una escrita, también se ha considerado esta segunda posibilidad. Quiénes estimen más conveniente hacerlas por escrito, remitiendo carta a la Cámara de Comercio y señalando la dirección a la que desea se envíe la contestación que igualmente será redactada por el referido grupo de inspectores.

De esta forma la Cámara de Comercio e Industria prestará un nuevo e importante servicio al empresario burgalés.

Dirigió el encuentro el colegiado castellano De Sosa Martín. Tuvo una actuación regular.

Rácing de Santander: Damas; Díaz, Arceche, Pelayo (Marcos); Geñupi, Madariaga; Sergio (Portu), Barredo, Víctor, Rojo II y Cabrera.

Real Sociedad: Arconada; Gajate (Murillo II), Olazola, Alonso; Murillo I, Cortabarría; Idígoras, Diego, Sartrástegui, amora e Iriarte (Amuchastegui).

0-1. Minuto 5. La defensa santanderina no acierta a despejar un balón que llega a los pies de Alonso y Marco.

1-1. Minuto 11 Magnífico remate de cabeza de Cabre-ro a la escuadra que se convierte en el empate

1-2. Minuto 41. Caído dentro del área de un delantero gipuzcoano. El árbitro señala penalty que lo lanza y transforma en gol Cortabarría

2-2. Minuto 44 del segundo tiempo. Se cuela Marcos en solitario y cae dentro del área. Nuevo penalty que lanza Barredo y se convierte en el de la igualdad definitiva.

### SALAMANCA, 1; ELCHE, 0

Salamanca (Efe). — En el estadio Helmántico con mal terreno de luego y escaso número de espectadores se jugó el encuentro de fútbol de Primera División entre los conjuntos de Salamanca y Elche. Al final de los 90 minutos el resultado era de Salamanca 1, Elche, 0. El primer tiempo terminó con empate a cero.

Salamanca: Antonio; Enrique, Bustillo, Albadalejo, Rezza, Tomás Alvés (Ameijenda), Juanito (Cino), Angel, Amiano y Báez.

Elche: Esteban, Campello, Casuco, Serrás, Gilberto, Montero Silla, Gómez Voglino, Trobianni, Lorante y Félix.

Dirigió el encuentro el colegiado asturiano señor Acebal Pezón francamente mal, en un partido sin complicaciones. Enseñó tarjeta amarilla a Báez del Salamanca y Gilberto del Elche.

El gol de la victoria salmantina, lo consiguió Amiano en el minuto 12 de la segunda parte, después de realizar una jugada con tiro flojo sobre el portal de Esteban, desviando la trayectoria al poste derecho.

### ATLETICO DE MADRID, 1; BARCELONA, 0

Madrid (Efe). — Un solitario gol de Leal a los 88 minutos de partido dio la victoria a su equipo, el Atlético de Madrid, sobre el Barcelona, cuando en los repletos graderíos del estadio «Vicente Calderón» se daba ya por buena la igualdad sin goles.

Dirigió el encuentro el señor García Carrión, del Colegio Valenciano, que estuvo bien en líneas generales.

At. de Madrid: Reina; Marcelino Luis Pereira (Julio Alberto a los 8), Benegas, Capón; Leal, Marcial, Leivinha; Aguilar (Rubio, a los 46), Rubén Cano y Ayala.

Barcelona: Artola; Ramos, Miguell, Olmo, De la Cruz; Sánchez Costas, Asensi (Amarillo, a los 86) Rexach, Cruyff y Zuviria (Fortes, a los 80).

88 minutos, falta al borde del área del Barcelona, por derribo de Ramos a Rubio. La lanza Leal y el balón se cuela por el lado derecho de Artola.

### ATHLETIC DE BILBAO, 2; REAL MADRID, 0

Bilbao (Efe). — El Real Madrid, ha perdido por 2-0, en «San Mamés».

Athletic Club: Iribar; Tirapu, Escalza, Villar, Astraín, Guisasaola, Dani, Irureta (Rojo I), Carlos, Churrua (Alencano) y Argote.

R. Madrid: Miguel Angel; San José, Isidro, Pirri, Sol, Wolff, Juanito, Stilleike, Santillana, Vitoria (Martínez) y Jensen.

Arbitró el santanderino Sánchez Arminio. Extraordinaria su labor.

Los goles se produjeron en la segunda mitad. El 1-0, a la media hora justa, como consecuencia de un centro de Rojo I que Carlos con gran contundencia, remató de cabeza a la red. En el minuto 43, Argote realizó una gran jugada, desviando Miguel Angel a córner. Sacado el mismo, por Rojo I desde la posición de extremo derecho, dio ocasión a que Dani, también de cabeza, marcara de forma fulminante.

### HERCULES, 1; VALENCIA, 0

Alicante (Efe). — Valencia: Manzanedo; Botubot, Cerveró; Castellanos Higinio, Arias, Eloy (Felmán), Saura, Diarte, Juan Carlos (Cabrál) y Kempes.

Hércules: Deusto; José Antonio, Giuliano, Quique (Juan); Baena, Saccardi (Riviera), Sancayetano, Aracl, Verde, Lattuada y Charles.

Dirigió el encuentro el colegiado Creso Aurre (catalán), que tuvo una actuación discreta. Siguió de cerca

el juego, aplicó a su modo la ley de la ventaja, y para imponer su autoridad mostró tarjeta amarilla a Saccardi y Arias, en el primer tiempo y en la segunda parte, expulsó a Charles y Botubot, primero y luego a Cabrál, al que ya había mostrado la primera tarjeta amarilla.

El gol se produjo en el minuto 35. Fue derribado Sancayetano en la línea frontal del área grande, Saccardi ejecutó el castigo y de fuerte disparo batió a Manzanedo.

### LAS PALMAS, 1; RAYO VALLECANO, 1

Las Palmas (Efe). — Dirigió el encuentro el colegiado andaluz Fernández Quirós, que no tuvo una buena actuación, perjudicando por igual a ambos conjuntos.

Las Palmas: Carnevali; Estévez, Felipe, Hernández, Roque, Naly, Maciel, Brindisi, Morete, Jorge y Pepe Juan.

A los 63 minutos de juego Fernández entró por Maciel. Páez reemplazó a Pepe Juan a los 74 minutos.

Rayo Vallecano: Alcázar; Anero, Tanco, Uceda, Nieto, Fermín, Landáburu, Guzmán, González, Rial y Alvarito.

En el segundo tiempo, Astegianc reemplazó a Alvarito y a los 78 minutos Francisco reemplazó a Rial.

1-0. 4 minutos. Pase en profundidad de Pepe Juan a Morete, que desborda a Uceda por velocidad y bate a Alcázar, cuando éste se encontraba en media salida.

1-1. 84 minutos. Centro desde el lado derecho de Francisco lamentable fallo de Carnevali en la recepción del balón y González, muy oportuno, marca el tanto del empate.

### SEVILLA, 1; SPORTING DE GIJÓN, 2

Sevilla (Efe). — Por dos goles a uno ha vencido el Sporting de Gijón, al Sevilla en el «Sánchez Pizjuan».

Sevilla: Gustavo; Juanito, Gallego, Valencia, Rivas, Blanco, Scotta, Modigo, Biri Biri, Rubio y Sánchez Barrios.

A los 22 minutos de la segunda parte, Hita y Montero sustituyeron a Juanito y Sánchez Barrios, respectivamente.

Arbitró el colegiado norteafricano Jaramillo González. Su actuación fue muy protestada.

A los 14 minutos, en jugada sin peligro, Modigo fue empujado en una esquina del área. Con algún rigor, el árbitro señaló penalty que Scotta transformó en el tanto sevillista.

En el minuto 27, a centro de Joaquín acusa Quiñel el balón y Valencia trata de enviar a córner y marca en propia puerta el tanto del empate.

A los 15 minutos de la continuación, Abél es derribado por Juanito en el área sevillista. El correspondiente penalty lo lanza Doria y consigue el segundo tanto asturiano.

### CADIZ, 0; BETIS, 5

Cádiz (Efe). — Por cinco goles a cero derrotó el Betis al Cádiz en partido disputado hoy en esta ciudad correspondiente al campeonato de Liga de Primera División.

Arbitró el encuentro el colegiado castellano Lamo Castillo. Cometió errores y mostró tarjetas amarillas a Lobato y Ramos del Cádiz y a Gordillo del Betis, todas por juego peligroso.

Cádiz: Santamaría; Rosado, Canito, Lobato, Román, Ibáñez, Villalba; Ramón, Quino (Baena), Miguel Angel y Mané.

Real Betis: Campos; Benítez (Cobo), Sabaté, Gordillo Biosca López, García Soriano, Alabanda, Cabezas, Cardeñosa (Rogelio) y Anzarda.

0-1. Minuto 38, Hugo Cabezas cede retrasado a Cardeñosa que, desde el borde del área tira cruzado cogiendo despistado a Santamaría.

0-2. Minuto 55, Santamaría sale a arrebatár un balón con el pie a García Soriano, al que derriba. El penalty lo transforma Cardeñosa.

0-3. Minuto 60, Anzarda pasa sobre Hugo Cabezas en dudosa posición, espera la salida del meta local y el balón, tras dar en el poste entra en la red.

0-4. Minuto 65, melé dentro del área gaditana que resuelve Hugo Cabezas enviando el balón al fondo de la portería que defiende Santamaría.

0-5. Minuto 75, fallo de Rosado, que aprovecha García Soriano para marcar a placer.

## Un gol de Braceras, en propia puerta, resolvió el «derby» de la jornada a favor del Racing de Ferrol

### Con la primera derrota en Anduva el Mirandés pierde el primer puesto

Miranda (De nuestra corresponsalía). — Día del Club en Anduva, que dio como resultado una buena entrada pero por bajo de lo que cabía esperar de la importancia del encuentro, que enfrentaba a los dos primeros clasificados del primer grupo de Segunda B. En los prolegómenos, entrega de un artístico banderín de la Peña mirandesa San Luis de Madrid, con motivo del cincuentenario del Deportivo Mirandés. Terreno de juego en aceptables condiciones, embarrado en las áreas.

Se recibía al Ferrol, un conjunto veterano al que se temía, pero ante el que se esperaba consolidar el primer puesto clasificatorio. Los ferrolanos, aún haciendo honor a su posición, tuvieron todos los factores a su favor para conseguir la victoria, que por ocasiones de gol debió ser para el Deportivo Mirandés. No fue así y la cosa no tiene remedio, salvo que en las próximas jornadas los resultados favorezcan a los mirandeses y pueda recuperar el equipo el terreno perdido, respecto al Rácing de Ferrol.

#### ALINEACIONES:

**RACING DE FERROL.** — Millán, Richard, Vidal, M. Collazo, Otero, Silvano, Garrigo, Corral, Marcelo, Nando y Argüeso. Casi al final del encuentro Pereira sustituye a Argüeso.

**DEPORTIVO MIRANDES.** — Muñoz, Haro, Juaristi, Arriola, Andueza, Alava, Bengoechea, Mata, Lucas, Portugal, y Andrés. A los 38 minutos, Arriola, algo tocado pide el cambio saliendo Braceras en su puesto y al comienzo del segundo tiempo se queda en los vestuarios Bengoechea, saliendo Frechilla en el lado izquierdo del ataque y pasando Andrés al derecho.

**ARBITRO.** — Catalán, Sr. Sus. Su labor fue decididamente favorable a los ferrolanos, permitiendo a éstos toda clase de recursos sobre todo en su área en la que empujaban continuamente a los delanteros locales. Hubo tarjetas amarillas para Alava y Frechilla y sin embargo no mostró ni una sola al Ferrol, aún cuando sus jugadores hicieron mayores motivos para ser amonestados. Poco antes de producirse el único gol del encuentro hubo un claro penalty a Andueza, que pasó por alto. De haber sancionado ésta falta el encuentro podía haber tomado otro cariz, por lo que opinamos que la actuación del colegiado influyó notoriamente en el resultado final. Suspense.

#### PRIMER TIEMPO

Inteligente salida del Ferrol que planta el partido al ataque, sorprendiendo a los locales que no se esperaban tal cosa. Así la meta de Muñoz pasa por varios apuros y se botan cuatro córners seguidos contra el Mirandés. Poco a poco el dominio ejercido por el Ferrol es contrarrestado por el equipo rojillo que pasa a dominar, creando buen juego, pero siempre cuidando mucho la defensa, porque los rápidos contraataques gallegos llevan mucho peligro. Anotamos una gran jugada de Haro, convertido en extremo se cuela hacia el palo y lanza un enorme tiro cruzado que Millán detiene en espléndida parada. Ahora es Alava el que lanzado al ataque pone en dificultades al meta ferrolano. Otra gran jugada incluida por Portugal y de nuevo Millán, detiene en espectacular intervención. La presión es en algunos momentos agobiante, pero el Ferrol, bien ordenado cierra líneas y hace difícil las penetraciones, recurriendo a toda clase de recursos para evitar los remates. A los treinta minutos, formidable avance del Mirandés, balón que controla Andueza, que lanzado por el centro, se adelanta en el área, salva las tarascadas de la defensa y cuando se dispone a tirar a puerta es desplazado descaradamente. El colegiado Sr. Sus no aprecia ninguna falta, mientras que el público le abronca pidiendo penalty.

Arriola, algo lesionado pide el cambio saliendo Braceras, que los pocos minutos, a los cuarenta de juego intenta ceder un balón a Muñoz y marca en propia puerta. El gol supone un jarro de agua para el Mirandés que lo intenta todo, pero no consigue nada.

#### SEGUNDO TIEMPO

El Mirandés, con el marcador en contra agota el segundo cambio, saliendo Frechilla en el puesto de Bengoechea y pasando Andrés al lado derecho del ataque. Anotamos tiros de Portugal, Alava, Andueza, Mata, Frechilla y siempre Millán, atajando todos los peligros. Se bota el primer córner contra el Ferrol y por momentos se ve llegar el empate, más las malas condiciones del área gallega y la tolerancia del colegiado, impiden marcar. En dos ocasiones, como sucedió en el primer tiempo, el balón ronda la línea de gol, cuando Millán está batido, pero siempre hay una bota que despeja «in extremis». Otro gran tiro de Frechilla, es despejado por Millán. Lo mismo sucedería con remates de Andueza, Mata, Lucas, Portugal, Haro... muchos remates, muchos centros, muchos peligros y siempre el mismo desenlace.

Corre el último cuarto de hora y el Mirandés lanzado busca dar la vuelta al encuentro, pero el Ferrol, con firmeza y mucha suerte mantiene el cero-uno y además, favorecido por el adelantamiento de la defensa local, lanza peligrosos contraataques y por dos ocasiones está a punto de aumentar la ventaja.

Se juegan los últimos minutos y el dominio es intenso por parte del Mirandés, más ya el Ferrol percatado de que la victoria la tiene a su alcance, procura perder tiempo a la vez que efectúa un cambio para detener el juego y tomarse un respiro. Ya no hay manera de evitar la derrota, porque los minutos se agotan y llega el final, un final desilusionado para equipo y aficionados locales.

El Mirandés lanzó diez saques de esquina, por cinco el Rácing de Ferrol.

#### COMENTARIO

El encuentro se puede catalogar como bueno por ambas partes y dentro de esos partidos en los que la suerte influye decisivamente en el resultado. Suerte que en otras ocasiones también ha estado de espaldas al Mirandés, pero que a fuerza de coraje conseguía superarse, más el Ferrol no es un equipo cualquiera, sino un conjunto que a la menor facilidad que se le dé consigue sus propósitos. Un conjunto con corte de Segunda División, en el que todos juegan para todos y con sobrado oficio. Si a esto añadimos la mano que el domingo les echó el colegiado y la fortuna que tuvo en los momentos cruciales hemos de convenir en que sus efectivos aumentaron, para contrarrestar el mayor dominio local y alzarse con un triunfo que evidentemente buscaron de principio a fin. Todos sus hombres rayaron a gran altura, en especial su portero Millán que salvó dos goles seguros.

El Deportivo Mirandés, no mereció la derrota y luchó todo cuanto pudo por evitarla. Es un tropiezo grave el sufrido, pero no irremediable y esperamos que en jornadas venideras tenga más fortuna que frente al Ferrol, equipo que ha resultado gafe ésta temporada. En el partido de ida un fallo de Muñoz, impropio en él, le dio la victoria, en el de vuelta, aparte la fortuna y la ayuda arbitral se vio favorecido con un autogol de Braceras. Y así ha conseguido los cuatro puntos cuando debió ser solamente uno. Esto es el fútbol, un deporte que no siempre da por vencedor al que más méritos contrae.

MONEO GOMEZ



En las fotos de Juan Muro, el Rácing de Ferrol líder en solitario. Andueza recibe el banderín donado por la Peña mirandesa en Madrid.

## Hoy se reúnen en París los secretarios generales de las Federaciones de la UEFA

### Andrés Ramírez estará presente en la reunión

Madrid (Colpisa). — Andrés Ramírez, secretario general de la Federación Española de Fútbol, ha viajado hoy a París, para asistir mañana a una reunión de trabajo, convocado por la UEFA. Se trata de una reunión a la que han sido citados solamente los secretarios generales de los países afiliados a la Unión Europea de Fútbol.

Dicha reunión no cuenta con un orden del día establecido. Por lo menos no ha sido comunicado en la notificación oficial de la convocatoria. Según parece se tratará de una reunión en la que se plantearán y discutirán diferentes temas de orden burocrático dentro de la UEFA, y que por lo tanto se refieren y podrían afectar a las treinta y cuatro Federaciones que comprenden el máximo organismo del fútbol europeo. De todos modos, y según demuestran los hechos, la UEFA está intensificando durante los últimos meses las reuniones de sus distintos organismos. Por todo ello es muy posible que el próximo Congreso de la UEFA, previsto para el 26 de Abril, en la ciudad turca de Estambul, adquiera caracteres de interés y cierto relieve.

ALVAREZ ESIARZA

## EN VILLARCAYO

SE VENDE FINCA RUSTICA DE 400 HECTAREAS con grandes posibilidades de convertirla en urbana. Interesados, dirigirse al APARTADO 919

BILBAO

## AUTO ESCUELA R U V E

## VENDO PISO

CALLE VITORIA, 46  
(EDIFICIO GASSET)

buena altura, amplio salón, cuatro dormitorios, tres baños, cocina amueblada, garaje y trastero.

Razón: PORTERIA

## CONTINUA NUESTRA CAMPAÑA

### precios especiales

### muebles

**moban**  
CALZADAS, 5 VITORIA, 190

## Importante victoria de la Arandina por 0-2 en el campo del Plasencia

Plasencia (Efe). — El Plasencia perdió por dos goles a cero ante la Arandina en partido de fútbol correspondiente al Campeonato nacional de Liga de Tercera División, grupo cuarto. Al descanso se llegó ya con este resultado.

**Alineaciones:**  
Plasencia: Carlos García, Di. Carlos, Tomás, Vertúa, José Andrés, Lolo, Merino, Cols, Aparicio, Miquel Angel.

Arandina: Hugo, Requejo, Cabezas, Cipri, Luisi, Mezquita, Merino, Sebas, Tobes, Marce, Manolín.

Ambos equipos realizaron las dos sustituciones reglamentarias. Por los locales Higinio y José María sustituyeron a Carlos y Tomás, respectivamente.

La Arandina cambió a Sebas y Tobes por Briona y Roberto. Arbitró el colegiado extremeño señor Luján Villalba.

Mostró tarjeta amarilla al placentino José Mari.

**Goles:**

0-1: Minuto 15. Una cesión desafortunada de Vertúa a su portero ocasiona el primer tanto del partido que supone un regalo del equipo local a los muchachos del Aranda.

0-2: Minuto 23. Un mal entendimiento de la defensa plasentina es aprovechado por Merino que lanza el balón suavemente bombeado y supera por alto la salida del meta local.

Los jugadores del Arandina, lograron, en una tarde soleada, ante numerosos aficionados placentinos, en el campo de San Calixto, sacarse la espina del resultado en contra que obtuvieron en la confrontación de la primera vuelta. De esta manera consiguieron anular el efecto de los dos negativos anteriores.

Se distinguió la primera mitad por el acoso constante del equipo de casa ante el valladar defensivo de la Arandina pero sin poder traspasar el portal defendido por Hugo que se mostró seguro y bien colocado. Por su parte, los placentinos se empeñaron en realizar todas sus jugadas por el centro, sin dar acción a sus alas lo cual contribuyó también a hacer vanos sus esfuerzos.

La Arandina jugó muy retrasada, manteniendo sólo en punta a Tobes y a Manolín, y en cerrando al resto de los hombres dentro del área.

Pese a los dos goles de ventaja conseguidos en los pocos minutos de juego, no se decidió a abrir sus líneas si no que reforzó aún más, su sistema defensivo.

El equipo de Aranda está formado en su mayoría por jugadores veteranos, con hombres de juego duro y agresivo y muy difícil de sorprender cuando se

llevan dos goles a su favor en la primera mitad.

Por otra parte, los placentinos se mostraron desconcertados, nerviosos y tratando de superar el resultado adverso con un juego atropellado y sin calidad.

Las características del partido durante la segunda mitad fueron muy similares a las de la primera parte, presión constante placentina, que hizo mover a sus extremos, pero los burgaleses mantuvieron la misma cerrazón defensiva imposibilitando la consecución del gol. Como jugadas de peligro notamos un tiro de Lolo a la escuadra nada más iniciarse la segunda mitad y un cabezazo de Vertúa, también al larguero, rematando un saque de esquina.

El público de casa, que intentó animar a su equipo al co-

mienzo de la segunda mitad tratando de apoyar la superación del resultado adverso. Poco a poco fue dando muestras de cansancio ante la escasa eficacia de su aliento y comenzaron las protestas para finalizar con una gran bronca.

La U. P. Plasencia jugó francamente mal, sin fiijeza, sin visión de la jugada con el hándicap de un resultado en contra difícil de remontar, sin penetración, ni acierto en el área contraria y con nula capacidad de remate.

La Arandina planteó un cerrojo que, muy apretado, favorecido por las dimensiones del campo y dedicó su esfuerzo a deshacer cualquier intento de internada loca, con las resolutivas acciones de su capitán Luisi y el defensa central Cabezas, que fueron los dos mejores hombres sobre el terreno de juego.

**TROFEO**  
**CONSTRUCCIONES BIGAR, S. L.**  
AL JUGADOR MAS DISTINGUIDO  
**LUISI**  
Por la organización de una férrea defensa y en general del buen juego.  
CLASIFICACIONES:  
Luisi, 6 puntos; Mezquita, 5; Hugo Pini, 3; Pichi, Sebas y Tobes, 2; Alex, Llorente, Espinosa, Roberto y Marce, 1 punto.

### Tercera División

## NO PUDO CELEBRARSE EL PARTIDO BURGOS PROMESAS - MICHELIN

### La Federación habrá de fijar nueva fecha para su celebración

Tal como anticipábamos en nuestra edición del domingo resultaba más que probable, casi seguro que no llegaría a celebrarse el partido a disputar entre el Burgos Promesas y el Michelin, anunciado para las cuatro y media de la tarde de ese mismo día. Era fácil suponerlo teniendo en cuenta la capa de hielo existente en amplias zonas del terreno de juego de «El Plantío», cuyo estado fue comprobado con tiempo suficiente por el árbitro leonés señor González de la Fuente, designado para dirigir esta confrontación. Desde el primer momento el colegiado delo bien sentido que no estaba dispuesto a que se jugase en aquellas condiciones, por el riesgo que entrañaba, aunque eso sí, daría tiempo antes de tomar una determinación definitiva, a ver si con el sol mejoraba la situación.

acuerdo, dadas las circunstancias, habían acordado aplazar al día de Jueves Santo decisión que no fue aceptada por la Federación, dando origen a que se produjeran estos hechos.

Será la propia Federación la que determine, suponiendo que mañana la nueva fecha para la celebración de este encuentro.

Huelga decir que hubo personas que no se enteraron de la suspensión hasta que acudieron por la tarde a «El Plantío» en cuya puerta fue fijado un papel que lo anunciaba.

Bien le vendrá, creemos este aplazamiento al Burgos Promesas para recuperar algunos de los muchos jugadores lesionados que tiene.

V. M.

Realmente no fue preciso esperar tanto. Ya que se recibió un telegrama del Michelin, en el que daban cuenta de la imposibilidad de completar el viaje por carretera hasta nuestra ciudad, por haber quedado atascados en el puerto de Echegarate. Hubo intercambio de opiniones diálogo y acuerdo definitivo por su puesto para dar por suspenso el encuentro, que ambos clubs, de mutuo

## BALONCESTO

### DIVISION DE HONOR

Juventud, 110; Basconia, 83. Manresa, 77; Hospitalet, 76. Mataró, 109; Estudiante, 109. R. Madrid, 114; Granollers, 61. Barcelona, 111; Pineda, 82. Askatuak, 79; Cotonificio, 80.

### CLASIFICACION GENERAL

Juventud, 22 puntos; R. Madrid, 20; Barcelona, 18; Cotonificio, 12; Manresa, 10; Askatuak y Basconia, 9; Pineda, 8; Estudiantes, Granollers y Mataró, 7; Hospitalet, 3.

### Fútbol juvenil

## El Aguila logró la victoria en su campo

Con más de tres horas de retraso a causa del pésimo estado del terreno de juego del «José Manuel Sedano», se disputó el partido del torneo nacional de juveniles entre el Aguila y el Pabellón, con el triunfo de los burgaleses por dos goles a uno. Los últimos minutos de partido tuvieron los goles y más de uno fuera del tiempo reglamentario. El resultado fue justo y con anécdotas, los locales por mediación de Eduardo fallaron un penalty, el colegiado anuló un tanto a los visitantes. Los goles del equipo vencedor fueron marcados por Eduardo y Emiliano, mientras que el tanto de honor del Pabellón fue materializado por Gómez. Finalmente, señalemos que se guardó un minuto de silencio por el fallecimiento de la esposa del presidente del Vadillos, señor Tubilleja.

### RESULTADOS

#### GRUPO PRIMERO

Comercial, 2; Ovledo, 1. El Aguila, 2; Pabellón, 1. R. Sporting, 1; Ferról, 0. Deportivo, 1; Ensidesa, 1. Pongerradina, 6; Arosa, 0. Celta, 3; Verina Ensidesa, 0.

Respetar las normas de circulación. Es lo único que demuestra que eres un buen conductor.

## BALONCESTO

## El Natación superó en su cancha al Tizona-Burgos C. F. (119-82)

En partido de Liga correspondiente a la Tercera División Nacional de Baloncesto grupo segundo el Natación de Pamplona ha vencido por el resultado de 119-82 al Tizona-Burgos C. F. Al descanso del primer tiempo se llegó con ventaja local por 53-41. Sin ánimo de restar méritos al triunfo navarro justo es decir que la labor de los colegiados Jiménez y Vela minaron la moral

### Regional Preferente

## NEGATIVA JORNADA PARA LOS EQUIPOS BURGALESES

### La Deportiva perdió en su feudo y el Atlético Burgalés fue goleado

El pasado domingo, la jornada de los equipos en Primera Regional Preferente no resultó brillante y fue totalmente negativa. En el «Hernández Ballesteros» y con una hora de retraso, se disputó el partido entre los equipos Deportiva y Cultural Promesas, que terminó con el resultado de dos goles a uno favorable a los visitantes. Partido en donde la Deportiva fue víctima de sus propios errores, a pesar del buen primer tiempo realizado por los burgaleses. Dos negativos que han llegado, al casillero de la Deportiva frente a una Leonesa que aprovechó los fallos de los locales y se alzó con el triunfo.

El otro representante burgalés, el Atlético, con problemas de viaje, ha perdido por cuatro

goles a cero en el campo del Atlético Bembibre. Un resultado justo a todas luces, que tuvo a un Bembibre muy acertado y demostrando sus aspiraciones de ascenso a superior categoría. Los visitantes poco pudieron hacer por evitar la goleada y a lo largo de los minutos de partido se notaron las ausencias obligadas de varios titulares.

### RESULTADOS

Forterra, 1; Hullera, 0. Universitario, 2; Benavente, 1; Deportiva, 1; Cultural, 2. Astorga, 1; La Bañeza, 0. Cuéllar, 2; C. Rodrigo, 0. Guardo, 6; Peñaranda, 1. Cacabelense, 2; Béjar, 1. Olímpico, 2; Zamora, 0. Bembibre, 4; At. Burgalés, 0. Medinense, 1; Toresana, 0.

### Ciclo-cross

## Federico Echave, de Vizcaya campeón nacional juvenil

Udalla (Santander) (Efe). — El corredor vizcaíno Federico Echave se ha proclamado campeón de España de ciclo-cross de juveniles, en la prueba oficial disputada en la localidad santanderina de Udalla.

Han participado treinta y tres corredores de distintas Federaciones regionales, con equipos de tres corredores cada uno. El itinerario, de 16.650 kilómetros, ha resultado muy duro por la blandura del terreno, debido a las lluvias y a las nubes de estos días. Poco a poco ha ido seleccionando a los participantes, muchos de los cuales han sido «doblados» o han abandonado, para terminar la prueba

solamente trece corredores. Desde el principio han tomado la cabeza los componentes de la selección de Vizcaya, que se han visto acompañados por el aragonés Jesús García, que en ningún momento ha perdido su puesto.

El vizcaíno Echave era el hombre más fuerte del pequeño lote de cabeza, el cual ha resuelto la carrera a partir de la tercera vuelta de las nueve que totalizaba el campeonato.

En esta vuelta, acompañado del también vizcaíno Vijandi, Echave ha pasado con trece segundos de adelanto sobre sus inmediatos seguidores, y en la cuarta ha aumentado la ventaja a cuarenta segundos, rodando ya en solitario, sin la menor inquietud.

Echave, campeón de Vizcaya de la categoría, que en esta temporada ha obtenido siete triunfos en pruebas de ciclo-cross, ha entrado destacado en la meta, con una diferencia de más de un minuto sobre el segundo, José Ignacio Vijandi, también vizcaíno.

### Clasificación:

1. F. Echave, Vizcaya, 1-06-21.
2. J. Ignacio Vijandi, Vizcaya, 1-07-55.
3. Jesús García, Aragón, 1-08-05.
4. Juan María Eguilarte, Vizcaya, 1-08-35.
5. Jesús Rodríguez, Castilla, 1-09-20.
6. Manuel Galvez, Castilla, 1-11-20.
7. Jesús Ibáñez, Alava, 1-11-45.
8. Santiago Flor, Cantabria, 1-13-30.5.

Por equipos, el primer puesto ha correspondido a Vizcaya, con 3 puntos, el segundo, a Castilla, con 11, el tercero a Cantabria, con 19, el cuarto a Alava con 20 y el quinto, a Aragón, con 24.

Carla día se necesita tanta sangre en Burgos como tras un terremoto en Nicaragua. No esperes a que te digan de catástrofes. Hoy mismo se necesita tu donación.

### Voleibol

## Triunfo del Gromber en Logroño (3-1)

El Gromber, ha vencido al Berceo de Logroño a domicilio en partido de Liga Nacional de Voleibol. El equipo burgalés jugó un buen encuentro y logró justamente los puntos que le permiten alcanzar el segundo puesto de la clasificación. Los resultados parciales que dieron así 8-15, 13-15, 15-5 y 14-16. En este último juego los burgaleses remontaron un 14-1 y al final tres juegos a uno favorable al Gromber.

**GEN - SOT**  
**PELUQUERIA DE SEÑORAS**  
ALTO ESTILO EN PELUQUERIA DE SEÑORA  
SANTA CASILDA, 5 BAJO

# DEPORTES

## RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

## PARTIDOS PARA EL DOMINGO PROXIMO

### PRIMERA DIVISION

Athletic de Bilbao, 2; Real Madrid, 0.  
Español, 4; BURGOS, 1.  
Sevilla, 1; Sporting Gijón, 2.  
Salamanca, 1; Elche, 0.  
Las Palmas, 1; Rayo Vallecano, 1.  
Hércules, 1; Valencia, 0.  
Santander, 2; Real Sociedad, 2.  
Cádiz, 0; Betis, 5.  
Atlético de Madrid, 1; Barcelona, 0.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Real Madrid	21	14	3	4	45	21	31+ 9
Barcelona	21	11	5	5	31	15	27+ 7
Rayo Vallecano	21	10	5	6	40	27	25+ 3
Gijón	21	9	7	5	32	25	25+ 3
Athletic de Bilbao	21	9	6	6	36	24	24+ 2
Salamanca	21	10	4	7	26	23	24+ 4
Valencia	21	9	5	7	30	20	23+ 1
U. D. Las Palmas	21	7	7	7	30	30	21+ 1
Real Sociedad	21	8	4	9	36	25	20
At. Madrid	21	9	2	10	34	36	20
Sevilla	21	7	6	8	22	28	20- 2
Betis	21	6	7	8	34	32	19- 1
Elche	21	8	3	10	27	38	19- 3
Español	21	9	1	11	32	44	19- 3
BURGOS	21	6	6	9	20	29	18- 4
Santander	21	5	6	10	19	31	16- 4
Hércules	21	4	6	11	18	32	14- 6
Cádiz	21	4	5	12	18	50	13- 7

### SEGUNDA DIVISION (A)

Calvo Sotelo, 0; Celta, 0.  
Huelva, 2; Valladolid, 0.  
Murcia, 1; Tarrasa, 0.  
Jaén, 1; Córdoba, 1.  
Osasuna, 3; Zaragoza, 1.  
Castellón, 3; Baracaldo, 2.  
Getafe, 1; Alavés, 1.  
Sabadell, 0; Málaga, 1.  
Oviedo, 1; Tenerife, 0.  
Coruña, 3; Granada, 1.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Huelva	25	15	5	5	41	20	35+ 9
Zaragoza	25	12	7	6	44	32	31+ 5
Celta	25	10	10	5	34	23	30+ 4
Valladolid	25	12	5	8	30	28	29+ 3
Tarrasa	25	10	8	7	36	30	28+ 2
Murcia	25	10	7	8	39	35	27+ 1
Granada	25	11	5	9	32	28	27+ 3
Baracaldo	25	11	6	9	36	37	27+ 1
Sabadell	25	10	7	8	28	31	27+ 3
Osasuna	25	9	7	9	35	32	25+ 1
Castellón	25	7	10	8	25	24	24
Coruña	25	7	9	9	38	34	23- 1
Alavés	25	5	13	7	30	27	23- 1
Oviedo	25	9	5	11	23	30	23- 1
Córdoba	25	6	9	10	24	29	21- 5
Jaén	25	3	15	7	20	27	21- 5
Getafe	25	6	9	10	10	30	21- 3
Tenerife	25	7	6	12	25	32	20- 4
Málaga	25	7	6	12	23	33	20- 4
Calvo Sotelo	25	7	4	14	31	50	18- 8

### SEGUNDA DIVISION (B) (GRUPO PRIMERO)

MIRANDES, 0; Ferrol, 1.  
At. Madrileño, 1; Huesca, 1.  
Langreo, 1; Palencia, 0.  
Torrejón, 1; Sestao, 1.  
Real Unión, 2; Basconia, 2.  
Orense, 2; Bilbao Athletic, 2.  
Tudelano, 3; Compostela, 2.  
Leonesa, 2; Pegaso, 1.  
Ensidesa, 1; Caudal, 0.  
Pontevedra, 2; Castilla, 1.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Ferrol	25	13	6	6	37	22	32+ 6
MIRANDES	25	12	6	7	33	21	30+ 4
Torrejón	25	12	6	7	41	28	30+ 4
Castilla	25	13	3	9	56	37	29+ 5
Pontevedra	25	11	7	7	30	24	29+ 5
Leonesa	25	13	3	9	33	27	29+ 5
Langreo	25	14	1	10	34	28	29+ 3
Huesca	25	11	5	9	46	36	27+ 1
Orense	25	10	7	8	30	28	27+ 3
Palencia	25	11	4	10	28	32	26
Bilbao Ath	25	9	7	9	42	32	25- 1
Real Unión	25	10	5	10	28	30	25+ 1
At. Madrileño	25	8	8	9	22	30	24- 2
Sestao	25	7	8	10	34	33	22- 4
Ensidesa	25	9	4	12	27	34	22- 2
Caudal	25	8	4	13	17	34	20- 4
Tudelano	25	8	3	14	27	40	19- 5
Compostela	25	8	3	14	28	47	19- 5
Basconia	25	6	6	13	22	36	18- 8
Pegaso	25	7	4	14	31	47	18- 8

### SEGUNDA DIVISION (B)

#### (GRUPO SEGUNDO)

Algeciras, 3; Jerez, 3.  
Lérida, 1; Badajoz, 0.  
San Andrés, 0; Portuense, 2.  
Gerona, 1; Mallorca, 0.  
Olimpico, 3; Vinaroz, 1.  
Levante, 2; Onteniente, 0.  
At. Baleares, 1; At. Ceuta, 1.  
Eldense, 4; Linares, 1.  
Dítez Zafra, 0; Barcelona At., 0.  
Almería, 1; Sevilla At., 1.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Almería	25	17	3	5	47	19	37+13
At. Ceuta	25	14	5	6	41	17	33+ 9
Algeciras	25	11	9	5	31	19	31+ 5
Olimpico	25	12	6	7	35	25	30+ 6
Jerez	25	12	4	9	39	33	28+ 2
San Andrés	25	13	2	10	24	28	28+ 2
Gerona	25	13	1	11	34	31	27+ 1
Vinaroz	25	11	4	10	35	33	26
Badajoz	25	10	5	10	31	27	25- 1
Portuense	25	10	5	10	22	22	25- 1
Lérida	25	9	6	10	26	28	24- 2
Levante	25	9	5	11	27	24	23- 1
Dítez Zafra	25	9	5	11	31	31	23- 1
Barcelona At.	25	8	5	12	33	36	22- 2
Linares	25	6	9	10	22	32	21- 3
Sevilla At.	25	7	7	11	31	46	21- 3
Onteniente	25	8	4	13	28	36	20- 6
Mallorca	25	7	6	12	22	30	20- 6
Eldense	25	7	4	14	25	37	18- 6
At. Baleares	25	7	4	14	24	44	18- 6

### TERCERA DIVISION

#### (GRUPO SEGUNDO)

Guecho, 5; Tolosa, 0.  
Motrico, 6; Sangüesa, 0.  
Munguía, 1; Logroñés, 2.  
Valmaseda, 3; Sabinánigo, 0.  
San Sebastián, 2; Peña Sport, 0.  
Aragón, 1; Izarra, 0.  
Sariñena, 4; Arenas, 3.  
Calahorra, 2; Lemona, 0.  
Huesca "B", 1; Guernica, 0.  
BURGOS PR. - Michelin (suspendido).

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Logroñés	25	15	5	5	45	23	35+ 9
Guecho	25	13	6	6	46	32	32+ 6
Michelin	24	12	7	5	45	29	31+ 7
Aragón	25	13	5	7	52	31	31+ 7
San Sebastián	25	14	3	8	33	19	31+ 7
Calahorra	25	12	6	7	47	32	30+ 6
Tolosa	25	12	4	9	35	37	28+ 2
Valmaseda	24	12	3	9	31	29	27+ 3
Sangüesa	24	11	4	9	38	43	26
Lemona	25	8	10	7	29	23	26+ 2
Arenas	25	11	4	10	40	35	26+ 2
Guernica	25	10	6	9	42	32	26+ 2
Motrico	25	10	4	11	31	29	24- 3
Munguía	25	10	3	12	39	44	23- 3
Peña Sport	25	8	2	15	25	37	18- 8
BURGOS PR.	24	5	7	12	30	41	17- 5
Sabinánigo	25	6	5	14	28	41	17- 7
Sariñena	25	7	3	15	22	39	17- 7
Huesca "B"	25	6	5	14	24	59	17- 7
Izarra	25	5	2	17	18	40	12-14

### TERCERA DIVISION

#### (GRUPO CUARTO)

Guadalajara, 1; Ciempozuelos, 1.  
Valdepeñas, 2; Alcorcón, 0.  
Toscal, 3; Talavera, 0.  
Zamora, 3; Las Palmas At., 2.  
Albacete, 1; Salmantino, 1.  
Plasencia, 0; ARANDINA, 2.  
Arganda, 2; Manchego, 1.  
Toledo, 1; Alcalá, 0.  
Leganés, 4; Almazán, 0.  
Moscardó, 1; Carabanchel, 0.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Zamora	25	17	3	5	43	18	37+11
Albacete	25	16	3	6	42	21	35+11
Manchego	25	11	10	4	33	22	32+ 8
Las Palmas At.	25	13	4	8	41	32	30+ 4
Alcalá	25	13	3	9	32	26	29+ 5
Carabanchel	25	12	4	9	40	30	28+ 4
Toscal	25	12	4	9	45	31	28+ 2
Moscardó	25	12	3	10	35	25	27+ 3
ARANDINA	25	11	4	10	33	26	26
Ciempozuelos	25	11	3	11	30	31	25
Talavera	25	10	5	10	28	33	25- 1
Almazán	25	7	9	9	22	32	23+ 1
Valdepeñas	25	10	3	12	24	35	23- 3
Salmantino	25	7	8	10	36	33	22- 4
Plasencia	25	7	6	12	24	37	20- 4
Leganés	25	6	8	11	27	37	20- 4
Arganda	25	8	2	15	32	45	18- 6
Alcorcón	25	8	2	15	23	46	18- 6
Toledo	25	5	8	12	19	34	18- 6
Guadalajara	25	4	7	14	21	34	15-11

### PRIMERA DIVISION

BURGOS-R. Madrid.  
Spórting-Español.  
Elche-Sevilla.  
R. Vallecana-Salamanca.  
Valencia-Las Palmas.  
R. Sociedad-Hércules.  
Betis-Racing.  
Barcelona-Cádiz.  
At. Madrid-At. Bilbao.

### SEGUNDA DIVISION (A)

Valladolid-Celta.  
Tarrasa-Huelva.  
Córdoba-Murcia.  
Zaragoza-Jaén.  
Baracaldo-Osasuna.  
Alavés-Castellón.  
Málaga-Getafe.  
Tenerife-Sabadell.  
Granada-Oviedo.  
Coruña-Calvo Sotelo.

### SEGUNDA DIVISION (B)

#### (GRUPO PRIMERO)

Huesca-Ferrol.  
Palencia-At. Madrileño.  
Sestao-Langreo.  
Basconia-Torrejón.  
Bilbao At.-R. Unión.  
Compostela-Orense.  
Pegaso-Tudelano.  
Caudal-Leonesa.  
Castilla-Ensidesa.  
Pontevedra-MIRANDES.

### TERCERA DIVISION

BURGOS PROMESAS-Guardo.  
ARANDINA-Albacete.

### REGIONAL PREFERENTE

La Bañeza-DEPORTIVA.  
AT. BURGALÉS-Olimpico.

## CLUB DE TENIS DE BURGOS

SOLICITA SEÑORA O SEÑORITA ENCARGADA PARA SU GUARDERIA INFANTIL. EN SABADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS DE 5 A 10 TARDE.

Interesadas, dirigirse al Apartado 405 indicando experiencia y pretensiones económicas.

(SEAF/PPO 4.837)

## CHOCOLATES ELGORRIAGA, S. A.

### SOLICITA VENEDORES

#### OFRECEMOS:

- Sueldo fijo.
- Comisiones.
- Dietas
- Kilometraje.
- Trabajo agradable.
- Seguridad Social
- Preparación a cargo de la Empresa.

#### EXIGIMOS:

- Dedicación plena.
- Vehículo propio.
- Servicio militar cumplido.
- Experiencia en ventas, a ser posible en alimentación

Los interesados, dirigirse por escrito, adjuntando historial y fotografía a:

#### OFICINA DE EMPLEO SEAF/PPO

Calle Ampliación Polígono Ocente s/n.  
Se devolverá toda documentación. Garantizamos absoluta reserva. Abstenerse de recomendaciones.  
(SEAF/PPO 4.777)



## CRONICA DEL TIEMPO

Por Mariano MEDINA

### HOY, ANTICICLON MAÑANA, BORRASCA

Madrid. — (Colpisa).

#### SITUACION ATMOSFERICA Y EVOLUCION PROBABLE

Ya se aleja la borrasca fría de estos últimos días. No ha dado y aún se conservan en parte, temperaturas notablemente bajas, con heladas en extensísimas áreas, incluidas buena parte de las regiones mediterráneas. Ahora entra una cuña anticiclónica, pero su estancia será muy breve, acercándose enseguida una borrasca atlántica que, por venir precedida de vientos del Sur, suavizará las temperaturas.

#### EL TIEMPO PARA HOY

Restos de inestabilidad atmosférica en el Cantábrico oriental, alto Ebro y Pirineos, con riesgo de algunos chubascos y tendencia a mejorar. Aumento progresivo de la nubosidad en Galicia, cuenca del Duero, Centro, Extremadura y Andalucía occidental, con posibilidad de lloviznas por la tarde en las rías bajas y en puntos de las comarcas occidentales de la cuenca del Duero y en Extremadura. Bueno en las demás regiones. Iniciación de una suavización de temperaturas en la mitad occidental de la Península.

#### EL TIEMPO PARA MAÑANA

Es probable que entre la borrasca atlántica citada antes. Lluvias en Galicia, Asturias, cuenca del Duero, región Central, Extremadura y Andalucía occidental. Lloviznas y chaparrones dispersos en las demás regiones. Temperaturas moderadas.

#### TEMPERATURAS A LAS 13 HORAS DE AYER

Santander, 6; San Sebastián, 4; Vitoria, 2; Pamplona, 1; Logroño, 4; Burgos, 1; La Coruña, 8; Valladolid, 5; Avila, 1; Bilbao, 4; Soria, 0; Zaragoza, 7; Barcelona, 10; Valencia, 11; Madrid, 6; Sevilla, 10; Málaga, 14; Palma de Mallorca, 12; Las Palmas, 19.

#### RESTO DE EUROPA

Estocolmo —4; Copenhague, 0; Londres y Bruselas, 1; Ginebra, 0; Zurich, —1; París, 0; Burdeos, 3; Lyon, 0; Lisboa, 12; Frankfurt, 0; Roma, 11; Milán, 9; Helsinki, —10; Moscú, —1.

## NOTICIAS AL CIERRE

### • DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Logos). — El «Boletín Oficial del Estado» publicará mañana, entre otras, las siguientes disposiciones: PRESIDENCIA DEL GOBIERNO. — Real decreto sobre estacionamiento de vehículos con fines ajenos a los derivados de la normal circulación. HACIENDA. — Resolución por la que se dictan normas y aprueban nuevos modelos y libros-registro de ingresos para contribuyentes por el impuesto sobre los rendimientos del trabajo personal e impuesto extraordinario sobre determinadas rentas del trabajo personal (conclusión). COMERCIO Y TURISMO. — Real decreto por el que se crea un distintivo comercial de adhesión a una campaña de mantenimiento de precios y regula el uso del mismo. TRANSPORTES Y COMUNICACIONES. — Contaminación de las aguas del mar. SANIDAD Y SEGURIDAD SOCIAL. — Real decreto por el que se modifica el decreto 797/1975 de 21 de Marzo, sobre la competencia del Ministerio de Sanidad y Seguridad Social en materia alimentaria. Resolución por la que se dictan normas para la compensación de gastos de asistencia sanitaria recibida por trabajadores

trasladados fuera del territorio nacional al servicio de empresas españolas.

### • ¿PESCARA ESPAÑA EN EL CARIBE?

Caracas (Efe). — La flota pesquera española, tercera del mundo, podrá extender su campo de acción hasta el mar Caribe si se concreta una propuesta que en tal sentido hizo hoy en Caracas el ministro español de Comercio. La propuesta española tuvo una extraordinaria acogida entre los representantes del Gobierno venezolano, hasta el punto de que el ministro de la Secretaría de la Presidencia, Carmelo Lauria, empujó a los negociadores españoles para que se comprometan a organizar la política pesquera de Venezuela, que hasta el momento ha sido un fracaso.

### • STROESSNER, REELEGI DO

Asunción (Efe). — El presidente general Alfredo Stroessner fue reelecto el domingo por el período 1978-83, al obtener más del 85 por ciento de los votos emitidos. Stroessner, candidato del Partido Colorado, según informó anoche el presidente de dicho grupo político, cifra que equivale a más del 85 por ciento. El presidente del Partido Colorado, Juan Ramón Chavez, anunció en un mensaje por radio que concurrieron a las urnas 993.547 ciudadanos. No se conocen aún los resultados obtenidos por el Partido Liberal Radical y el Partido Liberal, cuyos candidatos fueron Germán Acosta Caballero y Fulvio Celauro, respectivamente. El presidente Stroessner señaló que las elecciones se realizaron "con garantías y libertad" y que "ningún hecho anormal conspiró contra la legitimidad" de las mismas.

### • LA «OLA DE FRIO» EN EUROPA

París (Efe). — El frío vuelve a arreciar en Francia, donde la nieve y las lluvias han perturbado la circulación en casi todas las regiones. En París, el aeropuerto de Le Bourget, ha sido cerrado esta mañana y ha sido preciso desviar unos veinte vuelos hacia Orly y Roissy. El récord de frío lo registra la región de Lozere, donde la temperatura ha sido, el domingo, de 24 grados bajo cero. También la oleada del mal tiempo azota todo el Norte de Italia, y ha originado en los últimos días la muerte de cinco personas, sepultadas por la nieve. Milán sufrió el viernes una nevada que dejó la ciudad totalmente paralizada. Por último, noticias llegadas desde Edimburgo, señalan que han muerto seis personas a consecuencia de las malas condiciones climatológicas que azotan la región escocesa. Según una nota del Servicio Meteorológico Nacional, las condiciones atmosféricas empeorarán en las próximas cuarenta y ocho horas y las temperaturas no sobrepasarán los tres grados centígrados bajo cero.

### • SECUESTRO DE UNA JOVEN EN ROMA

Roma (Efe). — Una de las hijas del "rey de las salas cinematográficas" de Roma, Giovanni Amati, fue secuestrada anoche frente a su casa. Giovanna Amati, de dieciocho años, volvía en coche del cine, acompañada por dos jóvenes amigos, cuando fue asaltada por un comando de tres personas. Dos horas más tarde de producirse el secuestro, una voz anónima llamó a la familia y les advirtió que se prepararan para reunir una fuerte suma de dinero para el rescate.

### • DETENIDO UN VIOLADOR Y LADRON

Londres (Efe). — El misterioso ladrón y raptor de mujeres al estilo de «Black Panther», ha sido detenido por la Policía, según anuncio hecho por un portavoz de Scotland Yard. El hombre —cuya identidad no ha sido revelada— se dedicaba a desvalijar los pisos habitados sólo por mujeres jóvenes, a las que previamente había vigilado. Vestido totalmente de negro y con un antifaz, el ladrón penetraba en el interior de las viviendas. Después de aterrorizar a sus víctimas, siempre mujeres, las violaba y, a continuación, robaba cuanto había de valor en la casa. La Policía detuvo hoy al enmascarado, cuando se disponía a asaltar a una joven de veinte años.

### • CANADA RECLAMA POR EL SATELITE DE LA U.R.S.S.

Naciones Unidas (Efe). — El secretario del Exterior de Canadá, Donald Jamieson, discutió hoy con el secretario general de la O.N.U. la reclamación canadiense de pedir indemnización a la Unión Soviética por el satélite espía. La misión permanente de Canadá había relacionado anteriormente, también en comunicación al secretario general Kurt Waldheim, los fragmentos radioactivos del «Cosmos 954» que explotó al chocar con la atmósfera sobre Canadá, el pasado 24 de Enero. Según el acuerdo de 1968 sobre rescate y devolución de astronautas y de objetos lanzados al espacio exterior, el país que los ha lanzado es responsable de cualquier daño que pueda resultar de un accidente en otro país. Tanto la Unión Soviética como Canadá son firmantes de este acuerdo.

### Ultima hora deportiva

## KALMAR, ENTRENADOR DEL MALAGA

Málaga (Efe). — Janos Kalmar ha suscrito esta noche contrato como entrenador del Club Deportivo Málaga, según han informado fuentes allegadas al club.

No obstante aún no se ha hecho ningún anuncio oficial de tal contrato, si bien las fuentes afirman que Kalmar figurará como primer entrenador, en tanto se resuelve la situación legal de Sebastián Humberto Viberti.

Otto Bumbel, anterior director técnico del equipo y que figuró como entrenador hasta el encuentro de ayer en Sabadell, había anunciado esta mañana que estaba decidido a plantear su situación, dado que ya le había creado ciertos problemas, a nivel del Colegio de preparadores, el que en algún periódico se dijera que él prestaba su título a Viberti.

Kalmar, en una etapa anterior, fue ya durante varios años preparador del C. D. Málaga.

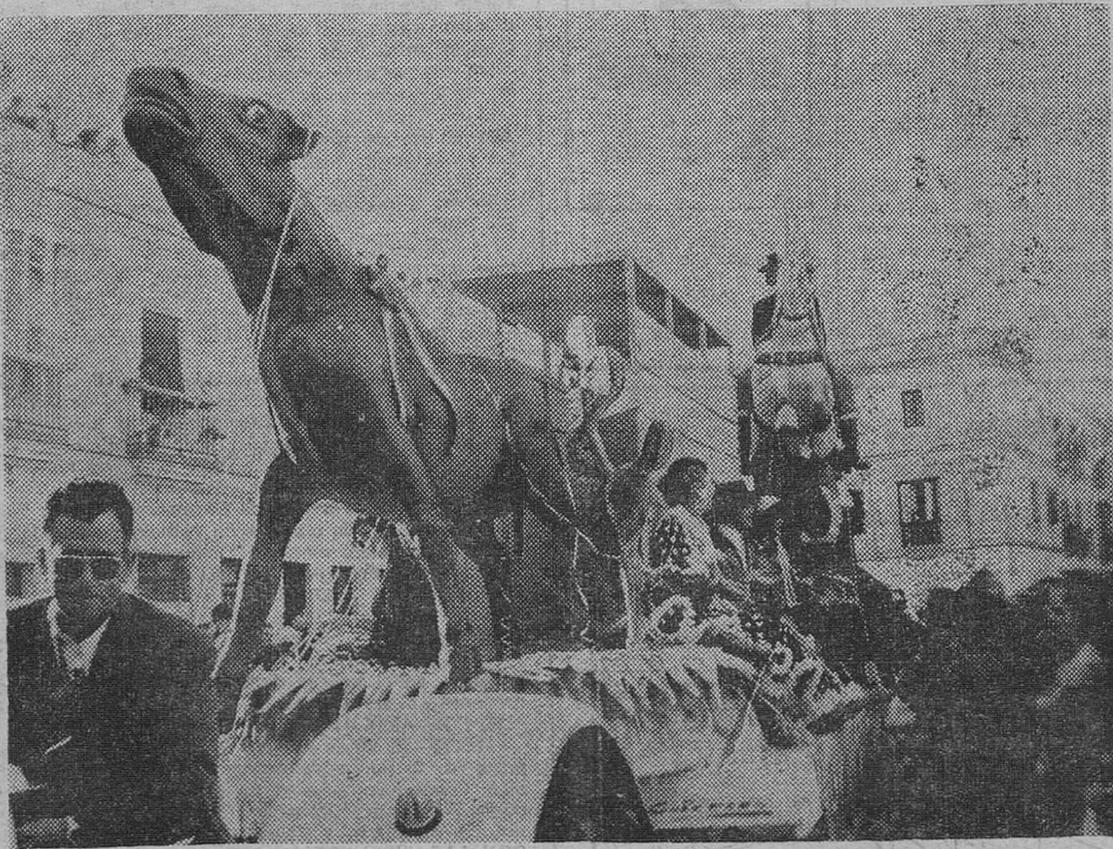
### EXPEDIENTE A BUMBEL

Málaga (Efe). — El Colegio Nacional de Preparadores ha amenazado a Otto Pedro Bumbel con la apertura de un expediente.

Al parecer, se basa en unas declaraciones atribuidas al señor Bumbel en las que se decía que estaba dispuesto a ceder su título para que Viberti pudiese entrenar al Club Deportivo Málaga sin poseer el título correspondiente.

Según ha manifestado el señor Bumbel, tales declaraciones no fueron nunca hechas por él, si bien ha añadido que ha pedido al presidente del Málaga una reunión para aclarar su situación.

## DESFILE DEL CARNAVAL GADITANO



Cádiz. — Se ha celebrado en esta ciudad el tradicional desfile de carnaval, en el que han participado coros, comparsas, personas disfrazadas, carrozas engalanadas y ocupadas por señoritas. El desfile fue cerrado por la carroza de la "Reina del Carnaval", título que recayó en la señorita Concepción Alcázar Astorga, presentada por el Grupo de Empresas de Astilleros. En la foto, una carroza durante su participación en el desfile. (Foto EFE)

Talleres Gráficos  
Diario de Burgos

TODA CLASE DE IMPRESOS DE CALIDAD

FOTOGRAFIADOS

San Pedro Cardena, 34  
Teléfono 20 73 58

Papeleteria Tagra Vitoria, 13  
Teléfono 20 28 52